HOY, EN SAN FRANCISCO EL GRANDE

EL CAUDILLO PRESIDIO LOS FUNERALES POR CARRERO BLANCO

Solemnes honras fúnebres en nuestra Catedral

CON ASISTENCIA DE TODAS LAS PRIMERAS AUTORIDADES Y MILES DE PERSONAS

(INFORMACION EN CUARTA PAGINA)

MADRID, 22. (PYRESA).—Su Excelencia el Jefe del Estado ha presidido esta mañana las solemnes honras fúnebres que por el alma del capitán general de la Armada, don Luis Carrero Blanco, se han oficiado en la iglesia de San Francisco el Grande.

Su Excelencia el Jefe del Estado llegó ante el templo a las doce de la mañana, en un coche en el que le acompañaba su Alteza Real el Príncipe de España. A su llegada le fueron tributados los honores de ordenanza, siendo saludados por el presidente en funciones del Gobierno, don Torcuato Fernández-Miranda; el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, y demás miembros del Gobierno.

A la puerta del templo fueron recibidos por los cardenales, don Marcelo González y arzobispo de Madrid-Alcalá, doctor Enrique y Tarancón, quien dio a besar a Su Excelencia el Jefe del Estado el "Lignun Crucis".

Se celebró seguidamente un solemne funeral, al término del cual se entonó un responso. Finalizado el solemne acto religioso, Su Excelencia el Jefe del Estado y el Príncipe de España fueron despedidos por las personalidades allí presentes y se les rindieron los mismos honores que a su llegada.

UNA MULTITUD INCALCULABLE EN EL ENTIERRO DEL PRESIDENTE

LUTO EN LAS NACIONES UNIDAS

GINEBRA, 22. (Efe-Reuter).—La bandera azul de las Naciones Unidas ondea hoy a media asta en el Palacio de las Naciones, en el que se celebra la Conferencia de Paz en Oriente Medio, en señal de duelo por el asesinato del Presidente del Gobierno español, don Luis Carrero Blanco.

EL PRINCIPE REPRESENTO AL JEFE DEL ESTADO

REPETIDAS VECES SE CANTO EL «CARA AL SOL»

MADRID, 22. (PYRESA).—Varias decenas de millares de personas, en número incalculable, han presenciado el traslado de los restos mortales del Presidente del Gobierno y Capitán General don Luis Carrero Blanco desde el edificio de la Presidencia del Gobierno, en donde estuvo instalada la capilla ardiente, hasta la Plaza de Gregorio Marañón, en la que se despidió el duelo oficial.

Poco después de las cuatro de la tarde, veintiún disparos de una pieza de artillería anunciaban la salida del féretro, que cubría la bandera nacional y que fue transportado a hombros de miembros del Gobierno. La banda de música de un destacamento de Marina interpretó en aquellos momentos el Himno Nacional.

(Pasa a octava página)

MADRID.—Aspecto impresionante del cortejo fúnebre durante el entierro. El Paseo de la Castellana, hasta la Plaza de Gregorio Marañón, se hallaba repleto de público.

(Foto Cifra Gráfica)

Consejo de Ministros

Repulsa del Gobierno por el asesinato de su Presidente

Se le ha concedido el título de Duque

(INFORMACION EN 8.ª PAGINA)

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Depósito legal VA - 3 - 1958

Editado por Prensa y Radio del Movimiento, Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sanz Alonso

VALLADOLID, sábado 22 de diciembre 1973 - Epoca V - Año XLII - Núm. 10.967 - Precio: OCHO Ptas.

OMEGA

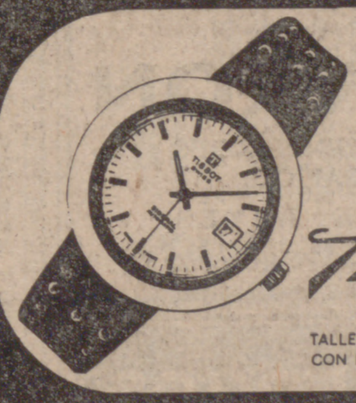
AGENCIA OFICIAL Tremiño JOYERO

AGENCIAS OFICIALES PARA VALLADOLID DE ESTAS DOS MARCAS SUIZAS

Tremiño JOYERO

PLAZA MAYOR, 11 Junto Café Norte · SANTIAGO, 8 Adosado a la Iglesia · ORDOÑO II, 8 En León

TISSOT



Tremiño JOYERO

TALLERES DE REPARACION CON PIEZAS DE ORIGEN

El "Gordo" --34.739-- íntegro en Madrid

SU REGALO DE NAVIDAD Y REYES EN BOLSOS CORDERO

LA FABRICA DE VALLADOLID

FERRARI, 5
TORRECILLA, 14
ANGUSTIAS, 38
LABRADORES, 14

NUMEROS PREMIADOS

Glendor
ESPECIALISTA DEL BIEN VESTIR

PREMIOS MAYORES

PRIMERO	34.739	MADRID	75.000.000
SEGUNDO	59.475	BILBAO	30.000.000
TERCERO	40.946	MANRESA	15.000.000
CUARTO	1.398	ZARAGOZA, ORENSE, TOLOSA, BARCELONA, MADRID, SANTA CRUZ DE TENERIFE Y BILBAO	5.000.000
QUINTO	52.657 - 9.677 - 55.319 - 37.254 - 14.573 - 16.932		2.000.000
SEXTO	32.602 — 12.521 — 2.743 — 32.799 — 785 — 48.995 48.294 — 38.553 — 48.976 — 42.704		1.000.000

Glendor ESPECIALISTA DEL BIEN VESTIR les desea FELICIDAD

Santiago, 4

CENTENA
268 606 474 960 581 513 216 671 631
573 165 459 306 309 699 556 958

MIL
795 757 698 654 157 188 711 808 988
174 299 550 460 485 732 172 119 873
683 583 237 876 948 964 719 360 267
411 385 575 511 426

DOS MIL
671 552 001 320 135 066 374 877 505
154 002 037 786 428 357 032 044 115
633 730

TRES MIL
852 875 006 623 142 905 474 809 540
416 306 216 608 823 788 568 313 195
509 529 865 857 017 065 349 932 054

CUATRO MIL
797 903 113 401 783 507 372 374 092
350 940 569 729 887 975 808 751 277
698 724 793 288 768

CINCO MIL
119 067 566 080 543 133 113 366 551
113 146 005 824 875 044 334 006 110
929 561 862 447 591 811 945 291 840
051 644 059 902 720 495 661 757 439
623

SEIS MIL
475 171 616 918 520 927 360 719 068
980 267 909 526 992 544 236 732 333
275 612 653 550 802 025 871 228 244
852 733

SIETE MIL
861 718 793 359 695 801 686 702
540 141 002 023 552 663 533 254
149 924 651 093 436 654

OCHO MIL
410 918 393 188 342 219 894 775
810 714 897 392 801 597 916 824
852 749 628 317 336 625 811 621
170 067 805 911 626

NUEVE MIL
361 745 194 848 944 421 094 606
716 595 489 213 136 167 091 250
109 319 613 225

DIEZ MIL
664 892 257 987 962 431 451 610
950 498 247 554 406 259 522 220
252 435 450 766 169

ONCE MIL
583 585 610 607 714 009 915 943
873 493 041 813 167 345 155 165
743 589 766 897 319

DOCE MIL
576 871 471 029 337 846 463 622
510 200 761 953 664 031 874 927
153 469 465 814 749 381

TRECE MIL
735 903 961 116 172 511 591 343 965
958 842 586 562 345 977 830 909 850

VEINTE MIL
969 819 725 100 643 217 755 095
001 630 893 670 444 938 617 430
077 720 640 752

VEINTIUN MIL
131 977 295 368 704 798 590 417
170 781 713 050 816 954 621 809
546 086 032 791 460 763 996 449
864 478 490

VEINTIDOS MIL
364 949 780 539 958 885 859 089
125 369 971 189 748 119 661 225
100 162 803 533 868 363 623 217
218 264 083 546 577 404 794 239
504 311

VEINTITRES MIL
874 666 060 657 416 558 083 092
415 922 151 863 466 304 134 905
110 254 543 934 554 787 994 102
021 801 748

VEINTICUATRO MIL
793 355 497 180 753 088 096 696
235 349 406 554 319 573 341 123
088 058 079 013 053 054 474 420
529 711 890 100 460 239 291 613
849 292 342 160 931 506 143 945

VEINTICINCO MIL
765 404 112 823 609 300 225 524
957 014 798 205 041 369 920 598
356 434 168 357 721 404 791 155
895 660 486 281 452 655 347 291
596 773 756

VEINTISEIS MIL
352 467 950 342 592 178 789 211
902 934 288 458 528 705 813 947
348 253 176 446 968 089 340 740

VEINTISIETE MIL
809 508 046 133 804 144 271 233 120
332 652 384 867 052 465 423 866 577
672 165 649 031

VEINTIOCHO MIL
990 089 155 351 719 447 891 435 029
467 299 440 937 648 548 621 344 712

VEINTINUEVE MIL
371 033 566 966 958 623 812 145 334
287 768 411 799 082 266 360 870 249
441 803 088 061

TREINTA MIL
014 727 225 577 185 823 606 328 761
280 295 681 951 607 269 769 446 156
410 327 668 964 534 338 507 010

TREINTA Y UN MIL
709 160 770 634 757 763 933 454 295
512 202 662 908 759 361 035 895 479
250 146 945 405 417 720 509 288 233
991 431

TREINTA Y DOS MIL
155 001 261 496 303 652 353 636 352
683 419 919 570 319 547 836 745 197
302 450 732 240 428 403 895 187 406
645 539

TREINTA Y TRES MIL
668 994 323 056 479 160 747 897
625 261 587 392 219 736 750 822

TREINTA Y CUATRO MIL
258 492 377 486 036 251 045 631
899 848 828 246 880 512 438 375
730 308 612 123 263 600 968 360

TREINTA Y CINCO MIL
157 202 123 258 554 635 200 990
992 792 685 391 319 431 582 187
016 906 963 561

TREINTA Y SEIS MIL
933 258 626 546 860 719 786 992
850 386 159 499 662 533 906 768
461 969 150 434

TREINTA Y SIETE MIL
604 899 100 934 666 900 023 117 907
755 272 564 167 414 758 925 082 231
746 985

TREINTA Y OCHO MIL
792 371 565 039 735 355 382 303 525
208 829 097 604 754 154 663 406 162
506

TREINTA Y NUEVE MIL
478 560 624 212 494 034 859 415 97
132 275 388 457 115 343 097 947 587
743 878 244 709 307

CUARENTA MIL
532 007 803 745 297 500 760 168 816
593 328 256 040 609

CUARENTA Y UN MIL
964 152 512 567 782 896 939 885 822
219 952 190 204 104 905 625 280 408
343 288 966 915 248

(Pasa a la página siguiente)

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

Una feliz Navidad y venturoso año 1973
les desea
Galerías Las Aldabas

ESTILOGRAFICAS
GABARRON
VENTA DE ENCENDEDORES y ESTILOGRAFICAS
REGALOS DE REYES
Cánovas del Castillo, 8 — Teléfono 22 59 58

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

¡MUCHAS FELICIDADES!
MUSICA y DISCOS
HERGUEDAS
Guitarras - Bandurrias
Toda gama de música
Zúñiga, 11 Plaza Vadillos, s/n.

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

"La Ballena Alegre" y ...
¡MUCHO MAS!
es la editorial
DONCEL

Si cualquier época del año es buena para la venta de un libro, de cara a REYES, este interés se multiplica, permitiéndonos aconsejarle(s) las colecciones de «La Ballena Alegre», «Libro joven de bolsillo», «La Obra bien hecha», «El Ballenato», «Cultura Popular Juvenil» y «Trinca».

Estas últimas colecciones contienen las mejores publicaciones de comics para niños jóvenes, que han merecido no sólo el aplauso unánime de la crítica sino el ser consideradas las mejores publicaciones en su género de las editadas en el mundo.

Cafeteria SALÓN ideal

ALMACENES GONZALEZ

ALFOMBRAS — SINTASOL — MOQUETAS
HULES — PERSIANAS
Distribuidores de GRADULUX
MARIANO y GERMAN
Felicitan a ustedes las PASCUAS y celebrarán encuentren el número que juegan en la presente LISTA, agradeciéndoles las atenciones que nos han dispensado en nuestro establecimiento de
PLAZA DE MADRID, 3

PARADAS DE TAXIS

Ferrari	228200
Plaza San Pablo	251030
Plaza España	228222
María de Molina y Calvo Sotelo	228212
Plaza Mayor	228280
Banco de Santander.	228282
Estación de San Bartolomé	228245
Plaza de la Cruz Verde	253005
Teatro Calderón	228205
Carretera Segovia (Delicias)	235019
Plaza de Santa Cruz.	228274
Calle Santa Lucía.	251057
Paseo Zorrilla (García Morato)	232072
Paseo Zorrilla (Sanatorio Quemada).	232183
Barrio "25 Años de Paz"	251090
Estación del Norte.	229013
Plaza de Toros	232064
Barrio Girón (sin número).	
Taxis gran turismo (esquina Plaza Zorrilla). sin número.	
Plaza Circular	273000

NUMEROS PREMIADOS

(Viene de la página anterior)

CUARENTA Y DOS MIL

454 189 312 656 944 579 654
445 330 981 006 851 735 886
226 949 346

CUARENTA Y TRES MIL

612 518 144 865 687 047 644
505 416 462 019 133 085 853
709 911 907 675 295 761 784
947 834 407 832 324 375 380
041 779 677

CUARENTA Y CUATRO MIL

470 012 179 904 840 938 613 676
247 324 282 907 625 950 226 668
009 342 262 862 593 117 323

CUARENTA Y CINCO MIL

284 068 667 118 250 049 394 861
158 760 854 819 749 661 404 824
184 038 315 219 831 269 888 145
978

CUARENTA Y SEIS MIL

092 162 022 657 656 386 194 947 873
026 472 935 791 984 045 916 637

CUARENTA Y SIETE MIL

978 725 573 347 987 384 224 036 332
183 832 539 322 316 214 099 268

CUARENTA Y OCHO MIL

560 288 132 057 465 527 529 359 383
122 305 094 756 827 499

SESENTA MIL

654 847 857 429 031 639 917 844 467
288 390 746 987 912 216 907 700 572
372 731

SESENTA Y UN MIL

560 994 072 373 625 667 996 225 484
209 198 543 517 507 160 542 334 219

CUARENTA Y NUEVE MIL

673 336 464 923 259 468 794 095 965
671 106 018 330 761 862

CINCUENTA MIL

167 650 965 733 983 997 563 660 272
181 351 240 469 288 247 668 061 123
353 825

CINCUENTA Y UN MIL

151 439 313 267 811 120 576 708 514
951 188 933 890 613 657 254 167 346
904 991 813 694 371

CINCUENTA Y DOS MIL

607 093 601 502 225 725 677 440 741
082 148 385 318 774 286 837 354 820
490 471 996 734

CINCUENTA Y TRES MIL

649 211 469 175 729 907 190 186 822
835 961 926 967 326 185 249 097 347
868

CINCUENTA Y CUATRO MIL

868 963 971 300 038 899 116 118 860
174 704 938 577 998 450 127 713 352
630 071

CINCUENTA Y CINCO MIL

722 213 428 708 239 746 609 909 845
307 191 311 854 395 619 043 222 454

CINCUENTA Y SEIS MIL

985 923 635 754 588 681 490 556 890
235 688 759

CINCUENTA Y SIETE MIL

561 313 528 320 844 739 493 204 028
890 645 179 574

CINCUENTA Y OCHO MIL

852 926 288 583 860 299 721 053
799 668 341 186 415 167 628 857
003 886

CINCUENTA Y NUEVE MIL

771 380 529 878 323 517 263 907
971 249 334 126 946 110 182 492
583 680 099 795 578 113 351 183
409 053 892

PREMIOS DE 500.000 PESETAS

19.072 - 1.336 - 17.931 - 20.092
36.369 - 35.130 - 9.984 - 7.278
39.833 - 106 una serie en Valladolid.

PREMIOS DE 250.000 PESETAS

6.127 - 16.838 - 15.580 - 33.287
35.349 - 32.131 - 25.059 - 11.254
17.234 - 17.178 - 1.740 - 53.275
22.148 - 54.368 - 61.951 - 52.518
15.527 - 18.241 - 63.888 - 12.127

N. de la R.—A la hora de cerrar esta edición no habíamos recibido de la Agencia «Cifra» la lista de los números premiados a partir del sesenta y dos mil.

JUAN GARCIA Y HERMANO
LA CASA MAS IMPORTANTE EN
GENEROS DE PUNTO
Lonja, 2 y 4 Teléfono 22 26 59
Santiago, 28 Teléfono 22 61 59
TRES PLANTAS A SU SERVICIO
SELECTA CONFECCION

¿TODO RESUELTO? ¡SI!
CONVENCIONES -- BANQUETES
COMUNIONES -- ANIVERSARIOS
BODAS -- FIESTAS
EN EL RESTAURANTE
2 FERIA DE MUESTRAS

marlo SL moda SEÑORA Y CABALLERO
FELICIDADES

SASTRERIA DOPICO
RUEGA A SU PUBLICO HAGA SUS ENCARGOS CON TIEMPO -----
7 ¡EL ARTE NO ADMITE PRISAS!

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

Para decorar una casa con estilo, en la linea más Europea...
EUROPA 3 DECORACION
Sederias de Oriente
• Alfombras
• Tapicerías
• Moquetas -Lisas y Estampadas-
• Cortinajes
Montero Calvo 4 -Tel 229764-Valladolid

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

1 CASTILLO VALLADOLID MANUFACTURAS DE SASTRERIA
Confecciones de CALIDAD
CASTILLO
SASTRERIA FINA
MIGUEL ISCAR, 15

Caja de Ahorros Provincial
Al servicio de Valladolid

BOUTIQUE
SAINT MOURITZ
Desea a sus distinguidos clientes UNA FELIZ NAVIDAD
Panaderos, 4 * Teléfono 22 09 44

EMPLEADO DE HOGAR:

En caso de enfermedad, con duración superior a 28 días, la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le abonará el 75 por 100 del salario mínimo interprofesional a partir del 29 día de iniciada aquélla, siempre que esté en alta, al corriente en el pago de cuotas y reúna las demás condiciones exigidas.

SE REGALA UN «PONEY»

En estos días navideños, que los niños se convierten en protagonistas, las atenciones hacia ellos se acentúan. Dos comercios vallisoletanos —LA ORENSANA, en Mantería, 10, y ROAL, en Corrillo, 3— también se han acordado de los niños, y regalan con las compras que se realizan, tanto en uno como en otro, boletos para el sorteo del precioso «poney» que muestra la foto.

Don Alberto Balil, académico correspondiente de San Fernando

MADRID, 22. (Cifra.) — En la última sesión celebrada por la Real Academia de Bellas Artes han sido elegidos académicos correspondientes, entre los que figura, en Valladolid, don Alberto Balil, competente en Arte.

Veinte muertos en un naufragio

PIRAPORA (Brasil), 22. (Efe). Veinte personas murieron ayer ahogadas en el río San Francisco, en las proximidades de esta ciudad, cuando el barco en que viajaban naufragó. Portavoces de las brigadas de bomberos de Pirapora que trabajan en la busca de los cuerpos informaron que otras veinte personas han desaparecido.

Estas cuarenta personas, según informaciones de la Policía local, se dirigían para un determinado punto del río, donde trabajaban en la construcción de un puente. Hasta el momento no fueron determinadas las causas del naufragio.

El portavoz de las brigadas de bomberos señala que la busca de los desaparecidos está siendo dificultada debido a las lluvias que caen en la región, dejando las aguas del río San Francisco sucias y barrosas.

Seis carbonizados al estrellarse un avión

LIMA, 22. (Efe.)—Seis muertos carbonizados y tres supervivientes que se reponen en el Hospital de «Petroperú», de Talara, a 1.140 kilómetros al norte de Lima, es el saldo trágico del accidente sufrido ayer, viernes, por un avión «Convair» de hélice, de la «TAM» (Transportes Aéreos Militares), de Bolivia, que se estrelló en «Lobitos», cerca de Talara, en donde pensaba aterrizar.

El avión siniestrado procedía de Panamá e iba a hacer escala en Talara, según informó a «Efe» el agregado aéreo boliviano en Lima, para luego proseguir viaje a La Paz.

Al parecer, aunque no existe confirmación del hecho, el bimotor había perdido su ruta, lo que posiblemente provocó un mal aterrizaje que ocasionó el siniestro.

Peatón: sea aún más prudente si va a cruzar y el pavimento está resbaladizo.

CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE VALLADOLID
Residencia para Jubilados de Olmedo
Está abierto el plazo de admisión de solicitudes para residentes de ambos sexos.
Informes, modelo de solicitud y presentación de las mismas, en las oficinas centrales de la Caja de Ahorros Provincial, Plaza de España, s/n., en la Sección de «Obras Sociales».

Almacenes SANCHEZ
Desea a sus clientes y amigos
FELICES NAVIDADES
Y PROSPERO AÑO 1974

SGCB2021

EL SANTO DEL DIA

SAN DEMETRIO, MARTIR († 304)

Este santo martir es conocido en la Iglesia griega con el titulo de "el gran martir", por lo estupendo de su martirio y por los notables prodigios que se obraron ante su sepulcro, donde se levantó despues un templo, al que acudia multitud de fieles de todas partes y se formaban peregrinaciones en toda Grecia para venerar sus reliquias.

Empeñó sus juveniles años en la Milicia, y alcanzó ya entonces muchos frutos en provecho de las almas, resultando un verdadero apóstol para los paganos, a quienes convertía, y un crecido consuelo entre los fieles, a quienes arraigaba en la doctrina y animaba en las persecuciones. Los frutos de su celo no podian pasar desapercibidos, y en breve fue acusado como cristiano. El Emperador mandó encerrarle en un lugar de inmundicia, lleno de animales ponzoñozos, y después ordenó que fuese alanceado hasta morir, adquiriendo la corona del martirio el año 304.

Padecieron martirio juntamente con este esforzado atleta de Cristo otros dos admirables confesores llamados Honorato y Floro. Los cristianos los enterraron en lugar decente, a pesar de lo terrible de la persecución, y luego los veneraron; mas como se hiciese célebre su sepulcro por sus multiplicados y estupendos prodigios, edificóse otro santuario, y más tarde se levantó un grandioso templo en su honor.

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, sábado, día 22 de diciembre de 1974. Van transcurridos 355 dias del presente año y faltan 10 para llegar a 1974. El Sol ha salido a las 8 horas y 35 minutos y se pondrá a las 17 horas y 52 minutos. La Luna, que es menguante en Virgo, saldrá a las 5 horas y 48 minutos y se pondrá a las 15 horas y 27 minutos.

ESPECTACULOS

AVENIDA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "La selva blanca".
CALDERON.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Los tres mosqueteros".
CAPITOL.—Desde las 4,30: "Blanco, rojo y..." y "El hombre en una tierra salvaje".
CARRION.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El heredero". Estreno.
CERVANTES.—Desde las 4,15: "Forja de hombres" y "El Zorro rebelde".
COCA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "La chica del Molino Rojo".
DELICIAS.—Desde las 4: "Una chica casi decente" y "Garringo".
EMBAJADORES.—Desde las 4: "El bolero de Raquel" y "Tarzán y la cazadora".
GOYA.—Desde las 4,30: "Acelgas con champán... y mucha música" y "Cuarenta grados a la sombra".
LAFUENTE.—Desde las 4,30: "El ladrón de crímenes" y "La noche del siguiente día".
LOPE DE VEGA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Una chica y un señor". Estreno.
REX.—Desde las 4,30: "Cerco de fuego" y "Yo vigilo el camino".
ROXY.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El gran rubio con un zapato negro".
ZORRILLA (Sala especial).—A las 5, 7,45 y 10,45: "Así es la aurora".

FARMACIAS HOY BAJO GUARDIA

Plaza de la Universidad, 1. Segovia, 4 (Delicias). Gamazo, 8. Paseo de Zorrilla, 31. Arturo Molíner, 9 (San Pedro Regalado). Plaza de las Batallas, 1. Imperial, 5. San Lorenzo 5 (Plaza del Poniente). Cardenal Cisneros, 16 (Rondilla).

TURNO DE REFUERZO.—Duque de la Victoria, 20. Queipo de Llano, 3. Plaza de San Juan, 5. Paseo de San Isidro, 45. Avenida de Santa Teresa, 24. María de Molina, 14. Paseo de Zorrilla, 96. Arca Real, 28.

Este turno de refuerzo desarrollará su guardia desde las cuatro de la tarde hasta las diez de la noche de hoy.

PARA MAÑANA

Regalado, 10. Plaza Mayor, 2. Paseo de Zorrilla, 7. Labradores, 55. Plaza de San Pablo, s/n. Dársena (esquina a Fuente el Sol). Muro, 8. Carretera de Circunvalación (Paseo de San Isidro). Doctor Esquerdo, 1 (Santa Clara).

POR EL ALMA DE CARRERO BLANCO

Solemnes honras fúnebres en nuestra Catedral

Como se había anunciado, a la una y cuarto de esta tarde se celebró en la Santa Iglesia Metropolitana el funeral por el alma del Presidente del Gobierno don Luis Carrero Blanco, vilmente asesinado. Presidieron, con el Arzobispo, el Capitán General y el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, las primeras autoridades de la capital y delegados provinciales de los ministerios. Un número incalculable de personas asistió con fervor al piadoso acto, terminado el cual se cantó el «Cara al Sol» en el atrio del templo.

Pronunció una elocuente y emotiva homilía el Arcediano de la Santa Iglesia Metropolitana mioniando de esta manera su s miento y repulsa por acto tan nanal. Directores de empresas, sidentes y otras personalidades desfilado, también, para firmar los pliegos colocados en el Go no Civil.

En la tarde de ayer, la aten de los vallisoletanos estuvo pu en los diferentes medios infor tivos, para tener noticia del f ral y sepelio del ilustre estad y gran patriota. Mientras, se anunciando suspensiones de rentes actos programados para tos días, en señal de respeto y hesión a los tres días de luto cional señalados por el Gobie De algunos de ellos dimos no ayer y después de cerrada nue edición nos llegaban notas de Obra Sindical, comunicando aplazamiento de los diferentes tos culturales y deportivos que bía organizado la Obra Sind «Educación y Descanso», como V Concurso de Recitadores In tos, que se celebrará el día

DUELO EN VALLADOLID

Durante las últimas veinticuatro horas la ciudad ha vivido con el espíritu tenso, bajo la dolorosa impresión producida por el salvaje atentado de que fue víctima el almirante Carrero Blanco, Presidente del Gobierno. Miles de vallisoletanos están desfilando por el Ayuntamiento para estampar su firma en los pliegos allí colocados, testi- enero; la Revista Hablada «Ar ce», el día 30, en Medina de seco, y el XIII Trofeo Pascua Campo a Través, que se tras al día 30.

La clausura del primer trimes acto programado por la Escu Normal del Magisterio, ha sido s pendida, así como el «Día del F cionario», acto que tenía pro nado para hoy la Diputación P vincial.

CUPON PRO CIEGOS

DEL SORTEO CELEBRADO AYER Premiado con 1.250 pesetas el número **399** y con 125, todos los números terminados en 99

fin de año en el Restaurante FERIA DE MUESTRAS

¡UNA EXPLOSION DE ALEGRIA EN EL MEJOR AMBIENTE!

2 ORQUESTAS

- SELECTA MINUTA
- UVAS DE LA SUERTE
- GRAN COTILLON
- REGALOS y
- ¡Muchos cosas más!

SEGURO APARCAMIENTO PARA SU VEHICULO

Reserva de mesas personalmente

RECIBA AL NUEVO AÑO CON UN BRINDIS DE PAZ Y AMISTAD.

BRINDE POR 1974 EN NUESTRO RESTAURANTE, CON CHAMPAÑA

CODORNIU

Revista "GUIA" DE INFORMACION PROFESIONAL Y ESCOLAR

PATRONATO DE OBRAS DOCENTES DEL MOVIMIENTO

LA REVISTA "GUIA" INFORMA DE:

- Las oposiciones.
- Ayuda al estudio.
- La enseñanza en España.
- Puestos de trabajo en Iberoamérica etc.

Treinta y tres años al servicio de los estudiantes, opositores, graduados

PUBLICACION QUINCENAL

Precio de la suscripción anual: 192 pesetas

SUSCRIPCIONES:

"GUIA", del Patronato de Obras Docentes del Movimiento. Glorieta de Quevedo, 8, segundo. Apartado 10.131. MADRID-10.

También en todas las DELEGACIONES DE "GUIA".

SGCB2021

El "Gordo", en Madrid

Salió a poco de comenzar el sorteo: a las 9,30

Hay participaciones en Alicante, Badajoz e Irún

MADRID, 22. (PYRESA).— A las nueve y un minuto ha comenzado el sorteo de Lotería extraordinario de Navidad y la primera bola ha sido la correspondiente al 8.410, premiado con 50 000 pesetas.

En el salón de sorteos reina una gran animación y, a pesar de lo temprano de la hora, esta completamente lleno de público, especialmente gente de mediana edad. El sorteo no se retransmite por radio ni por televisión.

EL «GORDO»

MADRID, 22. (PYRESA).— A las nueve y treinta y seis minutos de la mañana se ha extraído el premio «gordo» del sorteo extraordinario de Navidad. Ha correspondido al número 34.739, premiado con setenta y cinco millones de pesetas, íntegro en Madrid. Fue vendido en la Administración número 45, sita en la Puerta del Sol.

EL TERCERO

MADRID, 22. (PYRESA).— A las nueve cuarenta y cinco se ha extraído el tercer premio del sorteo extraordinario, correspondiente al número 40.946, y son quince millones de pesetas. Integro a Manresa.

EL CUARTO PREMIO, MUY REPARTIDO

MADRID, 22. (PYRESA).— El número 1.398, al que ha correspondido el cuarto premio, de cinco millones de pesetas, está repartido entre Zaragoza (ocho series), Orense (una serie), Tolosa (una serie), Barcelona (tres series), Madrid (una serie), Santa Cruz de Tenerife (una serie), Cabra (una serie) y Bilbao (una serie).

LOS NIÑOS QUE CANTARON EL "GORDO"

MADRID, 22. (PYRESA). — El sorteo de Navidad siempre tiene unos pequeños protagonistas en las personas de los niños del Colegio de San Ildefonso que cantan los premios y los números. Este año cantaron el "gordo" José Luis Arranz Gutiérrez y Juan Alfonso Trapero García. José Luis tiene doce años, es de Madrid, estudia séptimo de Enseñanza General Básica y su ilusión es estudiar ingeniero de Caminos. Cantó el premio con Alfonso Trapero, de catorce años que estudia cuarto de Bachiller y quiere ser delineante. Hace ya bastante tiempo que ambos cantan juntos números y premios. En el sorteo de la Lotería del "Niño" de este año cantaron el premio "gordo". Están muy contentos por haber cantado también el premio "gordo" de este año, y su ilusión es poder cantar el segundo premio, de treinta millones de pesetas, que todavía no ha salido a la calle. Estaban preparando este sorteo desde el mes de septiembre, en que iniciaron los ensayos.

LAS MUJERES DE LA LIMPIEZA EN RADIO Y TELEVISION ESPAÑOLA TIENEN PARTICIPACIONES DEL "GORDO"

MADRID, 22. (Cifra).—Entre los agraciados con el premio "gordo" del sorteo de hoy figuran don José Luis Díez Crespo, jefe de régimen interior de Radio Nacional de España, al que han correspondido siete millones y medio de pesetas, y el conserje mayor de la misma emisora, agraciado con 750.000 pesetas.

Se sabe asimismo que son varias las mujeres de la limpieza y encargadas de la conservación de RTVE a las que les han tocado diferentes cantidades, algunas de ellas bastante importantes.

TRES SERIES DEL «GORDO» VENDIDAS EN VILLAJOYOSA

ALICANTE, 22. (PYRESA). — Tres series del premio «gordo» de la Lotería de Navidad han sido vendidas en la localidad alicantina de Villajoyosa. Un vendedor ambulante de lotería las encargó a Madrid y las puso seguidamente a la venta en participaciones de cuarenta pesetas, por lo que son doscientos veinticinco millones los que ha repartido.

Se sabe que estas tres series están extraordinariamente repartidas, tanto en dicha localidad como en las del contorno, Relleu y Sella.

Un vecino de esta última localidad, don Salvador Soler adquirió unas participaciones y le han correspondido cuatro millones de pesetas.

MUCHAS PARTICIPACIONES DEL 34.739

MADRID, 22. (PYRESA).—En la casa central de Limpiezas Galicia, sita en el Paseo de la Chopera, número 9, la alegría desborda las oficinas y sale a la calle. Alrededor de treinta empleados, en su mayoría administrativos, que trabajan en esta empresa de Madrid, llevan participación en el número 34.739, el "gordo" de este año.

Se da la circunstancia de que la empresa jugaba dos billetes completos, uno en el número 34.739 y otro en el 14.630 (del que no se tienen ahora noticias). "Todos los empleados —dice don José Jiménez Díaz, de cincuenta y siete años, jefe de almacén, que nos franquea la puerta— llevábamos una pequeña participación de veinte pesetas en el 34.739. El décimo lo compró el supervisor de limpieza, don Eusebio Adán, pero no pueden ustedes verle ahora porque se encuentra de viaje en Barcelona."

El propio don José Jiménez, que no puede ocultar la alegría que la noticia le ha producido, nos confiesa que ninguno de los empleados tenía puesta la radio y ha sido la madre de uno de ellos la que ha llamado a la fábrica para comunicarles la grata nueva.

Don Pedro Rodríguez Domínguez, que es el director gerente, declara que el número está tan repartido entre empleados en Madrid y otras sucursales de la empresa por toda España, que ninguno de ellos lleva una cantidad grande de participación. Incluso se han dado recibos a algunos clientes. «Lo que es que yo —dice el señor Rodríguez— sólo llevo 200 pesetas en el número; figúrese si estará repartido».

EN VISO DEL MARQUES

Prácticamente todo el pueblo de Viso del Marqués (Ciudad Real) jugaba en el número 34.739 «gordo» de la Lotería de Navidad 1973. El Alcalde y la Junta de la Hermandad llevaban la mayor parte de las tres series caídas en la localidad.

En efecto, un enviado de la Hermandad de San Andrés, establecida en la parroquia del pueblo manchego, adquirió en Madrid el premio «gordo» por valor de treinta mil pesetas, distribuídas luego en participaciones de veinte pesetas.

El alcalde, don Leandro Victoria, juega en el 34.739, 160 pesetas, y cantidades semejantes otros directivos: don Marcos Chico, don Miguel del Moral y Pancho Victoria.

Al confirmarse la noticia por radio la alegría se ha desbordado en el pueblo, pues supone una cantidad importante que posiblemente beneficie a la mayor parte de los vecinos de Viso del Marqués.

UN PELLIZCO DEL «GORDO» EN IRUN

IRUN, 22. (PYRESA).—Siete millones y medio de pesetas del «gordo» le han correspondido al vecino de esta ciudad don Victoriano Lecuona García, maquinista jubilado de la Renfe, de sesenta y cinco años de edad, domiciliado en el Barrio de Lapice, que jugaba 1.000 pesetas en el número 34.739.

El señor Lecuona había distribuido participaciones de 200 pesetas a cada uno de sus yernos, don Ramón Martínez y don José Zubiri, a quienes les han correspondido millón y medio de pesetas a cada uno, y más pequeñas entre una hermana y otros parientes.

El afortunado, en cuanto tuvo noticias de que le había correspondido este «pellizco» del «gordo», depositó el referido décimo en una entidad bancaria.

PARTICIPACIONES DEL "GORDO"

BADAJOZ, 22. (PYRESA). — Un camarero que presta sus servicios en el Café Mercantil de la ciudad de Olivenza, en esta provincia, adquirió un décimo del número 34.739, adquirido en Madrid, al que le ha correspondido el primer premio del sorteo de Navidad, con siete millones y medio de pesetas, distribuyéndolo entre varios amigos.

Los afortunados son el citado camarero, Manuel Márquez Acuña, que le corresponden tres millones de pesetas; el dueño del bar, Francisco Fernández Contador, con 750 000 pesetas; Luciano Carapeto Acevedo, con 750.000 pesetas; Pedro Fernández Hernández, empleado de la Telefónica, con 375.000 pesetas; Antonio Ramallo de la Granja, fontanero, con 750.000 pesetas, y José Franco Bote, con 750.000 pesetas.

DIEZ MILLONES EN VALENCIA

VALENCIA, 22. (Cifra).— Diez millones de pesetas, correspondientes a diez series, fueron vendidas en la ventanilla de la Administración de Loterías número 26 de Valencia, correspondientes al número 785 del sorteo de hoy de la Lotería Nacional.

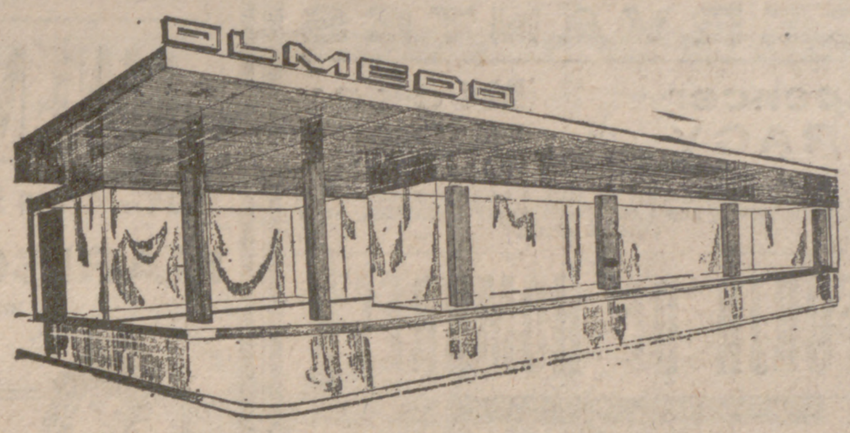
En la Administración, sita en la calle de Ruzafa, número, 12, declararon a "Cifra" que un número tan bajo no suele ser aceptado por ninguna agrupación para distribuirlo, por lo que fue vendido por décimos sueltos.

EL SEGUNDO, EN BILBAO

BILBAO, 22. (PYRESA). — En participaciones de 50 pesetas ha sido repartido el segundo premio de la Lotería de Navidad, que correspondió a la Administración número 6 de Azcarreta y que fueron adquiridas íntegramente las dieciocho series por la firma de vinos «Acha».

FIN DEL SORTEO

MADRID, 22. (PYRESA.) — A la una y trece minutos de la tarde ha finalizado el sorteo de la Lotería de Navidad, con el número 6.623, premiado con 50.000 pesetas.



VISITE NUESTRAS EXPOSICIONES

ALMACENES Olmedo

LA MAS MODERNA Y AMPLIA COLECCION EN TEJIDOS DE SEÑORA Y CABALLERO

Una planta dedicada para vestir su hogar: Una planta dedicada a

ALFOMBRAS Y TAPICERIA

Cuidado con los FRENOS y la dirección

LA ORDENACION DEL TRAFICO EN VALLADOLID

Importante reunión la que ayer tuvo lugar en el Ayuntamiento para dar cuenta de los estudios previos a la ordenación del tráfico vallisoletano, que probablemente estarán concluídos para finales del año próximo. Presidió el Alcalde e informó de los datos recogidos del jefe del Gabinete Técnico de la Jefatura de Tráfico, don Alejandro Ruiz-Huerta Horte, quien hizo una síntesis de los principales problemas que afectan al tráfico vallisoletano, tomando como base los proyectos ya realizados en Bilbao, Oviedo, Vigo, Santiago de Compostela y otras capitales, en donde las zonas peatonales en el centro del casco urbano se han impuesto y en donde la utilización de semáforos de forma racional ha proporcionado espectaculares resultados.

Se continuará recogiendo datos para interpretarlos en ordenadores electrónicos, y entonces se podrá saber con certeza si el modelo trazado coincide con la situación real del tráfico vallisoletano, cuya ordenación —repetimos— estará concluída definitivamente a finales de 1974.

Aguinaldo del vendedor

Este ejemplar se vende al precio de ocho pesetas. Tradicionalmente se dedica un día en la venta de los periódicos para el aguinaldo del vendedor, y la diferencia entre el precio habitual y el que hoy se cobra va destinada precisamente a dicho fin.

Ayuda a los damnificados por las inundaciones de Almería, Granada y Murcia

Donativos ingresados en el Banco de España hasta el día 11 de diciembre:

Suma anterior, 828.444 pesetas. Señores de Díez, 300 pesetas; Colegio Nacional de Niñas «XXV Años de Paz», 2.500; personal de la Confederación Hidrográfica del Duero, 11.175; Mariano Macho, 100; Victoriana García Benito, 100; Cámara Oficial de Comercio e Industria, 52.100; Ayuntamiento y vecinos de Villavellid, 2.177; Ayuntamiento y vecinos de Barcial de la Loma, 4.665; Ayuntamiento y vecinos de Urueña, 2.195; Ayuntamiento y vecinos de Pesquera de Duero, 14.300; Racomo Martín Martínez, 500; Ayuntamiento de Valbuena de Duero, 2.000; Ayuntamiento y vecinos de Urones de Castroponce, 2.891; Lolita y Pedro, 500; personal del Servicio de Extensión Agraria, 2.675; Ayuntamiento y vecinos de Traspinedo, 9.730; José Luis Pintado Ramírez, 1.000; Ayuntamiento y vecinos de Piñel de Arriba 1.000; Ayuntamiento de Aldeamayor, 1.000; vecinos de Aldeamayor de San Martín, 3.285; Ayuntamiento de Villalbarba, 575; Ayuntamiento de Marzales, 1.000; Ayuntamiento de Pedrosa del Rey, 1.000; Ayuntamiento de Villalar de los Comuneros, 2.000; José Velasco Salvador, de Villalar de los Comuneros, 500; Maglorio Negro García, de Villalar de los Comuneros, 100; Vicenta Zurbano Martín, 500; Avelina Zurbano, 1.000. Total: 949.312 pesetas.

EN EL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Entrega de premios del Concurso de Dibujo Infantil

Organizado por el Grupo de Empresa del I. N. P., se han entregado esta mañana los premios del Octavo Concurso de Dibujo Infantil para hijos de funcionarios de esta Delegación Provincial y de la Residencia Sanitaria de «Onésimo Redondo», al que han acudido 47 niños de tres a catorce años.

El Director Provincial pronunció unas palabras de aliento a los niños para que sigan forjándose en el arte de la pintura. Los premios han consistido en materiales para dibujar, juegos educativos y golosinas.

JURAN LOS NUEVOS CONSEJEROS DEL REINO

MADRID, 22. (PYRESA).—A las once de la mañana de hoy y ante S. E. el Jefe del Estado, se ha celebrado en el Palacio de El Pardo la solemne ceremonia de juramento de su cargo de consejero del Reino de los señores don Alejandro Fernández Sordo, secretario general de la Organización Sindical; don Miguel Angel García Lomas y Mata, alcalde de Madrid, y don Angel González Alvarez, rector magnífico de la Universidad Complutense.

La ceremonia se celebró en el despacho del Caudillo y en presencia del Consejo del Reino en Pleno.

El presidente, señor Rodríguez de Valcárcel, pronunció unas palabras dedicando un sentido recuerdo al capitán general don Luis Carrero Blanco, vilmente asesinado, que fue propuesto por el Consejo para el cargo de Presidente del Gobierno hace escasos meses.

El Caudillo contestó con emocionadas palabras dando las gracias al Consejo, de cuya asistencia y labor siempre espera tanto.

FIN DE AÑO

hotel Olid Meliá

GRAN CENA de GALA

AMENIZADA POR EL EXTRAORDINARIO CONJUNTO

"LOS CANTOS"

Y UNA FABULOSA TOMBOLA PRESENTADA POR

KIKO LEDGARD

— CON —

SENSACIONALES OBSEQUIOS:

Fin de semana en Londres, semana de estancia en hotel de lujo, abrigo de pieles, tocadiscos y un largo etcétera...

SE RUEGA ETIQUETA

Plazas rigurosamente limitadas

Reservas: Recepción Hotel Olid-Meliá
Teléfonos 229971 y 224501

Reciba al nuevo 1974 ¡GANANDO DINERO!

Empresas colaboradoras: Viajes Meliá, Boutique Macías, Hotel Meliá "Don Pepe", Hemalosa Industrial Textil, Ipavasa, Sonytel, La Belleza, Pedro Domecq, Terry, González Byas, Electrofilm, Gispert, Vinos Barrigón, Industrias Cabo, Flores Mary, Los Trigales, Carnicería Martín, Coca-Cola, Osborne, Castellblanch, Ambrosio Pérez, Padova, Hijos de Gregorio Díez, Industrias Helios, Frutería J. Capa, Pescaderías Pescalle, Helados Camy y Pycalsa.

CERVANTES

Spencer TRACY y **Mickey ROONEY**

— en —

UNA HISTORIA REAL, EN LA QUE A LOS JOVENES DELINCUENTES NO SE LES CASTIGABA CON LA CARCEL, SINO CON EL AMOR

FORJA DE HOMBRES

(En "La Ciudad de los Muchachos" se siguen forjando hombres)

— Y —

EL ZORRO REBELDE

HOWARD SOSS — Eastmancolor - Panorámica

HOY - ESTRENO Desde las 4,15 - Toleradas

EMBAJADORES

DESDE LAS 4

Para despedir con alegría el año 73, ríase a granel viendo

EL BOLERO DE RAQUEL

COLOR, por Mario Moreno "Cantinflas" y Manola Saavedra

Y la mejor pelicula de la selva

TARZAN Y LA CAZADORA

por Johnny Weissmuller y Brenda Joyce — (TOLERADAS)

Círculo de Recreo

FIESTAS NAVIDEÑAS

25 de diciembre NAVIDAD, 7 tarde	BAILE DE SOCIEDAD CONJUNTO "CREMA BATIDA"
31 de diciembre 10 noche	CENA - BAILE DE GALA CONJUNTO "CREMA BATIDA"
5 de enero 10 noche	CENA - BAILE DE GALA CONJUNTO "NERY & AREA 12"

CINEMA COCA

HOY - A las 5, 7,45 y 10,45 - HOY

MARISOL,

MAS BELLA Y TURBADORA QUE NUNCA!!

(Unicamente mayores de 18 años)

Matrícula del primer año de la licenciatura de Filosofía y Letras

Los días hábiles hasta el 4 de enero estará abierta la matrícula para el curso que dará comienzo en enero de 1974.

ASIGNATURAS DEL PRIMER CURSO DEL NUEVO PLAN DE ESTUDIOS

Geografía e Historia: Geografía General, Historia del Arte Antiguo y Medieval, Prehistoria, Historia Antigua, Lengua Latina.

Francés: Historia de la Filosofía, Historia Antigua y Medieval, Lengua Española I, Lengua Latina I, Francés I.

Inglés: Historia de la Filosofía, Historia Antigua y Medieval, Lengua Española I, Lengua Latina I, Inglés I.

Románicas: Historia de la Filosofía, Historia Antigua Medieval, Lengua Española, I, Lengua Latina I, Lengua Clásica I (Griego o Arabe).

En el caso de ser autorizada la enseñanza en otras secciones, se procederá por la Secretaría a la apertura del correspondiente plazo de matrícula.

Banco Atlántico — Bankunión

FELICITAN A SUS CLIENTES, ACCIONISTAS, COLEGAS Y AMIGOS

LAS FIESTAS DE NAVIDAD

El coste de las felicitaciones habituales de ambas entidades y de su personal, será aplicado íntegramente a las actividades benéficas de PREVENCION Y AYUDA A MINUSVALIDOS de la FUNDACION GENERAL MEDITERRANEA.

Coincidiendo estas fechas con el lanzamiento, por dicha Fundación, de la revista "PROAS", dirigida a la integración familiar y social de los sordomudos, Banco Atlántico y Bankunión ofrecen además, como obsequio de Navidad, una suscripción gratuita de esta revista, a cuantos padres de sordos deseen recibirla y carezcan de medios económicos suficientes para hacerlo. Para ello bastará enviar el boletín adjunto a cualquier oficina del Banco Atlántico, de Bankunión, o al Apartado de Correos n.º 424 de Barcelona.

SUSCRIPCION GRATUITA A LA REVISTA "PROAS" 1974	D. ..... Calle .....Ciudad..... Firma: .....

HOY - SABADO - HOY

CALDERON

A las 5, 7,45 y 10,45

Duelos, desafíos, intrigas... Todo un mundo de aventuras

LOS TRES MOSQUETEROS

Panavisión - Technicolor

OLIVER REED
RAQUEL WELCH
RICHARD CHAMBERLAIN
MICHAEL YORK
CHRISTOPHER LEE
y GERALDINE CHAPLIN

(Autorizada para todos los públicos)

ZORRILLA

A las 5, 7,45 y 10,45 (Descanso a la mitad)

¡El film que aún no se había podido ver en España!

La película con siete historias de amor

ASI ES LA AURORA

(Cela s'appelle l'aurore)

Versión íntegra original francesa, con subtítulos con GEORGES MARCHAL y LUCIA BOSE

(Rigurosamente mayores de 18 años)

Rigen las tarjetas de "premiere" todos los días

CAPITOL

Desde las 4,30, continua

Blanco, rojo y...

Color, por SOFIA LOREN y ADRIANO CELENTANO

— Y —

EL HOMBRE EN UNA TIERRA SALVAJE

Technicolor

por RICHARD HARRIS y JOHN HUSTON

(Mayores de 18 años)

AVENIDA

Teléfono 232462

A las 5, 7,45 y 10,45

La más bella historia sobre el más leal amigo del hombre

LA SELVA BLANCA

Charlton Heston, Michele Mercier y Sancho Gracia

En maravilloso TODD-AO 70 mm.

(Para todos los públicos)

Localidades anticipadas

EL P. P. O. IMPARTE CURSOS DE...

...preparación profesional para sus trabajadores de nueva plantilla.

...reconversión profesional para sus trabajadores que pasen de uno a otro puesto de trabajo.

...perfeccionamiento profesional para poner al día los conocimientos de sus trabajadores de acuerdo con los avances tecnológicos.

...mandos intermedios para los trabajadores de su empresa con aptitudes para puestos semidirectivos.

CARRION

HOY SABADO

A LAS 5, 7,45 y 10,45

Un estreno de exito mundial

EL HEREDERO

EASTMANCOLOR — Gran interpretación de

JEAN-PAUL BELMONDO

con CARLA GRAVINA y JEAN ROCHEFORT

¡¡UN FILM DE ACCION IMPECABLE!!

(Mayores de 18 años) — Localidades para mañana

Moderno Cine LAFUENTE

HOY, desde las 4,30

El ladrón de crímenes

COLOR

por Jean Louis Trintignant y Florinda Bolkan, y

LA NOCHE DEL SIGUIENTE DIA

COLOR, por Marlon Brando

(Mayores de 18 años)

Nuevo Cine GOYA

HOY, desde las 4,30

Acelgas con champán... y mucha música

COLOR, por Celia Gámez y Esperanza Roy, y

40 grados a la sombra

COLOR, por Alfredo Landa, Gracita Morales y José Luis López Vázquez

(Mayores de 18 años)

CINE REX

HOY, desde las 4,30

Cerco de fuego

COLOR, por James Stewart y Anne Baxter, y

Yo vigilo el camino

COLOR, por Gregory Peck y Estella Parsons

(Mayores de 18 años)

ROXY

HOY SABADO

A LAS 5, 7,45 y 10,45

AL IGUAL QUE EN MADRID, PARIS, ROMA, LONDRES, BERLIN..., TRIUNFA EL "PELICULON" DE LAS CARCAJADAS

EL GRAN RUBIO CON UN ZAPATO NEGRO

EASTMANCOLOR

por PIERRE RICHARD - MIRELLE DARC - BERNARD BLIER

(Mayores de 18 años) — Localidades para mañana

¡¡Impresionante festival ORNELLA MUTI o gran espectáculo!!

HOY - LOPE de VEGA

A LAS 5, 7,45 y 10,45 — ¡¡APASIONANTE ESTRENO!!

¡LA MAS PUNZANTE Y REALISTA HISTORIA DE AMOR FILMADA POR EL NUEVO PEDRO MASO!

¡La gran historia de amor que todos esperaban de Pedro Masó después de "Experiencia prematrimonial"!

UNA PRODUCCION PEDRO MASO-PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS E IMPALA, S.A.

AL MISMO TIEMPO QUE EN LAS TREINTA PRIMERAS PANTALLAS DE ESPAÑA

(Unicamente mayores de 18 años) — Localidades con tres días de anticipación

Los comercios de ganadería y frutos y productos hortícolas cerrarán a las diez de la noche los días 22 y 29

Los establecimientos comerciales encuadrados en los Sindicatos de Ganadería y Frutos y Productos Hortícolas prolongarán su horario de apertura al público en la jornada de la tarde hasta las diez de la noche los días 22 y 29, para facilitar el abastecimiento de los consumidores, que con motivo de estas fiestas experimenta un notable incremento.

AGRUPACION PROVINCIAL DE PANADERIA

Con motivo de las próximas festividades de Navidad y Año Nuevo, y previa autorización concedida por las autoridades competentes, esta Agrupación de Panadería podrá efectuar doble elaboración de pan y su venta al público en las jornadas del 24 y 31 del corriente.

CUATRO CONSEJOS

Para conducir con seguridad durante la noche:

—Disminuya su velocidad.
—Incremente su visibilidad.
—Aumente su atención.
—Hágase ver.

Teniéndolos en cuenta, la conducción nocturna será para usted agradable y segura.

SGCB2021

PRONOSTICO INCIERTO EN LINARES

Jugando en la misma línea de Baracaldo y Pamplona, el Valladolid debe puntuar

CARDEÑOSA

Tres puntos ha conseguido el Valladolid en las cuatro últimas salidas, con sendos empates en Mallorca, Baracaldo y Pamplona, sucumbiendo solamente en el estadio Ramón de Carranza, después de librar un tenso duelo con el «líder». En estos encuentros se produjeron circunstancias anómalas, como el fallo del penalty de Cádiz, el gol anulado a Lorenzo en el Luis Sitjar y esa casera actuación del señor Cabezas en el Sadar. Salvo en Lasesarre, donde el juez de la contienda actuó con impecable imparcialidad, en el resto el Valladolid, como visitante, se vio perjudicado.

Y si a pesar de todo ello se lograron tres positivos, quiere decirse que a estas alturas en que la competición va entrando en su fase más interesante, el Valladolid parece atraviesa un buen momento. Hemos visto al equipo luchar en estos últimos desplazamientos con el mismo tesón y codicia que en la pasada campaña, y todo parece indicar que, pese a esa reacción del Linares, con triunfos en Alicante y Orense y empate en el Sánchez Pizjuán, si el Valladolid sigue en esa misma línea, debe puntuar mañana en «Los Linarejos».

Una cosa nos preocupa, sin embargo, y es la posible repercusión de ese descalabro de Calella en la moral de los jugadores. Al parecer, en este partido copero los blanquivioletas cedieron un tanto en sus ímpetus y ahí radica, en buena parte, la explicación de la eliminatoria, aunque, de cualquier forma, teniendo en cuenta los antecedentes, no resulta difícil disculpar la actitud de los discípulos de Biosca.

El Valladolid, como ya informábamos ayer, está concentrado en el parador de turismo de La Carolina, reponiendo fuerzas y esperando el partido de mañana. Veremos lo que da de sí en esta ocasión.

P.

ASTRAIN

ESQUI EN LA PINILLA

Situación de la estación deportiva invernal y centro de interés turístico nacional La Pinilla a las dieciocho horas del viernes, 21 de diciembre:

Cielo: Cubierto, nevando intermitentemente.

Temperatura: Cero grados en la estación meteorológica.

Viento: Suave del Norte.

Carreteras de acceso: Abiertas. No es necesario el uso de cadenas.

Altura de la nieve: La Carama, cota 1.500, 15 centímetros. Gran Plató, cota 1.800, 40; Cervunal, cota 2.100, 60, y Pico del Lobo, cota 2.270, 70 centímetros.

Tipo de nieve: Polvo.

Remontes mecánicos: Telecabina funcionan los dos tramos; telesilla, funciona; telesquíes, funcionan los números 1, 2 y 3; telecuerdas del Gran Plató, funcionan las dos.

Escuela de Esquí, funciona.

Cafetería-Restaurante de La Carama, abierto.

Refugio del Gran Plato, abierto.

NATACION

XXII TROFEO «ENRIQUE GRANADOS»

Hoy, a las 21 horas, y mañana, a las 10, están convocadas las pruebas correspondientes al Trofeo "Enrique Granados", en recuerdo del maestro de la natación española, que ya ha llegado a la vigesimotercera edición consecutiva.

En la jornada de hoy se nadarán 100 metros libres en las categorías de mayores, juveniles, infantiles y alevines, si bien los debutantes de esta categoría se reducirá la distancia de 25 metros.

Mañana nadarán 200 metros libres, excepto los alevines, todos los cuales harán 50 metros.

Esta tarde, Gala de Judo en el Colegio San José

A las siete y media de esta tarde se celebrará la Primera Gala de Judo, en el Colegio San José.

Estos serán los colaboradores y el programa:

Roland Bourger Rouquet, cinturón negro 6 dan.

Shu Lee, cinturón negro 5 dan.

Miguel Villalón Herrera, cinturón negro 3 dan.

Rafael Rodríguez Meléndez, cinturón negro 3 dan.

Santiago Rodríguez de Celis, cinturón negro 2 dan.

Vicente Zarza Juan, cinturón negro 3 dan.

Alfonso Lago S. José, cinturón negro 2 dan.

Exhibiciones:

—Niños.

—Nage-No-Kata.

—Kime-No-Kata.

—Competición en línea.

—Ju-No-Kata.

—Defensa personal.

—Koshiki-No-Kata.

—Entrega de trofeos mejores judokas del colegio.

—Clausura y proyección de un documental de judo.

Cursillos de segunda etapa de Educación General Básica

La fase de Seminarios de Programación que venía realizándose, queda interrumpida durante las vacaciones de Navidad y se reanudará en los centros y días que a continuación se relacionan:

En los colegios nacionales «Miguel de Cervantes», «Ponce de León» y «San Juan de la Cruz», el día 11 de enero a las 18,30 para cursillistas de la capital, y el día 12, a las 10,30, para cursillistas de los pueblos.

En los colegios nacionales «San Fernando» e «Isabel la Católica», el día 12 de enero, a las 10,30 horas para los cursillistas de capital y pueblos.

TELEFONOS de URGENCIA

Policía Armada	231533
Guardia Civil	222397
Policía Municipal	221050
Jefatura Superior de Policía	227630 227624 227617 227608
Comisaría de Policía	221801
Comisaría de Policía "4 de Marzo"	231518
Policía B. I. C.	223740
Guardia C. Tráfico.	231908
Casa de Socorro	222000 228882
Hospital Provincial.	250000 250004
Cruz Roja	225104
Policlínica José Antonio Girón	222327
Residencia Sanitaria de "O. Redondo".	250800
Instituto P. de Sanidad (aviso ambulancias)	250700
Bomberos urgencia.	271616
" normal	270150
Ambulancia municipal	252524

LINARES

TOÑO

SANTI VARELA TAITO

CORRETE CASTILLO

CRISPI TARRIÑO PLAZA NARANJO EMILIANO

ASTRAIN CARDEÑOSA LIZARRALDE PUIG-VIÑETA ALVAREZ

LEGUIZAMON SEGURA (Tejedor)

AMARILLO DOCAL SALVI

LLACER

R. VALLADOLID

Campo: "Los Linarejos" 4,30 tarde Arbitro: Jiménez Sánchez

CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO "DARDO"

Ferrys (calcetines • slips • camisetas): MALAGA - OVIEDO

FINISTERRE S.A. SEGUROS GENERALES: BARCELONA - AT. MADRID

Terrilor: ZARAGOZA - VALENCIA

¡REFRIADOS! rinomicine activada: AT. BILBAO - LAS PALMAS

RELOJ RADIANT: MURCIA ELCHE

pluvilón (GASAN TODO TIEMPO): GRANADA - SANTANDER

BRANDY FABULOSO: CASTELLON CELTA

CAMISAS Arpon: REAL MADRID - ESPAÑOL

DRY GIN FOCKINK: GIJON - REAL SOCIEDAD

2.ª DIVISION

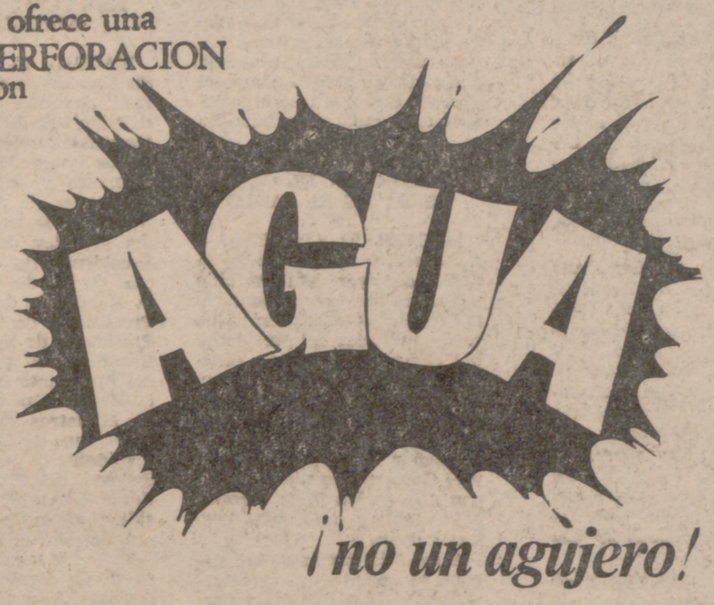
Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.

B Coruña Betis	H Linares Valladolid	J Sabadell San Andrés
N Hércules Mallorca	S Burgos Salamanca	T Sevilla Córdoba

SIGNOS CONVENCIONALES. — El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo, NEGRO, fin de partido; BLANCO, partido suspendido; FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS, avería telefónica; CUADRO NEGRO, jugador expulsado; DISCO ROJO, penalty en contra.

Queda terminantemente prohibida la reproducción total o parcial de estas claves.

La más completa organización al servicio del agua para la industria, agricultura y municipios le ofrece una PERFORACION con

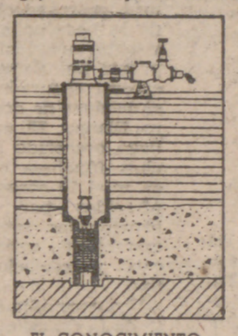


Nuestros servicios técnicos pueden ayudarle a conocer la diferencia entre ambos, diseñandole un "pozo" correctamente terminado, antes de que gaste inutilmente su dinero en un "agujero" solo perfectamente perforado

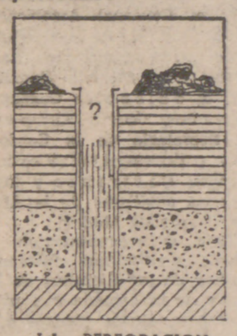
PROHIDRO

P PROSPECCIONES HIDROGEOLOGICAS, S. A.

Nuestros equipos y Servicios Técnicos, constituyen una garantía para que Vd. obtenga más caudal y agua libre de arena



EL CONOCIMIENTO EXACTO DEL CORTE GEOLOGICO Y TERMINACION, CALIFICAN UN POZO



LA PERFORACION SIN TECNICA NI EXPERIENCIA, SOLO CONDUCE A UN AGUJERO

DELEGACION CUENCA DEL DUERO:

VALLADOLID: Alcalleres, 4, 1.º B

Teléfonos 22 71 84 y 22 75 80

Casa Central: Gerona - Delegaciones: Madrid - Barcelona

YUGOSLAVIA NO QUIERE JUGAR EL 16 DE ENERO

La F.I.F.A. ha decidido que ambas selecciones propongan nueva fecha

ZURICH. (Alfil).—La Federación Yugoslava de Fútbol ha pedido a la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA) que se cambie la fecha del 16 de enero del próximo año, prevista para jugar en París el partido de desempate entre las selecciones de España y Yugoslavia por el Mundial-74.

En consecuencia, la Federación Internacional de Fútbol Asociado ha decidido que las Federaciones Española y Yugoslava propongan otra fecha sobre la que de antemano se hayan puesto de acuerdo.

De lo que no existe duda, según ha manifestado un portavoz de la FIFA, es el lugar del partido de desempate, ya que tanto españoles como yugoslavos aceptaron París.

LOS YUGOSLAVOS QUIEREN JUGAR EN MAYO

BELGRADO. (Alfil).—La Unión de Fútbol Yugoslava no quiere aceptar la propuesta de la FIFA de que el partido de calificación contra España, para el Campeonato Mundial, tenga lugar el 16 de enero en París.

Yugoslavia aboga por la versión del presidente de la FIFA, sir Stanley Rouss, de que el encuentro tenga lugar en mayo, en Alemania Occidental.

AJEDREZ

Torneo de Navidad

El Club Ajedrez Valladolid organiza un Torneo de Navidad de partidas rápidas a siete minutos. Para este torneo, que se jugará los días 27 y 28 del corriente mes, Caramelos Parsin's regala una magnífica cesta de Navidad, que, junto con otros trofeos, se encuentra expuesta en los Almacenes La Puebla, de la Calle Quicipo de Llano, 10.

RUGBY

EL UNIVERSITARIO RECIBE A LA SAMBOYANA

Mañana, al Universitario le corresponde jugar en casa contra la veterana Samboyana, que en estos momentos se encuentra igualada a puntos con nuestro equipo, por lo que este partido es decisivo para los estudiantes, como lo serán de ahora en adelante todos los partidos que se jueguen en casa, para que el equipo se mantenga en la División de Honor.

Partido que por ser igualado será muy competido, pero que si los vallisoletanos salen a jugar con la debida moral, con una moral de que van a ganar el partido, porque tienen clase y fuerza para ello los jugadores que les toque salir, pues ya sabemos que las lesiones es una plaga que este año no abandona al equipo de casa, pero ganando este partido y con el paréntesis de la Navidad, todas las cosas se pueden arreglar y mantenerse el equipo en la Primera División, que es la meta del rugby vallisoletano para esta temporada de transición.

El partido dará comienzo a las doce de la mañana, y será arbitrado por el ex vallisoletano Irastorza. Como el partido tiene muchos alicientes de ser muy igualado y el Universitario necesita el apoyo de su afición, para que sus jugadores comprendan que pueden ganar y que tienen a sus incondicionales para apoyarlos con sus aplausos y aliento, o sea, que todos, jugadores y aficionados comprendan lo necesario que es ganar el partido.

LA COPA

Calella-Ath. de Bilbao en la próxima eliminatoria

MADRID. (Alfil.)—Ayer tarde, en los locales de la Federación Española de Fútbol, se celebró el sorteo de partidos para la cuarta eliminatoria de la Copa del Generalísimo, que se jugará el próximo día 2 de enero. La fecha de los de vuelta está sujeta a modificaciones, habida cuenta del reajuste que la Federación debe realizar en los calendarios de competiciones oficiales, con motivo de la suspensión de la jornada del día 13 de enero.

El resultado del sorteo fue éste:

Calella-Ath. de Bilbao.
Coruña-Santander.
Oviedo-vencedor Linares-Almería.
Málaga-Sevilla.
Elche-Salamanca.
Celta-Guecho.
Granada-Burgos.
Moscardó-Murcia.
Baracaldo-Las Palmas.
Hércules-Rayo Vallecano.
Córdoba-Tenerife.
San Andrés-vencedor Mahón-Tarragona.
Betis-Langreo.
Levante-Barcelona Atlético.

Han quedado exentos de esta eliminatoria el Spórting de Gijón y el Sabadell, igualmente por sorteo, debido al acoplamiento necesario para que los vencedores de esta serie se enfrenten a los restantes equipos de la Primera División.

BALONMANO

España, en el Grupo «B» del Campeonato del Mundo

BERLIN. (Alfil.)—En la composición de los grupos del Campeonato del Mundo de Balonmano, categoría masculina, que se disputará del 28 de febrero al 10 de marzo de 1974 en la República Democrática Alemana, España se halla integrada en el grupo «B» y tendrá como rivales a Rumania (campeón del mundo en la actualidad), Suecia y Polonia, según se informa en Berlín Este, por el Comité de organización.

UNA MULTITUD INCALCULABLE EN EL ENTIERRO DE CARRERO BLANCO

(Viene de primera página)

A la entrada de la Presidencia del Gobierno se encontraban el Príncipe de España, que vestía uniforme de contralmirante de la Armada; el Presidente del Gobierno, don Torcuato Fernández-Miranda; miembros del mismo y representaciones de los principales organismos del país.

El féretro fue depositado en un armón de Artillería, del que tiraban seis caballos de color negro. Los millares de personas congregadas en las inmediaciones de la Plaza de Colón prorrumpieron en gritos y muestras de condolencia y pesar, a la par que daban vítores al extinto Presidente del Gobierno, al Ejército y al Jefe del Estado. En repetidas ocasiones se entonó el "Cara al Sol".

La comitiva fúnebre enfiló a continuación el Paseo de la Castellana en dirección a la Plaza de Gregorio Marañón. Abría la misma la "cruz alzada", y seguía el clero revestido, encabezado por el Cardenal Arzobispo de Madrid. A éste le seguían el cardenal primado de España, don Marcelo González; el obispo de Cuenca, monseñor Guerra Campos; el Secretario de la Conferencia Episcopal, el Vicario General Castrense y los obispos auxiliares de la Archidiócesis de Madrid.

Tras la representación del Clero, seguía una formación militar de los Ejércitos de Tierra y de la Armada que transportaban setenta grandes coronas de flores, enviadas en memoria del almirante Carrero Blanco por organismos oficiales, embajadas, gobiernos de varias repúblicas hispanoamericanas y personas privadas. A continuación iba el armón con el féretro. Del mismo pendían ocho cintas con los colores de la enseña nacional, que eran llevadas por el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; Ministro de Asuntos Exteriores, de Justicia, del Ejército, de la Marina, Ministro Subsecretario de la Presidencia, del Aire y por el jefe del Alto Estado Mayor.

Seguía el armón, presidiendo el duelo en representación del Jefe del Estado, el Príncipe de España. A continuación figuraba el presidente del Gobierno, don Torcuato Fernández-Miranda y, poco más atrás, los jefes de las misiones extranjeras extraordinarias desplazadas a Madrid para asistir al sepelio del Presidente del Gobierno español. Figuraban entre otras personalidades, el jefe del Gobierno portugués, don Marcelo Caetano; el vicepresidente de los Estados Unidos, Gerald Ford; el ministro de Asuntos Especiales de la República Federal Alemana, Werner Meihofer; el ministro de Sanidad y de Seguridad Social de Francia, Michel Poniatowski; el ministro de Estado y canciller del Ducado Lancaster del Reino Unido, John Davies; y el ministro de Estado marroquí, Bahnini.

Junto a las autoridades extranjeras formaban los miembros del Gobierno español y la presidencia del duelo familiar integrada por los hijos y otros familiares del Presidente Carrero Blanco.

Formaban también el cortejo fúnebre los representantes diplomáticos acreditados en Madrid; miembros del Consejo del Reino, mesas de las Cortes y del Consejo Nacional, representaciones del Tribunal Supremo de Justicia, del Consejo de Estado, del Consejo Supremo de Justicia Militar, del Alto Estado Mayor, subsecretarios y directores generales de todos los ministerios, representaciones del Instituto de España y de las Reales Academias, de la Audiencia Territorial, Diputación Provincial, Ayuntamiento, de las dos universidades madrileñas.

Integraban también el cortejo compañías de los tres ejércitos, cuyas bandas de música interpretaron marchas fúnebres, y cerrando el mismo el numeroso público, entre el que figuraban ex ministros, representaciones sindicales y de diversos organismos.

A lo largo de todo el recorrido, millares de personas se hallaban congregadas en las zonas ajardinadas de los laterales del Paseo de la Castellana, que rendieron sus muestras de dolor al paso del féretro.

A las cinco en punto de la tarde llegó el armón de Artillería a la Plaza de Gregorio Marañón. Allí volvieron a sonar otras veintiuna salvas en el momento en que se procedía a depositar el féretro en un furgón en el que sería trasladado al panteón familiar, en el Cementerio de El Pardo.

Una multitud incalculable abarrotaba la Plaza en la que se procedió a la despedida del duelo. Previamente desfilaron ante el féretro las fuerzas que habían cubierto carrera durante el itinerario. El público entonó el «Cara al Sol» y se mantuvo congregada durante varios minutos en la mencionada Plaza.

ENTIERRO EN EL CEMENTERIO DE EL PARDO

MADRID, 22. (PYRESA).—A las seis y un minuto de la tarde de ayer han recibido sepultura en el cementerio del municipio de El Pardo los restos mortales del presidente del Gobierno y capitán general don Luis Carrero Blanco. Asistieron al mismo el Príncipe de España don Juan Carlos, el presidente del Gobierno, señor Fernández-Miranda, y el Gobierno en pleno, junto con dos de los hijos varones del extinto y numerosas personalidades.

A las seis menos veinte llegaba al recinto del cementerio el Príncipe don Juan Carlos, acompañado del Presidente del Gobierno, el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, Presidente de la Diputación y Alcalde de Madrid, acercándose a la capilla de la necrópolis. El Príncipe y acompañantes salieron a la puerta del Camposanto para esperar el furgón que portaba el cadáver de don Luis Carrero Blanco. El coche fúnebre llegó precedido por otros coches fúnebres que portaban en total 70 coronas de flores, ofrecidas por Diputaciones Provinciales, representaciones extranjeras, corporaciones locales y asociaciones de todo tipo.

Una compañía del Regimiento de la Guardia del Generalísimo rindió al finado honores de Capitán General con mando en plaza, y seguidamente las fuerzas desfilaron hacia su acuartelamiento de El Pardo.

A las seis menos seis minutos de la tarde, y a hombros de una escuadra de soldados de dicho Regimiento, penetró en el recinto del cementerio el féretro, que fue llevado hasta la capilla, donde el Vicario General Castrense rezó un responso. Presidía la ceremonia religiosa el Príncipe de España y los miembros del Gobierno. El féretro llegó al sepulcro de la familia Carrero Blanco a las seis y un minuto y fue depositado en la tumba, tras unas preces del Vicario General Castrense a las seis y dos minutos. Monseñor López Ortiz arrojó la primera palada de tierra sobre el féretro, haciendo lo propio, a renglón seguido, el Príncipe de España, los dos hijos mayores del fallecido, el Presidente del Gobierno y el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino. La ceremonia terminó definitivamente a las seis y seis minutos. A continuación abandonaron el cementerio el Príncipe don Juan Carlos y demás autoridades presentes.

Mientras se descendía el féretro a la tumba se disparó una salva de ordenanza de veintiún cañonazos.

MAS TELEGRAMAS DE CONDOLENCIA

MADRID, 22. (PYRESA).—Su Excelencia el Jefe del Estado continúa recibiendo en el Palacio de El Pardo mensajes y telegramas de reyes, jefes de Estado, presidentes de Gobierno y demás primeras jerarquías de los países extranjeros. Entre ellos figuran los del Rey de Bélgica, del Presidente de la Confederación Suiza, del Presidente de la República de Irlanda, del Presidente de Filipinas, del Presidente de la República de Panamá, del Sha de Persia, del Presidente del Consejo de la Revolución y del Consejo de Ministros de Argelia, del Presidente de Mauritania, del Presidente de la República del Senegal, del Presidente de la República de Niger y del Presidente de la República Democrática del Sudán.

Por otra parte, el presidente de la República Italiana, Giovanni Leone, a través del embajador de Italia en Madrid, ha hecho llegar al Jefe del Estado su sentimiento de execración por el atentado que ha costado la vida al presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, expresando, al mismo tiempo, su más profundo pesar por tan luctuoso acontecimiento.

OTROS TESTIMONIOS DE PESAME

MADRID, 22. (PYRESA).—Entre los múltiples testimonios de condolencia que el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, continúa recibiendo por la muerte del almirante don Luis Carrero Blanco, cabe destacar los de diversos organismos internacionales, entre los que se encuentran la OCDE, UNESCO, OCEA y COI.

En estos telegramas, firmados por dirigentes de los respectivos organismos, se expresa el sentimiento por la muerte del Presidente del Gobierno y piden al Ministro que transmita al Jefe del Estado, al Gobierno y al pueblo español expresiones de sentido pésame.

El Ministro de Asuntos Exteriores ha recibido en el mismo sentido otra serie de telegramas de los ministros de Asuntos Exteriores de Italia, Japón, Argentina, Ecuador, Managua, Guatemala, El Salvador y Costa Rica, e igualmente del Coprínpe de Andorra y del Obispo de Urgel, que hay que añadir a los muchos ya recibidos de todo el mundo.

LA MEDALLA DE HONOR DE MADRID, A CARRERO BLANCO

MADRID, 22. (PYRESA.) — La Medalla de Honor de la Villa de Madrid, suprema distinción del Ayuntamiento, ha sido concedida, a título póstumo, al Presidente del Gobierno y capitán general don Luis Carrero Blanco. La Medalla fue colocada por el Alcalde de Madrid en el féretro que contenía los restos mortales del almirante Carrero Blanco en la capilla ardiente instalada en la sede de la Presidencia del Gobierno.

REGRESO DE PERSONALIDADES EXTRANJERAS

MADRID, 22. (PYRESA).—El vicepresidente de los Estados Unidos, Gerald Ford, que llegó ayer al frente de una delegación oficial norteamerica que ha asistido a las honras fúnebres celebradas en honor del almirante don Luis Carrero Blanco, ha regresado a Wáshington, a bordo de un avión especial, a las cinco y media de la tarde.

El señor Ford, que durante su corta estancia en Madrid ha sido recibido por el Jefe del Estado en el Palacio de El Pardo y por el Príncipe de España en el Palacio de la Zarzuela, ha mantenido también una conversación de casi una hora con el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, que fue a recibirle al aeropuerto.

El Vicepresidente norteamericano ha sido despedido por los embajadores de los Estados Unidos en España y de España en Wáshington.

A las 17,45 regresó también a Londres el ministro de Estado y canciller del Ducado de Lancaster, señor John Davies, que asistió a las honras fúnebres del almirante Carrero Blanco en nombre del Gobierno británico.

Media hora después salía también por vía aérea, hacia París, el ministro de Sanidad y Seguridad Social de Francia, Michel Poniatowski, que ostentó la representación francesa.

Ayer, el Presidente del Consejo de Ministros de Portugal, profesor Marcelo Caetano, salió del aeropuerto de Barajas, a las siete de la tarde, a bordo de un avión especial de las Fuerzas Aéreas portuguesas, de regreso a Lisboa. El profesor Caetano fue despedido en el aeropuerto por el Ministro de Asuntos Exteriores y el Embajador de su país en España.

También ha regresado a Bonn el ministro sin cartera de la República Federal de Alemania, doctor Werner Maihofer, y a Rabat el ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos, señor Benhima, que fue despedido en el aeropuerto por el señor López Rodó, el embajador de su país en España y alto personal de la Embajada de Marruecos en Madrid.

MAS EXPLOSIONES EN LONDRES

LONDRES, 22. (Efe-Reuter.) Dos bombas hicieron explosión a primeras horas de hoy en esta ciudad. Una de las bombas estalló en Leicester Square y la otra en la estación de ferrocarril de Charing Cross.

Dos personas resultaron heridas a consecuencia de la explosión ocurrida en Leicester Square, la cual se cree ha sido causada por una bomba depositada en una bolsa.

La explosión de la estación tuvo lugar solamente dos minutos después de que fueran evacuadas por la Policía las personas que se hallaban en el lugar.

Ambas explosiones citadas fueron seguidas de un tercer estallido, ocurrido en el exterior del «National Liberal Club», de Whitehall.

FRANCO RECIBIO A CAETANO

MADRID, 22. (PYRESA).—A primera hora de la tarde de ayer llegó al Palacio de El Pardo el Jefe del Gobierno portugués, doctor Caetano, acompañado del ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó; del Jefe del Estado Mayor de la Armada portuguesa, de los embajadores de ambos países, del Jefe de Estado Mayor de la Armada española y del Director de Asuntos de Europa del Ministerio de Asuntos Exteriores.

El Presidente del Gobierno portugués pasó al despacho del Caudillo, quien recibió al doctor Caetano en audiencia especial. Durante la entrevista estuvieron presentes las personalidades citadas en primer término.

Consejo de Ministros presidido por el Jefe del Estado

MADRID, 22. (PYRESA.)—El texto del decreto del Ministerio de Justicia por el que se concede al almirante Carrero Blanco a título póstumo la merced nobiliaria de Duque de Carrero Blanco fue dado a conocer ayer a los informadores por el Ministro de Información y Turismo, quien dio cuenta, en la habitual rueda de Prensa de los viernes, de lo tratado por el Consejo de Ministros celebrado en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia del Jefe del Estado.

El señor de Liñán agradeció a los informadores su presencia y su actitud ante el trágico atentado, y seguidamente pronunció las siguientes palabras.

«Hoy es un día de profundo dolor, catorce años de mi vida junto al almirante Carrero Blanco justifican ante ustedes que esa sea mi primera frase de hoy, dolor que se une al de todos, al dolor de España entera y de toda la opinión mundial a nivel de gobiernos y a nivel de pueblos.

Esos catorce años me han enseñado de forma indeleble la suprema lección del hombre que acabamos de perder: el servicio. Su muerte fue un acto más de entrega a España en que nuestro Presidente del Gobierno supo convertir toda su vida.

Su presencia y su mensaje siguen con nosotros. España mantiene su repulsa total por el crimen. Este es otro servicio más a España del almirante Carrero.

En esa misma y única línea de servicio y entrega no puedo ahora sino referirme «desde el dolor de España», como inició el Presidente en funciones del Gobierno su mensaje a la nación, a los conceptos básicos de ese mensaje: confirmar que hoy como ayer «el orden es completo en todo el país y será mantenido con la máxima firmeza», reafirmar que «nuestro dolor no turba nuestra serenidad», porque la serenidad es en estos momentos la mejor expresión de nuestra fortaleza» e insistir en el cimiento firme de nuestra victoria.

El pueblo español lo ha reconocido así aun antes de poseer los detalles del crimen; y su reacción ha sido, en frase del Presidente, «propia de su nobleza». El pueblo español, unido como siempre en torno a Francisco Franco, ha perdido a su almirante, pero sigue y seguirá, sin desviación posible, el rumbo marcado por su Caudillo.»

REPULSA DEL GOBIERNO

A continuación, el Ministro de Información y Turismo pasó a dar cuenta de la reunión celebrada por el Gobierno, de la que informó con las siguientes palabras:

"Esta mañana se ha reunido el Consejo de Ministros en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia del Jefe del Estado.

Sus primeras palabras fueron de absoluta repulsa al bárbaro atentado contra la persona de, como dijo el Caudillo, "nuestro Presidente".

"La justicia nos conducirá a poder condenar este hecho criminal repudiado por la opinión pública española y extranjera".

El presidente, don Torcuato Fernández-Miranda, en nombre del Gobierno, dirigió a continuación unas palabras poniendo de manifiesto el honor que suponía a todos los ministros servir a Su Excelencia, que es servir a España. Seguidamente, hizo una amplia exposición y terminó, como corresponde a un permanente acto de servicio: "A sus órdenes, mi General".

Se informó al Caudillo de la misa de «corpore insepulto» que momentos antes había tenido lugar, en la que junto a la familia del almirante Carrero Blanco asistieron los Príncipes de España, en representación del Jefe del Estado, el Gobierno, el Consejo del Reino y otras personalidades.

Se dio cuenta también de los decretos de la Jefatura del Estado por el que se promueve al Capitán General de la Armada al Excmo. señor don Luis Carrero Blanco y el decreto del Ministerio de Justicia por el que se le concede el título nobiliario de Duque de Carrero Blanco.

Por último se acordaron las medidas necesarias para el mal funcionamiento».

Finalmente, el señor Liñán dio lectura al decreto del Ministerio de Justicia por el que se concede el título de Duque de Carrero Blanco. El citado testo es el siguiente:

«A fin de exaltar la preclara figura del almirante don Luis Carrero Blanco, Presidente del Gobierno, gran patriota, ilustre marino, prudente hombre de Estado, ejemplo de lealtad y fidelidad, cuya vida ha sido una constante entrega al servicio de España, y para mantener viva sus virtudes como estímulo y enseñanza de las generaciones futuras, vengo en concederle, a título póstumo, la merced nobiliaria de Duque de Carrero Blanco para sí, sus hijos y descendientes, con exención de derechos en las dos primeras transmisiones. Así lo dispongo por el presente decreto dado en Madrid a veintiuno de diciembre de mil novecientos setenta y tres.—Firmado: *FRANCO*.»

El ministro de Justicia: *Francisco Ruiz-Jarabo Baquero*.

EL MAGICO JUEGO DE LA LOTERIA

En este atrayente ejercicio de azar, de extraordinarios efectos, una misma ley rige para todos los jugadores y la suerte no es un falso sueño, al que tantas veces damos un mal puntapié, causándonos dolor a nosotros mismos.

La vida es una cosa harto compleja para someternos a lo peor de sus leyes. Escojamos, pues, lo que tenga, como la lotería, sus mejores ofrecimientos. El juego de la Lotería Nacional es uno de los estímulos más fascinadores.

Bueno es intentar ser un bendito frente a tentaciones perversas; pero la resistencia a la posible ventura de este juego puede degenerar en desesperación. El dinero empleado en él puede revertir a nosotros el día y por los caminos más insospechados. No serán pesetas tiradas ni quemadas. Un sorteo perdido sin jugar puede ser la pérdida de muchos días con dinero.

Con las pesetas malgastadas en tabaco y alcohol y otros peores vicios no conseguiremos nada de lo que podemos gozar a través de la lotería. Esto, sin pensar en un «gordo» de millones, capaz de colmar y almibarar apetencias o codicias mayores. Y si no es condenable no jugar por desesperanza, bien está jugar confiados en ella.

No se es mala persona por regalaría unos duros. Nuestro fracaso, en el peor de los casos, servirá de alivio a los afortunados directamente o a los beneficiados con los gastos públicos.

En ella no hay banqueros ni tahures, sino jugadores y ganadores únicamente y, en medio de ellos, la Hacienda Pública, que siempre paga y nunca trampea ni quiebra. Los premios, para los ganadores, y lo demás, lo sobrante, para todos los españoles.

La vida misma es una lotería y si la suerte y la fortuna nos invitan, no las rechacemos, no las echemos de nuestro lado como a una mujer engañosa y depravada. La mágica lotería nos coloca en el centro de un maravilloso escenario para que podamos ser protagonistas felices de un ilusionado entretenimiento y de una acción juguetona y traviesa.

Jugar a nuestra Lotería es, sencillamente, ejercitar un mágico lance, y puede ser casi tan peligroso exagerar su importancia como no hacer caso de ella. Bien estará suprimir cualquier tono de pasión, evitando todo tipo de avaricia, sin sufrir en el seductor juego y sin entristecerse por las ausencias de la suerte.

Concedamos más valor a la ilusión que a la ambición. Esta debe ser la gran regla y superioridad del jugador, buscando más el otoño que sus frutos, como dijo un gran poeta inglés de los temperamentos artísticos, que debieran permanecer siempre en la región de las promesas más que en la arrolladora madurez.

No hay pena que aguante la contemplación de un billete de la lotería bien premiado, aunque la satisfacción humana debe estribar más en lo que se es que en lo que se tiene. El dinero no está mal; pero esta manera de adquirirlo es como gustar de la espuma de un buen champaña por el poco precio de un vino peleón. Obtenerlo jugando así no está penado por las leyes, ni desmoraliza ni irrita a los que carecen de él, como los enriquecimientos logrados con el trampeo o la inmoralidad.

La Lotería Nacional, con garantía, autoridad y utilidad públicas, toca o no toca. Esto es lo único que se dice de ella por los agraciados o no. Nadie la maldice —que es lo bueno—, aun cuando no se simpatice con ella.

Cambia la suerte como la humana naturaleza, y no es nada espantoso que no nos visite en ningún sorteo. Nadie se arruinará por mucho caudal que dedique a las bolitas de los bombos de los millones. Ninguno se considerará fracasado o un desgraciado —como en otras clases de juegos— si desafortunado se queda. Esta es otra de las ventajas de la lotería; no nos causará mal humor jugando, pero pudiera ser que nos arrepintamos si teniendo la ventura al alcance de la mano no sabemos aprovechar la ocasión.

No frenemos, por tanto, nuestros deseos de atrapar lo que apetecemos o necesitamos, gozando con las veleidades de la diosa Fortuna. Aconsejar hacer economías en este aspecto es como recomendar que coma menos al que se está muriendo de hambre. No es absurdo esperar lo inesperado. Quedarnos fuera de juego será una falta que podemos sentir, y los gastos efectuados en él apenas si gravitarán e influirán perniciosamente sobre las economías domésticas.

Ir en busca de la suerte y sus buenos filones no aniquila ni esteriliza las obligaciones para con nuestros allegados; al contrario: en la fe y en la devoción por la lotería puede radicar el secreto de una vida mejor y las ganancias por ella proporcionadas no serán fuente de rencorosa envidia para los demás. La popularidad así conquistada nadie la considerará un logro con malas artes.

Dominemos nosotros a la lotería, sin que ella nos domine a nosotros, como la obra de arte debe dominar al espectador y no éste a aquélla. Las opiniones de sus enemigos tienen escasa valía, y si hay severidad en ellas considerémoslas como natural desahogo de quien nunca se ha visto sonreído por la divinidad mitológica que reparta bienes y riquezas.

Si cuando se oye una mala música buena cosa es ahogarla con la conversación, la mayoría de la gente también sabe emplear los mejores argumentos para demostrar que no existe nada nefasto ni nefando en ser partidario activo —aunque sea empedernido— de este nacional juego que reina y gobierna entre todos los españoles.

No es la lotería un juego morboso que atente al estado «sanitario» de nuestras economías; no causa dolores a nadie y todos comprendemos lo que significa, vale y alcanza. Es un juego público y poner en él un pequeño ideal no encierra ninguna exposición. Sus realidades, sus premios, siempre serán preferibles a oponerse a sus excitaciones y a sufrir algún grande desconsuelo por desconfiados.

El único apóstol que no merecía pruebas fue Santo Tomás y, sin embargo, fue el único que las obtuvo. Lo mismo puede acaecer a los que no creen en la Lotería nuestra, la que tiene siempre sus misterios que revelar a los que la resisten. Será más seguro no jugar, pero hacerlo es más bello, aun cuando no nos caiga.

Hermana al pobre y al rico, a los locos y a los cuerdos, en un sueño de ilusiones. Nos puede hacer pasar de no reír a cantar con alegría. Es más una virtud que un vicio si pensamos que es una aportación óptima y optimista al Estado y la Hacienda Pública, a los que así ayudamos con nuestros dinerillos y que uno y otra convierten en magnífico dineral para satisfacciones de todos y cuyo disfrute puede transformarse —directa o indirectamente— en capear momentos difíciles, el automóvil que deseamos, una boda de rango, un reconfortador veraneo familiar, el piso que necesitamos, la beca de un hijo, mejores carreteras y trenes, una más alta posición de jubilación, un río más limpio para pescar.

La lotería, como un beso, puede causar la felicidad de toda una vida.

V. GOMEZ AYLLON

DEL CORRILLO AL CAMPILLO, AYER Y HOY DEL COMERCIO NAVIDEÑO

VALLADOLID, SIEMPRE PENDIENTE DE LA LOTERIA DEL GORDO

Antaño, por estos días, además de las plazas del Campillo, Portugalete y Val, donde vendían artículos de Navidad, las gentes se aglomeraban en la Plaza Mayor, pero principalmente en la del Corrillo —o Corrillos, de donde la viene el nombre—, con innumerables tenderetes de turrones dulces y modestos juguetes; además, manadas de pavos recién llegados de Segovia, gallos y, sobre todo, capones, que las vendedoras despachaban por parejas. En el centro del Corrillo, como de costumbre, sueños de cacharrería cerámica, regidos por mujeres con aire de esfinge y boca difícil. Aquella piña de gentes que iban y venían a todas horas componían el cuadro más alegre de los fines de año en nuestra niñez.

Al lado, la Plaza Mayor se llenaba de carros en las aceras sur, a un lado y otro del Ayuntamiento recién estrenado. Todavía quedaban piedras suyas junto a la farmacia de Muñoz Ramos, llegando las últimas, de Villacastín —creemos—, hasta la calle de San Francisco. Aquel comercio, con fuerza de zoco, echaba entonces la casa por la ventana, sobre todo, talabarteros, guarnicioneros, espartéres, cordeleros, guadamacileros, todos en una pieza, tomando parte indirecta del juego de fin de año, acaso como testigos del holgorio y la alegría de escaparates de frutas, secas o no. Por ahora, bien de mañana, llegaban los primeros, descargando "almendrucos", nueces y avellanas bien secas y enharinadas. Naranjas y mandarinas eran la alegría de los chicos, haciendo bailar una "perra chica" antes de decidir el gasto, de un puesto a otro. Los que en vez de cinco céntimos tenían diez, eran de otra categoría, pasándose horas antes de adoptar una decisión. Casi siempre, la "perra gorda" se gastaba en un par de plátanos en la frutería de "La Cubana", que estaba donde está ahora Soler, al comenzar la calle de Santiago, acera de los pares. "Tal que hoy", por la mañana, se agolpaba el gentío a conocer las incidencias del sorteo de la Lotería del Gordo frente a las redacciones de los periódicos. "El Porvenir" metido en un entresuelo de la calle del Pintor Montero Calvo —junto a una chocolatería que hacía "tareas de encargo y a brazo" para llevar a las casas—, ponía una pizarra chica, mientras su reciente rival, "Diario Regional", órgano conservador y particular de don Justo Garrán, emulando al "Norte", colocaba dos, para los premios gordos y los premios chicos. Un buen éxito de los órganos de la opinión.

Aquellos días, el comercio improvisado se adueñaba de los "sitios" mejores, y como, naturalmente, eran los soportales del Corrillo, se extendían por Plaza Mayor, Ferrari y Fuente Dorada, que eran delirio de movimiento y animación. El primer periódico de Valladolid —1787-88—, "Diario Pinciano", hizo mofa de los villancicos editados aquí para Burgo de Osma, León y nuestra misma ciudad, fustigando tan extraña poética: "Un bato —hombre tonto, rústico, de escasos alcances—, aludiendo al pleito del gremio de labradores que tienen con los pastores, encaja esta pulla: "Quita de los pastores — tanta brutal malicia: — los trigos y las uvas — nos comen, como hay viñas"... "Vimos un pastor que con gracia dijo hablando de unos: "Mejor fuera que muchos fueran a guardar pavos»; y de otros, que «si vienen por lana volverán trasquilados». Vimos dos ciegos que, sin ver dónde estaban, vendían: "Kalendarios nuevos — recién Almanak — de quartos de Luna — del gran Tamborlán". ¿Y qué "traían" de nuevo? Que el año próximo empezará por enero y acabará en diciembre; que la Pascua caerá en domingo; que habrá sol en la solfa; que los tuertos tendrán nubes; que habrá truenos donde haya cohetes y calor en el hogar, gotas y destilaciones en las mangas del hypocrás —hypocrás es bebida hecha con vino, azúcar, canela y otros ingredientes—; que la gente de poco pelo andará al pelo y que los taberneros dirán ¡agua va!", etcétera. Las costumbres no han variado mucho, pero el comercio ha podido liberarse, por ejemplo, de dependencia de turroneros, de los que van quedando pocos en nuestra ciudad, cuando hace más de setenta años se metían en las tiendas más famosas. "La Rosario", un establecimiento pequeñito —entre Santarén y el Bazar Quirúrgico, que ahora es joyería— dedicado a la venta de tubos de quinqué, petróleo, mechas, lamparillas, etc., cambiaba el tercio, cediendo todo el escaparate y la mayor parte del mostrador a un turronero de Jijona. Y lo mismo hacían en la zapatería "El Siglo XXI", frente a Ruano, y varios más en la calle de Orates —nadie decía entonces Cánovas del Castillo, recién asesinado—. La competencia iba tan lejos que no quedaba sitio en la salida de los porches, ni aunque cayeran chuzos de punta. En la salida de Teresa Gil, entre soportales de Lorigueros y Frenería, había un señor bigotudo, campanudo, que vendía "tacos, calendarios, tacos con chistes, chascarrillos y charadas, el "Zaragozano", tacos para contar todos los días del año, tacos...". También venía torcidas de mecha para... mecheros, que no se podían sacar a la calle sin el correspondiente sello metálico, esto es de difícil venta.

La algarabía era mayor en los lugares citados, pero también en los alrededores de los mercados; singularmente en el Campillo del Rastro de San Andrés se aglomeraban los vallisoletanos, extendiéndose hasta la acera de los "Mostenses". Antes de constituirse el artilugio comercial que dejó hilvanado Miguel Iscar hubo otro hecho con barracones de madera. El Campillo, centro geográfico de Valladolid, fue adquiriendo mayor carácter y prestancia, hasta constituirse posteriormente en eje de las amas de casa, con tremendo patinazo al tirar el viejo y erigir el actual mercado, si bien ahora mismo siguen el bullicio y la alegría en sus alrededores, y asimismo en los del Val, adonde afluye tal gentío que la circulación interior es difícil y hay mañanas que imposible.

Con estas pinceladas hemos traído colores de otro tiempo y del actual en vísperas de Nochebuena, cuando quien ofrece estos renglones se encuentra pendiente —como usted— de lo sucedido en Madrid, que suceso es una ojeada "positiva" en la lista de premios.

CALABIA

SASTRERIA
ALTA CONFECCION
CAMISERIA
Isidro
LES DESEA BUENA SUERTE Y FELICIDADES
SAN FELIPE NERI, 1
Teléfono 22 21 96

Felicidades en NAVIDAD Y AÑO NUEVO
HG
TEXTILES PARA EL VESTIDO Y EL HOGAR
DUQUE DE LA VICTORIA, 8

LAS NAVIDADES en Televisión Española

Karina, a quien veremos en los programas navideños.

Escasos novedades en la programación extraordinaria:

Largometrajes, deportes, conciertos y «especiales» de música ligera y humor

REFLEJO DE LA CRISIS DE ENERGIA: El Programa de Fin de Año acabará a las dos y media de la madrugada

Es tradicional que con motivo de las fiestas navideñas, TVE eche el resto con una programación extraordinaria que este año será menos extraordinaria por culpa de la crisis de energía que padece el mundo y a la que no escapa, por supuesto, TVE.

Será menor el número de horas de emisión y, en lo sustancial, no habrá grandes novedades con respecto a la programación de años anteriores. El ciclo de largometrajes, que se emitirá diariamente a partir de las cuatro y media de la tarde, incluye las siguientes películas: «El despertar», «Las raíces del cielo», «Niñera moderna», «El profesor chiflado», «Yo y el coronel», «Armonías de juventud», «Destino Tokio», «El milagro del cuadro», «Montecarlo Palace Hotel», «Por mi chica y por mí», «El salvaje» y «El tesoro del cóndor de oro». En total, doce películas —tres comedias, dos comedias musicales, dos filmes de aventuras, un drama, un western, uno policíaco, uno de humor y un bélico— repartidas entre el 24 de diciembre y el 5 de enero.

Los aficionados a la música —clásica y folklórica— tendrán oportunidad de ver y escuchar «El Mesías», de Haendel, en interpretación de la Orquesta Nacional de España, bajo la dirección de Frühbeck de Burgos, y en días posteriores —ésto será hoy— «Armonía Pastoralis», «Atril», un convierto de la Orquesta Pro-música de Belgrado, otro de la RTVE y otro más, el día 1 de enero, retransmitido por Eurovisión desde Viena, a las doce y media de la mañana. En él se ofrecerá una selección de las más sobresalientes obras de Johan y Josef Strauss.

La música ligera es, con los largometrajes, lo que goza en estos días de una mayor audiencia. El primer programa extraordinario es celebrará el día 24 y será una «Llegada Internacional» de una hora de duración y participación de Marifé de Triana, Emilio José, Javier Marina, Los Diablos, Los Mismos, Joaquín Díaz, Coro de niños de las Escuelas Pías de Barcelona y Mary Sánchez y los Bandama.

El día de Fin de Año, TVE ofrecerá, a partir de las nueve y media, un programa-monstruo que bajo el título de «Especial Fin de Año» ofrecerá resúmenes preferentemente musicales, iniciados con los «Populares del año» para seguir después con «Melodías de siempre», una actuación del Ballet Antología antes de que se conecte con Sevilla, desde cuya Catedral se dará la bienvenida a 1974.

El espacio «Feliz Año Nuevo», de una hora de duración, será un show musical y humorístico en el que intervendrán, entre otras figuras, Karina, Bruno Lomas, Micky, nuestro paisano Emilio Laguna y el grupo «Conexion», todos ellos presentados por Iñigo con su mostacho.

Sigue después el espacio «Solera», exclusivamente dedicado a «Nuestro Pequeño Mundo», lo que suponemos será celebrado por los numerosos fans que tienen estos muchachos, a quien hace poco tuvimos ocasión de escuchar «en directo» en el Festival de la Paz.

Veinte minutos —ni uno más ni uno menos— será la duración de «Tablao», un espacio flamenco, como su nombre indica, que se emitirá a continuación. Destacadas figuras del cante y del baile tomarán parte en el mismo.

El tradicional «Fin de Fiesta» —veinticinco minutos de duración— servirá para cerrar el «Especial», presentado por José Sacristán y con artistas de la importancia de Fausto Papetti, Edwin Star, Hugues Aufray y Malika Mills, entre otros.

El cierre está previsto —por lo de las restricciones— a las dos y media de la madrugada, ni un minuto más ni un minuto menos.

El día 5, víspera de los Reyes, habrá un «especial» dedicado a ese fabuloso maestro de jazz que es Duke Ellington y en el que participan todos los importantes.

En materia deportiva habrá, más o menos, lo de otros años. Un amplísimo resumen del año, retransmisión del Torneo Navidad de baloncesto, un partido de rugby internacional y el tradicional concurso de saltos de esquí, desde Garmisch. Los partidos de fútbol previstos en principio son: Spórting de Gijón-Real Sociedad, el día 23; Valencia-Barcelona, el día 30; y Oviedo-Atlético de Madrid, el día 6.

En líneas generales, ésto es lo más sobresaliente. No hay grandes novedades en ningún sentido, lo que viene a demostrar la evidente falta de imaginación existente en TVE. No deja de resultar paradójico que la más importante novedad la represente el cierre anticipado de las emisiones. En cierto modo, tal vez sea mejor así...

J. M. ORTEGA

"Los mismos", con otras figuras de la canción durante una jornada triunfal, recogiendo premios.

Emilio José, el intérprete de «Soledad».

LA FIEBRE DE LAS PARTICIPACIONES

Dibujo de esos que se llaman "de época" y que ilustró viejos periódicos que informaban sobre la Lotería.

Nadie duda a estas alturas que la lotería es el vicio nacional. El juego por excelencia, que a todos atrae y al que pocos se resisten. Y de entre todos los sorteos, que habilidosamente el Estado ha ido multiplicando en los últimos años, buscando motivos más o menos ingeniosos, este de Navidad es el sorteo número uno. Dicen los expertos, que los hay en cantidad y algunos tan especializados como los de las quinielas, que no es el mejor, desde el puno de vista de los premios, en general, salvo los primeros; pero por muchas razones que se aduzcan, la gente sigue acudiendo a las administraciones de loterías o a sus vendedores habituales y no es que lo veamos ilógico, sino todo lo contrario. A la lotería se juega pensando en el primer premio, aunque algunos, melifluamente e hipócritamente digan que con la «pedrea» se conforman.

Pero aparte esa tremenda popularidad que le dan la magnitud de esos premios «gordos», este sorteo navideño se distingue por una manifestación peculiar: las participaciones. No es frecuente que en los demás sorteos, salvo en el primero de cada año, el del «Niño», que siempre se consider como la segunda parte o la consolación del de Navidad, se den las participaciones, pero en este son más las cantidades que cada español juega, en participaciones, que con la compra de billetes. Esto se explica, en primer lugar, por el precio de los décimos, ciertamente elevado, pero sobre todo por esa corriente simpática que la superstición favorece, de «picar» en muchos lados. Hay que jugar en el número del bar que frecuentamos, de la tienda en que consumen o de los establecimientos que con más asiduidad visitan. Así se establece una cadena que se extiende hasta alcanzar una peligrosa longitud para la economía del jugador .

Pero ese tipo de participaciones no tienen otro objeto, por parte de quien las hace, que extender un lazo más de unión entre su clientela y el establecimiento, y aparte de la parte de propaganda que pueda suponer, no acarrea otro beneficio que el que pueda deparar la suerte, a la hora del sorteo. Pero hay otra modalidad, mucho más extendida, que sí lleva, en sí, un beneficio concreto. Son las participaciones que hacen las asociaciones de carácter benéfico, cultural o recreativo y algunas comunidades religiosas. Es el veinte por ciento el margen autorizado para cargar, y a simple vista no parece demasiado prometedor el campo para el negocio. En el caso de jugar un número, solamente, son treinta y seis mil pesetas las que se obtienen, en el caso, bastante frecuente de que sean repartidas todas las participaciones y de que los gastos de imprenta corran de cuenta de algún industrial o entidad. Hay asociaciones que aumentan el campo, adquiriendo una centena entera, con lo que se multiplica por diez ese beneficio, aunque el desembolso también sea diez veces mayor, de 1.800.000 pesetas, por lo que de inmediato descarta a la mayoría de las asociaciones que buscan por este medio, combinando la caridad con el juego, incrementar sus fuentes de ingresos que, naturalmente, no es para fines lucrativos, y todavía subsisten aquellas que cuentan con el beneficio «extra» que pueda suponer el reintegro, que muchos regalan y otros no se acuerdan de reclamar.

Para mejor tentar la curiosidad o simpatía de los posibles benefactores, algunas sociedades hacen alarde de ingenio en la presentación de las participaciones. Este año, multitud de vallisoletanos se han encontrado con la propuesta de buena suerte que les llegaba desde Valencia, de una comisión fallera. ¿Cuántos habrán aceptado el envite? Bastantes, como siempre, porque hay muchos que por superstición no saben resistir la invitación de jugar a un número que se les muestra y esto es un «gancho» que con mayor o menor habilidad utilizan todos los vendedores ambulantes. El ingenio, el humor e incluso el alarde es frecuente también entre los que reparten participaciones sin el menor ánimo lucrativo, y este año hemos visto el no va más, en sendas participaciones extendidas en las dos partes de las piezas clásicas de la ropa interior femenil. Un perfume «ad hoc» completaba el alcance, entre humorístico y erótico que pretendía el autor de tan calenturienta idea.

Humor, ingenio y superstición en torno a la lotería. Y negocio, para algunos, porque la picaresca, y aquí se da como hongos, no pasa de largo y deja su huella, desgarrada a veces, en este campo.—P.

A NUESTROS CLIENTES
Y AMIGOS LES DESEAMOS
FELICES PASCUAS
CASA JUANITO
MERCERIA — PELETERIA — SOMBREROS
REGALADO, 4 — Teléfono 22 18 35
FALLA, 13 — Teléfono 23 17 36
APARTADO 232

ESTACION de SERVICIO
LA ESMERALDA
Desea a sus clientes y amigos
FELICES PASCUAS
Carretera Burgos-Portugal, km. 124
Teléfonos 23 20 47 y 23 63 91

DINERO Y AZAR

LAS COLAS DE ANTAÑO ANTE LA CASA DE LA MONEDA

Estaban formadas por menesterosos y desocupados, que cedían sus puestos por un puñado de pesetas

La Radio y la Televisión, con su extraordinaria potencia expansiva, divulgadora, no han logrado extirpar totalmente la «cola» formada ante el moderno edificio de la calle Guzmán el Bueno, donde tiene lugar el sorteo, por los que cifran sus más caras ilusiones en presenciar el de la Lotería Nacional que se celebra el 22 de diciembre de cada año.

Aun cuando una buena parte de los que tienen acceso al local lo hagan en razón del cargo que desempeñan, de la representación que ostentan, etc., horas antes de la iniciación del comicio se puede contemplar a los que aspiran a gozar de aquel privilegio por haber llegado primero: hombres y mujeres de la más variada condición social; diferentes en un todo de aquellos otros seres humildes, de corazón resignado, paciente, que con fines exclusivamente crematísticos surgían inopinadamente de los bajos fondos sociales para situarse, unos junto a otros, a pocos pasos de las verjas de la recientemente desaparecida «Casa de la Moneda» de la Plaza de Colón, y permanecer días y noches sometidos al rigor de la nieve, de la lluvia y el viento, de las temperaturas excesivamente bajas que imperan en Madrid en el mes de diciembre de cada año; en permanente vela, que, privilegiados de la fortuna, solían ocupar, la mañana del sorteo, a cambio de un puñado de monedas.

DESPIERTA CURIOSIDAD

Es de recordar la malsana fruición, la extraña curiosidad con que el público madrileño contemplaba la mencionada «cola». Celosamente captada por el objetivo de los reporteros gráficos, era reproducida en las páginas de diarios y revistas; con lo que a las gentes de toda España les era dado apreciar que se hallaban constituidas —como lo demuestra la fotografía que ilustra este comentario— por «golfos», indigentes y desocupados; inspiradores, muchos de ellos, de los mejores pasajes de las novelas de Pérez Galdós y Pío Baroja; seres, todos, desventurados, desheredados de la fortuna, que, con la implantación de las leyes sociales que informan el fecundo vivir de los productores españoles, desaparecieron definitivamente.

Era inútil que sociólogos de valía, que moralistas de fama, que escritores de acreditada solvencia, protestaran de la atención que las publicaciones todas dedicaban a aquella estampa tan falta de pudor y de decoro callejero; que en el mejor de los casos servía para que determinadas personas pudieran ejercer sus caridades notorias, que a mí se me antojaban las menos agradables a los ojos de Dios; para que se dieran a conocer los nombres y circunstancias de los que ocupaban los primeros puestos, y los escasos medios que utilizaban para subsistir, en plena vía pública, en las noches glaciales del duro invierno madrileño, constituyendo la burla y el escarnio de una buena parte del público.

La «cola», no obstante los defectos apuntados, por encima de las críticas de que se le hacía objeto, volvía a hacer su aparición al año siguiente, porque, en cierto modo, contribuía a acrecentar la popularidad de la Lotería; es decir, del juego de azar que el Estado español transformó, ya en el siglo XVIII, en uno de los ingresos de su erario.

AMOR Y DESPRECIO

Extraña agrupación la de aquellos excepcionales propagandistas de la poderosa influencia de la Lotería Nacional; particularmente, del sorteo del 22 de diciembre —el sorteo «de Navidad»—, en el que todo podía acontecer menos que llevara consigo la redención económica de alguno de sus componentes... por la sencilla razón de que ninguno de los «colistas» jugaba. No jugando, todo se reducía a hacer acto de presencia en la sala, a tener derecho a ocupar un puesto privilegiado en el salón que constituía el escenario del desarrollo de la fiesta de la fortuna; derecho que cedían al mejor postor, a veces, por una cantidad insignificante, irrisoria.

Semejante actitud por parte de los «colistas» —a los que la paz y el bienestar imperante en el Nuevo Estado, las ondas y la televisión harían desaparecer—, entrañaba un amor y un desprecio: amor a un suceso tradicional, popular y voluble, que surgía periódicamente en el desarrollo de la vida española acompañado de una zarabanda de millones, que resolvería el problema económico, el vivir incómodo de los desgraciados «colistas» durante dos o tres semanas... Y, desprecio: desprecio por la imposibilidad económica, pero, desprecio al fin por cualquiera de las ventajas que pudieran derivarse del sorteo.

La cola de la Lotería. — (Foto PYRESA.)

DINERO Y AZAR

Hubiera resultado curioso por demás conocer lo que semejantes desheredados de la fortuna, en aquella ocasión, cuando se sentían ateridos de frío, cruelmente azotados por el cierzo de la madrugada, inseparable acompañante de la paciente espera, opinaban del dinero y del azar, elementos fundamentales de los sorteos de la Lotería.

Si entre los que formaban la «cola» figuraban algunos influídos por las ideas que inspiraron a mi admirado amigo, el hace algunos años fallecido, nonagenario e ilustre escritor, don Cándido Miralles, su bien curioso e interesante libro «Origen, idea, evolución y fines de El Dinero», diría, seguramente, que se trataba de un elemento valiosísimo, que, acuñado en metales nobles o impreso en papel fabricado al efecto como símbolo del poder adquisitivo de cada nación, facilita las operaciones de compra y venta; garantiza y promete una serie de valores materiales equivalentes a lo que cada moneda o billete representan.

En cuanto al azar... Ante el desconocimiento de los «colistas», sería el propio interrogador quien lo definiera como una entelequia, como una entelequia que permanece aneja a los actos humanos caracterizados por el error.

De un punto de juego, la voz «azar» ha pasado a las contingencias del juego mismo, y, por generalización, a todas las suertes; con lo que nos introducimos en el terreno de la lotería, donde todo se espera, donde todo puede conseguirse y todo puede frustrarse según decida el veleidoso azar.

Este no podrá ser jamás domeñado. Como no lo domeñaron los menesterosos que integraron las «colas» de antaño, que cedían sus puestos, ¡con tantos sufrimientos conquistados!, a otros seres más afortunados, que, a cambio de un puñado de monedas, podían permitirse el lujo de presenciar cómodamente el sorteo de la Lotería de Navidad.

JOSE RICO DE ESTASEN
(PYRESA)

Mercería CONCHITA

PANTYS — LANAS — NIKIS — CORBATAS
INMENSO SURTIDO EN TODOS LOS ARTICULOS DE MERCERIA
MANTERIA, 46 -:- ANGUSTIAS, 20

CONDUCTOR:
Si van a adelantarle, indique, una vez avisado que permite el adelantamiento.
Hágalo, sea de día o de noche, con el indicador de dirección de la derecha.

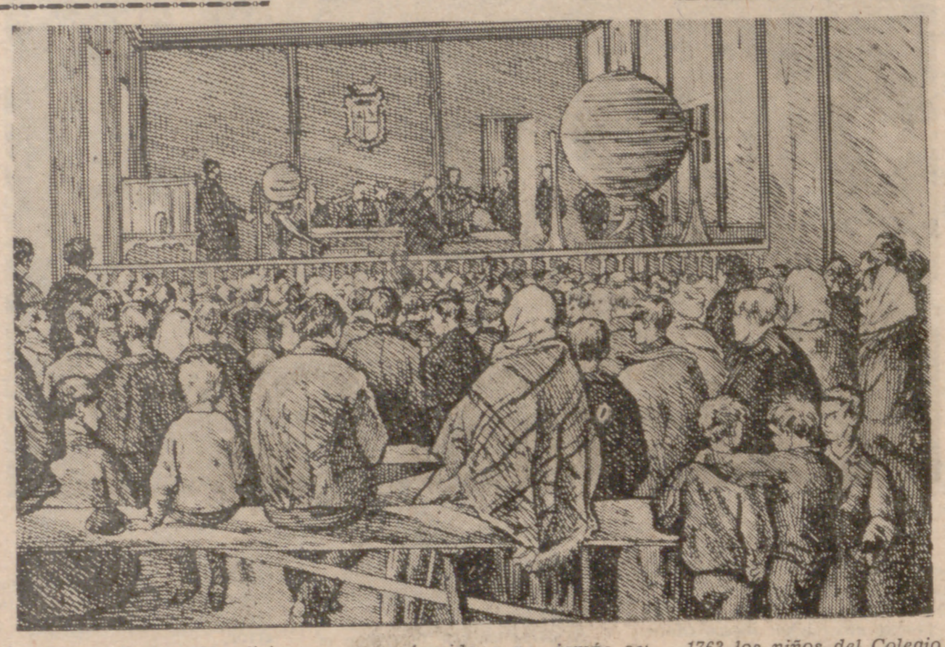
Con nuestros mejores deseos
de
PAZ y FELICIDAD

PALOMEQUE

REGALOS PRACTICOS

YA TIENE DOSCIENTOS DIEZ AÑOS

ESQUILACHE PUSO en JUEGO LA LOTERIA



El rey Carlos III, aficionado a eliminar tributos —alcabalas sobre carnes, vinos, aceites, etc.—, se las ingenió de tal modo que, indirectamente, creó el recurso de la Lotería. Andando el tiempo se apellidaría Nacional, así como propagó el impuesto de frutos civiles, consistente en un cinco por ciento sobre arrendamientos de tierras, casas, aperos, etcétera. Digamos que quien puso en juego la Lotería fue su ministro Esquilache, copiándole de Italia. El primer sorteo fue celebrado el 10 de diciembre de 1763. A tal Lotería se la llamó antigua para distinguirla de la actual, creada por las Cortes de Cádiz. Constaba la primitiva de noventa números y cinco premios nada más. Fue suprimida en 1862. Sin embargo de cuanto queda escrito, la primera Lotería del mundo nació en Valladolid para mitigar los perjuicios del incendio de septiembre de 1561, como se sabe, con franco desacierto.

Dejando a un lado la Lotería concerniente a Valladolid —el estudio de ella lo hizo, con seguridad, el profesor Arribas, ya fallecido, que obtuvo un premio, entonces importante: 25.000 pesetas—, consignemos, para ser más exactos y concretos, que la publicación de la pragmática de Carlos III dispuso el establecimiento de la "Real Lotería de España" el 30 de septiembre de 1763, de manera que con la del "gordo" de este año habrán pasado doscientos diez inviernos, con sus otoños respectivos, o al revés, respetando la cronología. El remedo del "lotto" italiano (1812) trajo modernidad con la actual manera de jugar: números claros, cuadro fijo de premios, ruedas de la Fortuna, etcétera, para recalcar bien que el azar era príncipe del complejo que todas las decenas o las semanas nos lleva los cuartos, aunque a veces sea una gracia. ¿Saben que la literatura se metió de lleno con la escurridiza Lotería? Balzac escribió largo en "La Rabouilleuse", deteniéndose prolijamente en la tragedia de una señora empeñada en un terno que se resistía a salir para el cartón causante de su ruina. ¿Eran correctas y morales las consecuencias que los novelistas y, por lo general, los escritores, sean o no periodistas? Los abusos del juego son tremendos, pero la Lotería, pese a todo, sigue triunfando, y si ahora mismo en España fuera suprimida probablemente habría necesidad de disponer otra, aunque no fuera más que para amenizar las veleidades loteras consustanciales con las fiestas de Navidad y los Santos Reyes. Las polémicas habidas a este respecto están borradas tajantemente. Nadie piensa que jugar a la Lotería sea motivo de abandono de trabajo. La verdad es que los defensores del juego aducían razones de intervenir en ella con dineros sobrantes, lo que deja de ser cierto. El jugador, empedernido o no, jamás se apasiona, convencido de que el azar jamás es enemigo de nadie y en cambio puede ser amigo de todos.

Ustedes pudieran preguntar ahora la razón de la Lotería italiana en España. Es fácil contestar, haciendo abstracción del gran intento vallisoletano. A la muerte de Fernando VI, heredó el trono de España su hermano Carlos, que se sentaba en el trono de las dos Sicilias. La inicial implantación viene de Nápoles en el citado 1763, la trajo casi en la mano el monarca del mal de piedra —a cuenta de fuentes, leguarios, avisos en las nevadas, abrevaderos, etcétera—. Aquella Lotería antigua fue llamada entonces "beneficiata", pero el verdadero auge llegó después de 1812, cuando nuestro país la trasladó a las Américas Central y del Sur, así como a México, si bien nuestro país de vocación y vigor mediterráneos hicieron que lloviesen franceses e italianos a participar en tan sugestiva manera de jugar, sin enemigo...

La Lotería depende del Ministerio de Hacienda, y dentro de él, de una Dirección General de Tributos Especiales. Los billetes—en décimos—son impresos en la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre y desde allí expedidos a todas las Administraciones, regentadas por personal femenino, ordinariamente, designado por concurso, en los que son preferentes los miembros allegados —viudas y huérfanas— de personas muertas en acto de servicio por la Patria. Los administradores o las administradoras suelen utilizar, a su vez, vendedores ambulantes, mediante un estipendio, exiguo, en razón a la importancia de las poblaciones. La devolución del papel sobrante es admitida antes de las doce de la noche de la víspera del sorteo.

¿Cuántos se han verificado desde 1812 a hoy? Demasiados para hacer el cálculo en un momento; quizás, alrededor de cinco mil, pero añadiendo los celebrados en la Lotería primitiva, ésto es, de 1763, serán exactamente 1.196 más. Por cierto, el acto del sorteo es solemne y más los navideños, donde hasta hace relativamente pocos años había colas nocturnas y los puestos preferentes eran negociados a cuenta de grandes propinas. La expectación para el acto requiere carácter nacional, con instalaciones adecuadas para Prensa, Radio y Televisión, además de noticiarios cinematográficos. La utilización de modernísimos bombos múltiples guardadores de todas las bolas aceleró, afortunadamente, el sorteo, que como el actual duraba demasiado tiempo. El acto es presidido por tres funcionarios y un concejal del Ayuntamiento de Madrid. La extracción de las bolas, así como su proclamación, la llevan haciendo desde 1763 los niños del Colegio de San Ildefonso, salvo cuando los sorteos han sido hechos fuera de Madrid.

La Lotería Nacional, al cabo de 210 años de existencia, parece sentirse orgullosa, debido a la fama adquirida en todo el mundo. Para terminar, estaría bien dedicar algunas líneas a la estampación de billetes, más particular de lo que el público cree; pero un trabajo de esta naturaleza sería prolijo al tratar de procedimientos, fondos —que no deben ser uniformes en área del dibujo— rayados, arco iris en las impresiones multicolores, relieve, registros, multiplicaciones ópticas, sellos tintados, firmas, numeraciones, impresión en ambas caras, tintas penetrantes, números debilitados, perforaciones, codificaciones secretas, magnéticas, números no llenos, entalonamientos, etc., además de controles. ¿Algo más? Hay muchísimo que decir, si bien la extensión del trabajo implicaría la ocupación de más espacio, y en ediciones como la presente lo que importa será publicar retratos de personas agraciadas por la suerte, aunque sean más feas que Picio.—L. C.

PELUQUERIA DE SEÑORAS
LAS TITAS
Les desean FELICES PASCUAS y PROSPERO 1974

¡FELICES PASCUAS!
LA ALFOMBRERA
EMILIANO GIL
Cánovas del Castillo, 8 Regalado, 17
TELEFONO 22 45 50

"CHRISTMAS"

Hace algunos años, un señor cualquiera, en Madrid, se acercó a la Librería del Patrimonio Nacional. Había visto algunos de los "christmas" editados por éste y quería comprar unos cuantos para enviarlos a sus familiares y amigos como recuerdo navideño. Observó los modelos, seleccionó los que precisaba y se fue. Pocas fechas después volvió por más. En una tercera visita se llevó, por decirlo así, la totalidad del catálogo. Desde entonces, todos los años acude fiel a la cita. Por supuesto, jamás ha felicitado a nadie con ellos; simplemente, los colecciona y los guarda como un auténtico tesoro, como una pinacoteca de urgencia, como un breve museo de andar por casa.

Me viene a la memoria esta anécdota, que no es sino fiel realidad, porque hace poco abrió sus puertas, en los salones de dicha librería, la exposición anual con cuyo contenido nos sorprende cada doce meses el consejero delegado gerente del Patrimonio, general don Fernando Fuertes de Villavicencio. Al recorrer la muestra se sucedían las palabras de admiración y los parabienes de las muchas personas que no quisieron perderse el acto inaugural, atraídos por la expe[illegible]cia de anteriores convo[illegible]rias.

Porque son ya diez ed[illegible] las celebradas. Se inició [illegible] quehacer hace diez años co[illegible] escaso medio centenar de [illegible]delos, y la cifra se ha ele[illegible] ya hasta el medio millar [illegible] impresión, como en toda[illegible] obras del Patrimonio, sólo [illegible]be calificarla con el grado [illegible] perfecta. La selección tem[illegible] es muy adecuada y cumple [illegible] limpia labor divulgadora d[illegible] riquezas artísticas impare[illegible] propio Patrimonio, merec[illegible] de todo elogio, impulsada [illegible]pre por el Jefe del Est[illegible] por el Presidente del Go[illegible] y del Consejo de dicho [illegible]nismo, almirante C[illegible] Blanco.

En esta oportunidad se [illegible] lanzado unas nuevas ser[illegible] entre ellas sobresalen las [illegible]rrespondientes a grandes [illegible]tros, imágenes de Jesús-N[illegible] cobres conservados en la[illegible] lecciones del Patrimonio. [illegible]den citarse, a título men[illegible]te indicativo, la "Huída a E[illegible]to", por Lucas Jordán; "[illegible]miento y Adoración", por [illegible]toretto; "La Anunciación", [illegible] Veronés; "San Pablo", po[illegible]bera; "Nacimiento y G[illegible] por Pantoja de la Cruz; "[illegible] Jesús durmiendo", atribui[illegible] Alonso Cano; "Niño Jesús [illegible] pastorcillo", por Montañé[illegible] las reproducciones magn[illegible] de los cobres del siglo [illegible] que se conservan en el M[illegible] de la Encarnación, tales [illegible] "La Circuncisión", "Descans[illegible] la huída a Egipto" y "A[illegible]ción de los Reyes".

El empeño es de auté[illegible] rango editorial y artístico [illegible] perfiles nacionales indele[illegible] En estas fechas, cuando [illegible] coincidimos en el deseo e[illegible]so de felicidad, los "chris[illegible] del Patrimonio Nacional [illegible]rán de un lado a otro de [illegible]tra geografía para que co[illegible]mos sus fondos, sus serie[illegible] una labor difusora que es [illegible]par cultural y recreativa. [illegible] amar bien a España hay [illegible] conocerla, y este capítulo [illegible]creto merece nuestra [illegible] atención. He contado an[illegible] anécdota de un comprador [illegible]vertido en coleccionista, [illegible] estoy cierto de que serán [illegible]chos los que sigan su e[illegible] y aspiren también a posee[illegible] pinacoteca tan prodigiosa [illegible] la suya.

GAY[illegible]

USTED BUSCA CALIDAD

Nosotros le daremos una pista...
...llena de sabores Navideños

TURRONES
Eudosio Lopez
(sabores Navideños)

Productos fabricados por chocolates "La Llave"-Eudosio Lopez - Valladolid

Calzados MALLORCA
ALTAS CALIDADES
GRANDES EXISTENCIAS
Ferrari, 10 Teléfono 228194

CASA DE LOS HULES
(FUNDADA EN 1904)
Se complace en desear muy FELICES PASCUAS a sus amigos y clientes.
Hijos de Mariano González, S. L.

publicidad SAFE

SGCB2021

Este símbolo le garantiza personalidad y buen gusto.

publicidad SAFE

Valladolid Comercial Club establecimientos especializados en el buen gusto personal.

Belenistas y belenes

Carlos III introdujo en España la costumbre del Belén familiar

Retablo popular de figuras de Nacimiento.

Un clásico belén, mula y buey junto al pesebre con la imagen del Niño, se encontró en un sarcófago de las catacumbas romanas, prueba de que los primeros cristianos consideraron piadoso recordar así, en reproducciones humildes y de culto privado, el nacimiento del Redentor. Costumbre que se perdió, sin embargo, pues el primer belén, tal como se conoce hoy, data de 1478.

El «belenismo», o «pesebrismo», lo ideó San Francisco de Asís, que celebró la Navidad de 1223 en una cueva de Graccio, con todos los vecinos de aquella localidad italiana congregados alrededor de la imagen de Jesús recién nacido, en un lecho de paja. En aquella ocasión, la mula y el buey colocados junto al lecho eran de carne y hueso, como no podía ser menos tratándose del santo de Asís, el hermano del lobo y de la flor.

Se celebró la Santa Misa en la gruta, y cuenta la tradición que el niño de barro revivió y movió los bracitos en el momento de la consagración. A partir de esa fecha se extendió esa forma de culto por los conventos franciscanos, de los conventos pasó a las casas nobles y de los palacios a los más pobres zaguanes.

Nápoles, Milán, Mantúa, Roma... en casi todas las capitales italianas se estableció un verdadero pugilato por crear belenes, a cual más rico y ostentoso.

Se conteccionaban de barro, piedra o madera, cabeza y manos, y se cubrían las imágenes con las telas más nobles: terciopelo y seda. El artífice más destacado de la época fue Mosca.

CARLOS III INTRODUJO EL BELEN EN ESPAÑA

Carlos III, criado en Nápoles, al ocupar el trono español quiso que su hijo tuviese un belén. Es el primero que existió en España, realizado por José Esteve y José Ginés. Se le conoce con el nombre de «Belén del Príncipe» y se conservan algunas piezas de él en el Palacio de Oriente y en las Descalzas Reales. Los madrileños pudieron admirar el Misterio del Belén del Príncipe en 1967, expuesto en el Casón del Buen Retiro con motivo de la celebración en Madrid del Congreso Mundial de Belenistas.

La piadosa costumbre pasó pronto a provincias, y los imagineros más importantes del período inmediatamente posterior trabajaron en Murcia, Salcillo y Sevilla, la Roldana, artesana de cuyas obras se conservan copias en el Museo de Artes Decorativas de Madrid.

Salcillo y el barro de Sangonera, pueblo de la Vega Media del Segura, iniciaron en Murcia una tradición artesana que se conserva viva. En los patios de las casas, durante el verano, se sacaban los moldes de «obra basta», que mantenían pegadas entre sí las piernas para darles consistencia, figuras que distribuían los corsarios y bohoneros en diciembre por los mercados de recoba.

Aquellas artesanías familiares han dejado paso hoy a fábricas con producciones seriadas, que permiten exportaciones de hasta diez millones de pesetas al año. Junto al barro de Sangonera, la arpillera, el alambre, el corcho, la paja, aparecen materiales nuevos, como el caucho y los plásticos: es una tradición que no está dispuesta a desaparecer.

Amadén, Talern y Castell en Barcelona; Alejandro Martín y Luis Buendía en Madrid, dejaron obra que tiene un puesto en los museos de artes decorativas. Y nada menos que en 1860, ya existió en Barcelona una asociación de belenistas, que sancionaba a sus miembros a pagar seis reales de vellón si se les veía malhumorados en Navidad y una multa si no ponían belén.

ASOCIACION DE BELENISTAS DE MADRID

La Asociación de Belenistas de Madrid se fundó en 1945 y cuenta hoy con unos seiscientos socios. Su objetivo es difundir el belenismo, y el sueño de sus directivos, el disponer pronto de un local en el que se instale el Museo de Belenes con las piezas que han logrado ya reunir, nacionales y extranjeras. Parecido a esas dos plantas de que dispone el belenismo en el Museo de Artes Decorativas de Munich.

Reciben ayudas del Ayuntamiento, Ministerio de Información y Turismo y Bellas Artes, y se reúnen anualmente en Congreso con los belenistas de otras provincias —el próximo se celebrará en Alicante—, y cada tres años con los de todo el mundo: está organizado el Congreso Mundial en la ciudad de Insbruck.

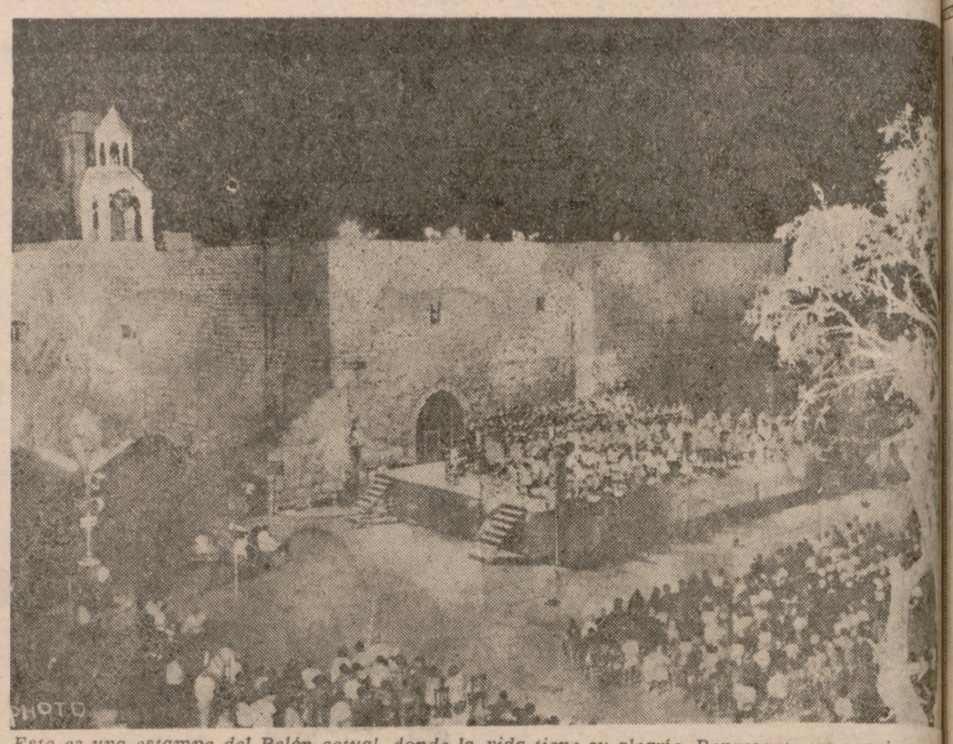
La exposición anual de la Asociación se instalará esta vez en la Plaza de las Descalzas, Caja de Ahorros y Monte de Piedad. En la pasada edición, que tuvo por marco el Palacio de Congresos y Exposiciones, de 16 de diciembre a 6 de enero, se registraron alrededor de 185.000 visitantes.

También organizarán estas Navidades la Tercera Exposición Hispanoamericana de Belenes, cuya presidencia de honor ostentan los Príncipes de España, el XXXII Concurso de Nacimientos, XII Concurso Infantil de Pintura Navideña, Tercer Concurso de Fotografías...

Y cabe todavía destacar esta bella iniciativa: el sacar el belén a la calle por medio de esos grandes «pesebres» instalados en los puntos estratégicos de la ciudad. Este año serán doce los que se monten, doce nacimientos con figuras de tamaño natural, fabricados en la gerundense Olot.

A. BERNABE PERTUSA
(PYRESA)

EL TOISÓN
Duque Victoria, 14
Les desea
UNAS FELICES NAVIDADES
Y UN VENTUROSO 1974



Esta es una estampa del Belén actual, donde la vida tiene su alegría. Representa un concierto de música religiosa en la Plaza de la Navidad del año pasado, 1972. Entre los espectadores también se encuentran bastantes árabes. ¡Ojalá sirva ésto de hermandad!

Belén año 1973

Por FULGENCIO PALENCIA CABRERA

Creemos que a nadie se le ocurrirá pensar que Belén hoy esté lo mismo que hace veinte siglos, cuando nació Nuestro Señor Jesucristo. Hoy Belén es una ciudad con su propio rango y todo cuanto es necesario para poderla llamar así. Está situada dos leguas al sur de Jerusalén, más allá de la planicie de Rephain, en el corazón mismo de las montañas de Judea. Ocupa la cumbre de dos colinas soldadas en forma de media luna. Profundos valles la aislan por todas partes. Es un verdadero mosaico de contrastes. Aquí nació Jesucristo, y éste era un lugar de los más pobres de toda la Judea. Pero, ¿cómo se halla hoy, en 1973?

Hemos tenido la suerte, para componer este artículo-reportaje, de encontrarnos y poder dialogar con el padre Arruga, uno de los guardianes de Tierra Santa y que en la actualidad vive en Belén para cuidar de estos lugares santos. Y nos ha dicho: Que hoy cuenta Belén con treinta y un mil habitantes y que con la ocupación judía ha comenzado un desarrollo lento, pero progresivo; un proceso de cambio en las estructuras estables, tradicionales, que habían tejido la vida de Belén durante mucho tiempo. No quiere ésto decir que Belén haya dejado de ser el lugar que todos evocamos como rincón de idílicas tradiciones, cuna de nuestra fe, que nos hablan y recuerdan el misterio más sublime de la Humanidad, sino que se ha sembrado el germen de un nuevo estilo de vida, una nueva interpretación de la existencia que aún necesita madurez.

En cuanto a la vida administrativa, el cambio de estos últimos seis años ha sido profundísimo. Por ejemplo, en cuestión de trabajo. Antes de la ocupación había un gran número de obreros parados. Hoy todos tienen trabajo, aun cuando un cierto sector debe de acudir a centros de producción distantes de la ciudad: Tel Aviv, Haifa... Este avance de progresismo también ha tenido su contrapartida en su vida espiritual, porque como fruto de su dimensión económica, ha nacida una visión materialista que presiona y somete a prueba su riqueza espiritual y humana. La vida religiosa de Belén es un conglomerado de católicos, árabes, judíos talmudistas, protestantes, heterodoxos, etc.. Católicos de rito latino viven en Belén cuatro mil, y nada más. No obstante tan diversas formas de creencias, sí puede asegurarse que, cada uno a su modo, es ciudad muy enraizada en la religión.

Sabido es que los judíos están en una verdadero «diáspora» o dispersión por todo el mundo; pero este fenómeno, lejos de romper los vínculos que los unen a Belén, los refuerza. Los betlemitas, aun estando lejos, muy lejos de su patria, jamás se olvidan de sus campos, de sus ciudades y sus valles. Llevan a su Belén en lo más profundo de su corazón. Nunca los betlemitas, que habitan en más de catorce países latinoamericanos, olvidan la tierra donde ellos o sus padres nacieron y en donde seres queridos esperan el momento del reencuentro. Un betlemita que llegó hace poco a su Belén decía: «Este ha sido mi sueño durante cuarenta años, y ahora que estoy aquí, aquí quiero morir, porque esta es la tierra de mis padres, la nuestra y la de nuestros hijos.» Estas frases y otras similares que están en boca de todo emigrante indican a veces un mundo oculto, pero no menos real que el visible, en donde el trabajo y la esperanza dejen los puntos de gravitación en la vida de la pequeña ciudad.

Belén, en el momento actual es una verdadera promesa de tiempos mejores, dándose el caso, además, de que es el lugar donde mejor compaginan los judíos con los árabes y donde se vislumbran esperanzas de posibles y pacíficas convivencias que hasta hoy parecían antagónicas. Nosotros confiamos en la gracia y bendición de Dios sobre aquellos campos donde por primera vez resonaron aquellas palabras: «Paz en la tierra.» Este es el Belén de hoy, construido sobre el de ayer y fundamento del de mañana; el Belén que conserva su ambiente rural y pastoral, sus calles empinadas que parecen querer alcanzar el cielo, sus gentes que se asoman a un nuevo estilo de vida. Es el Belén de transición, en donde germina una nueva faz. Es el Belén que despierta agitado de su somnolencia de lustros y que se encuentra desconcertado ante la realidad que le rodea. Es el lugar de la eterna Navidad y en donde ningún ser humano se siente extraño, es —digámoslo con énfasis— el lugar que llena nuestro corazón de ansias de amor, paz y eternidad.

SALVAT
Desde su Delegación en Valladolid desea a todos sus clientes y amigos unas
FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS
Se une a esta felicitación su Director-Delegado
DON VICTOR MARTINEZ MAYORAL
y todo su equipo asesor de ventas, distribución, cobranza y administración.
Su regalo de Reyes:
una colección de libros
SALVAT

ZAIDA
Se complace en desear
a su distinguida
clientela
y amistades
FELICES PASCUAS DE NAVIDAD

CALZADOS
CANTALAPIEDRA
Desea a sus amigos y clientes
FELICES FIESTAS y la mayor prosperidad en 1974
Queipo de Llano, 7

¡Muchas felicidades!
Almacenes
mateo lozano s.a.
PLAZA LEONES DE CASTILLA, 9

EL "AGUINALDILLO"

Por DEMETRIO CASTRO VILLACAÑAS

En estos días prenavideños llega a ser atosigante el elevado número de extrañas felicitaciones, que no son sino peticiones y a las que debe atender el honesto padre de familia.

Una tradición amable y hogareña —aquella del «cantamos o rezamos»—, respondida con gratitud y mesura, se ha visto sustituída, a lo largo de los tiempos, por esta presencia impersonal en la que "los barrenderos de esta calle", los "regadores", los "repartidores" y tantas otras honradas y genéricas agrupaciones laboriosas le desean a uno felices Pascuas, con la mano extendida en espera de la moneda, hoscamente recibida si no alcanza un valor que, sin saber por qué razón, siempre viene a parecerles escaso.

En tiempos pasados, cuando los avances sociales no habían aún acudido a remediar esa brecha inevitable y propicia al mayor gasto que las Navidades ocasionan, cuando aún no existía la paga extraordinaria, era explicable que los que con menos recursos veían acercarse las fechas del mayor gasto acudieran a su ingenio y, al propósito de no implorar descaradamente la caridad, solicitaran con dignidad, y hasta en ocasiones con gracejo, una pequeña ayuda. Pero hoy, en las distintas esferas laborales no hay oficio sujeto a "remuneración periódica y fija" que no pueda contar ya de antemano con la realidad de un doble sueldo en los días de Nochebuena. Resulta, pues, al menos poco justificada esta contumacia en la demanda de dádivas y, sobre todo, el hosco gesto con el que se reciben tantas veces las menos cuantiosas.

Otra cosa es que, y no sólo por conveniencias sociales, sino por puro espíritu de fraternidad cristiana, procuremos aliviar a quienes más puedan necesitar, y hasta que se incremente con dádivas menudas y típicamente ofrendadas la alegría que debe ser cobijadura de las celebraciones pascuales. "Os anuncio una gran alegría», dijo el ángel; y Cristóbal de Castilleja interpretó bien que si hacemos fiesta cuando nace uno de nos, qué no haremos —qué no debemos hacer— cuando nace el Hijo de Dios. Nada hay más propio, simpático y oportuno que ver y recibir en los portales de las casas pueblerinas, en donde todavía se acogen y vivifican las viejas costumbres, a esos grupos de muchachillos, con sus improvisados instrumentos musicales, con sus botellas golpeadas por cucharas, con sus almireces o sus triángulos, sus cántaros o zambombas, dispuestos en corro ante una puerta, para cantar, a son de "campanilleros", como en los pueblos de Andalucía, o a más secos ritmos, como en otras tierras menos dotadas de luz, una coral petición de regalos mezclada con una iniciación de alabanzas, o concluída con una jocosa y hasta desvergonzada despedida de reproche, según pinten las dádivas.

Cosa de chiquillos debe volver a ser la bella costumbre del aguinaldo. Por la provincia de Avila aún se canta en algunos pueblos una copla que expresa perfectamente el origen y el alcance de las peticiones navideñas:

"El aguinaldillo,
madre generosa:
higos, o castañas,
o cualquier cosa."

Golosinas de poca monta, de lo que hay en casa para sentirse partícipes de alguna manera en lo que de extraordinario se hubiera preparado en cada hogar. De éso, tan bellamente ingenuo y primitivo, a las charangas que atruenan y enturbian la noche en las grandes ciudades, hay una distancia que apenas cabe abarcar con la más amplia de las miradas. El preparar con muchos días de antelación los grandes panderos, la provisión de licores y la expansión de acaso muy penosamente reprimidas inhibiciones, poco o, por mejor decir, nada tiene que ver con la cristiana y popular costumbre del aguinaldo.

Cuando en los pueblos la vida aún transcurría, y no hace tantos años, por cauces más determinados por las costumbres ancestrales que se van perdiendo, le hubiera sido doloroso oír a cualquiera la afrentosa copla de la despedida:

"Estas puertas son de hierro
y los cerrojos de alambre;
vámonos de aquí, muchachos,
que se están muriendo de hambre."

Ahora, como ya no se pide un aguinaldo en la festividad misma, sino con mucha antelación, la copla parece ser que ha perdido vigencia, quizá porque nadie tampoco se atreva a significar penurias tan graves en aquellos a los que se acerca a pedir; pero, de una forma o de otra, la verdad es que la gracia y el encanto ingenuo y pícaro de los villancicos con los que se solicitaba el aguinaldo van desapareciendo.

En las ciudades sólo nos queda la lluvia de extrañas tarjetas, todavía en ocasiones avaladas por los ripiosos versos de un coplero de ocasión, en las que se nos cuentan, no sin ponderarlos, los trabajos de aquellos que nos solicitan un donativo. Pero todo es tan frío, tan despersonalizado, tan amenazado después por la preparada bullanga del estruendo sin sentido y de la bulla sin gracia, que muchas veces se le acorta a uno el generoso impulso de dar, y no sólo por lo que de abuso puede significar el pedir, sino también porque, en definitiva, se ve que no queda hueco para la virtud del agradecer, el agradecer los buenos deseos que formularia e impersonalmente se expresan, y mucho menos para corresponder de alguna manera a esa comunión de alegría y de hermandad, de participación en lo que se tenía y se podía disfrutar y que el "aguinaldillo", tan bella expresión castellana, significó en sus tiempos.

ALMACENES LA PUEBLA
Y
LA CASA BLANCA

Un año más, al agradecer las muchas atenciones de sus clientes, les desean

FELICES NAVIDADES Y UN AÑO 1974 MUY VENTUROSO

MENSAJE DE NAVIDAD

Por MACIA SERRANO

Cuando llegan estas fechas en que se conmemora el Nacimiento del Hijo de Dios, una alegre ternura salta y brinca en el fondo del espíritu cristiano. El gozo y el jaleo de antiguos vienen y perduran. Panderos, zambombas y tambores salen y suenan por las calles. Y en los hogares los dulces, dulces turrones de Alicante, los sabrosos mazapanes de Toledo, las naranjas y granadas de Valencia y Murcia, las sidras de Asturias y Galicia, los cánticos de Aragón, Castilla y Andalucía, así como sus vinos generosos. Toda España, como católica y cristiana que es, vive el júbilo que entraña el misterio más excelso de Dios.

En él se exalta su misericordia, la de bajar desde el cielo a la tierra para hacerse hombre entre los hombres, y se celebra el Nacimiento de Jesús, que significa la venida del Salvador como Redentor, Juez y Santificador. Por éso tiene esa graciosa y hermosa representación entrañable, que tanto nos dice desde la arena a la estrella y es el Belén. En él se comprende esa intromisión magnífica y tierna de la divinidad de Jesús Niño y de la majestuosa naturaleza en los hogares buscando el alma de los hombres. Se explica que sea una recreación de San Francisco, que todo lo amaba por uno y por igual. Desde la tierra que se pisa al pretencioso retoño del pino que busca lo alto de la luz del sol; desde la gallina altiva y cantarina a la oveja limpia y tímida; desde el agua viva —muerta en un espejo— al más simple resplandor que a todo da vida... Bailan y ríen las figurillas de barro o plástico, igual reyes que pastores, al conjuro del Niño Jesús en las pajas. Todo está en Belén, y aún más: hasta aviones a reacción y cohetes interplanetarios, que deliciosamente ponen los chicos, pues todo cabe en él. Desde el dolor que nos acerca a Dios con una ovación hasta sentirse creador de ese mundo que es un Belén. Así es porque Dios nos da todo su poder para adorarle. Todo y aún más cabe en él porque está presidido por el amor divino que todo lo siente y sabe.

Todo también, y en Navidad, es tan alegre y humano que vibra en nuestra propia carne y nos cigarros o las estridentes notas del disparatado conjunto musical. Hasta los tristes recuerdos se visten de melancólicas sonrisas en estos días navideños.

Después siguen las fiestas. Muchas y divertidas. Tantas que en ocasiones se nos olvida el profundo mensaje de la Navidad que cantaron los ángeles de Cristo: "Gloria a Dios en el Cielo y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad", a esa vigilante centinela que es el alma humana en la aventura hacia Dios, que es la vida. Se nos pierde entre las festividades ese mensaje, consigna de los Ejércitos de los Angeles del Señor para salvar al hombre. Consigna y mensaje que enaltegoza con el gusto opulento del pavo, el beso dulce de los licores, el fuerte humo de los buecieron y esclarecieron eminentes varones en su profundo contenido, alabando a Jesús en el cielo y en la tierra, porque "El alma del hombre es un Belén donde Cristo viene a nacer", que dijo Thomas Merton.

En cuanto a la paz entre los hombres de buena voluntad, es amarse los unos a los otros. Mas no se trata de amar sus errores, sino ayudarles a salir de ellos aunque a veces se tenga que llegar a la violencia. "La primera caridad que puede hacerse a un equivocado es darle la verdad", dijo un día Pío XII.

En cuanto al llevado y traído contenido social de la doctrina cristiana, dicho está, y hace más de un siglo, por Alfredo de Musset: "El cristianismo perdió a los emperadores, pero salvó a los pueblos. Abrió a los bárbaros los palacios de Constantinopla, pero también abrió las chozas a los ángeles de Cristo."

Alégrate en la Navidad, pero también medita en tu fe estas profundas verdades de la doctrina de Cristo.

REGALOS
La Belleza
PERFUMES
desde 1874

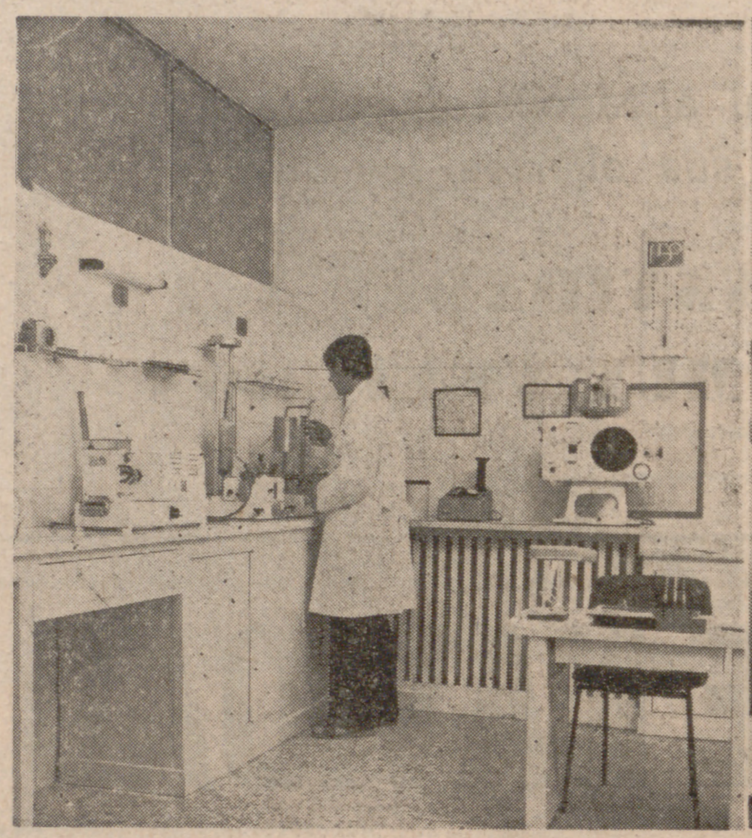
JUGUETES — JUGUETES — JUGUETES
JUSTO MUÑOZ
FUENTE DORADA, 8 — Teléfono 22 43 13
TERESA GIL, 22 — " 22 84 00

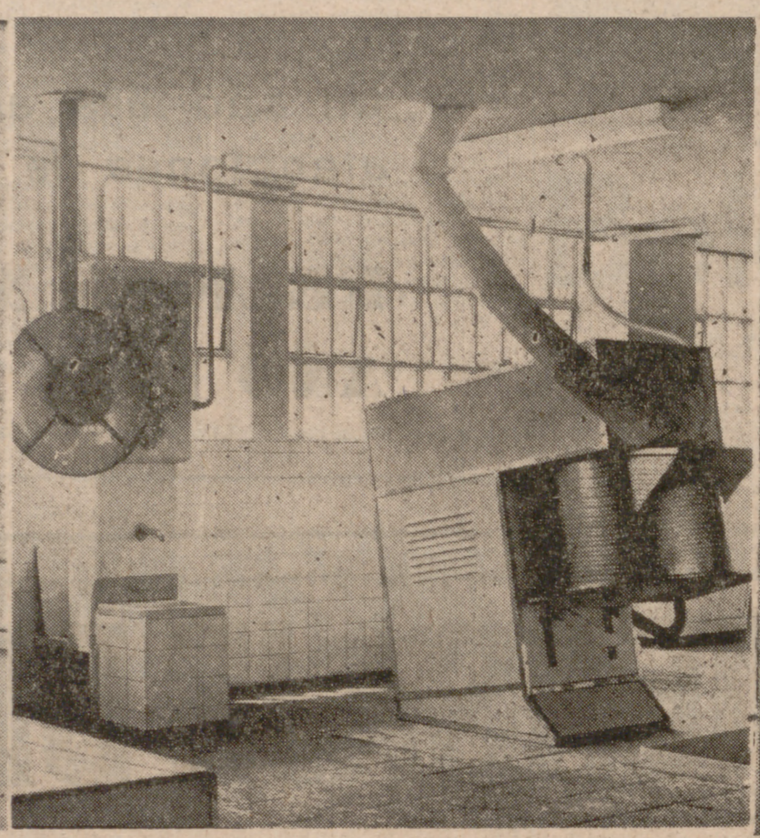
Con nuestros mejores deseos de felicidad en estas Navidades
Galerías Aopa, S.A.
MUEBLES DECORACION ARTE RADIO TELEVISION
MIGUEL ISCAR, 15 — MENENDEZ PELAYO, 6 — GABRIEL y GALAN, 12

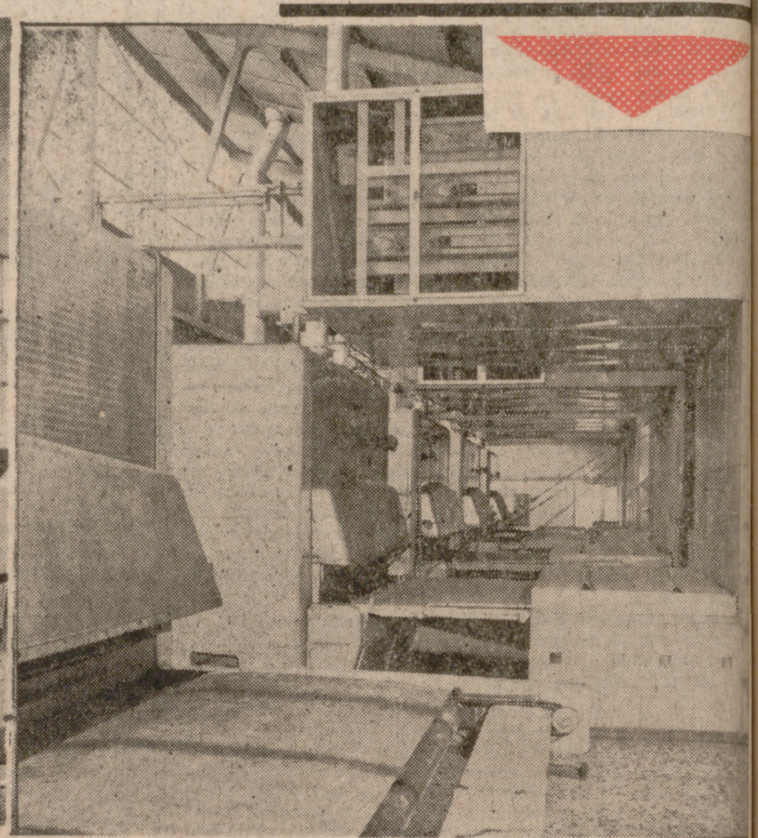
A NUESTROS CLIENTES Y AMIGOS
Felices Pascuas y Próspero Año 1974
almacenes
fuente dorada
VALLADOLID

ASI ES LA FABRICACION *de*

Detrás de nuestros productos hay unos hombres que se esfuerzan día a día en servirle mejor

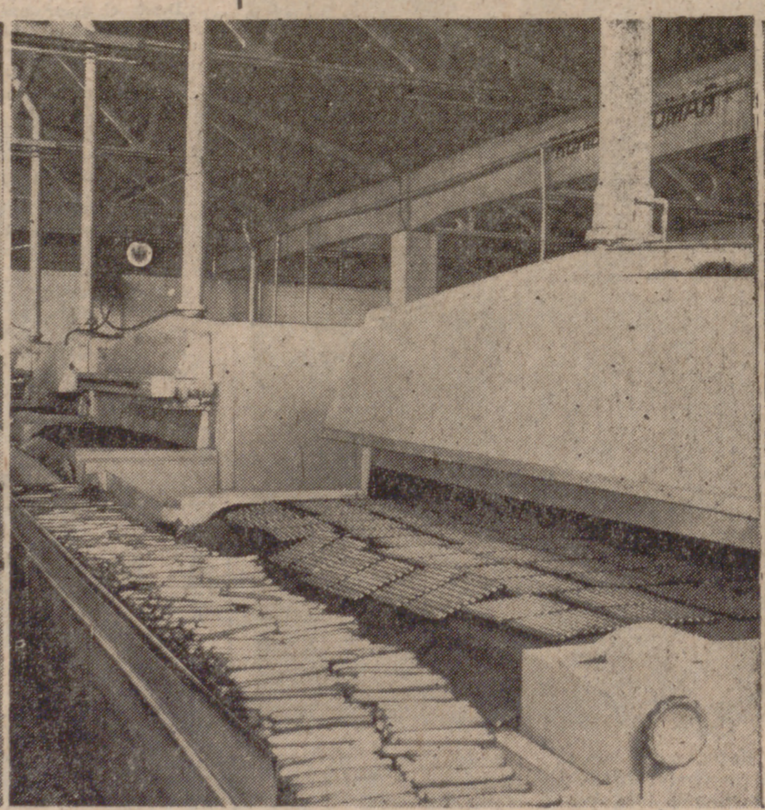






IPAVASA, una fábrica abierta a todos los vallisoletanos

VUESTRAS SUGERENCIAS NOS ESTIMULAN A SUPERARNOS



PRODUCTOS DE GARANTIA, AVALADOS POR UN RIGIDO CONTROL DE CALIDAD

IPAVASA desea a sus clientes

FELICES FIESTAS

SGCB2021

NEUMATICOS MICHELIN

ADHERENCIA
FLEXIBILIDAD
RESISTENCIA

MICHELIN "bibagrip"

Pídalos a su distribuidor oficial:

Garaje CARRION

Mantilla, 4 - Teléfs. 22 23 34 y 22 32 00
General Solchaga, 63 - Teléf. 23 56 80
(Polígono de Argales)
VALLADOLID

FELICES PASCUAS

TIEMPO DE REGALOS

TODO EL PAIS COMPRA Y VENDE PORQUE ES NAVIDAD, AÑO NUEVO Y REYES

Los Reyes de Oriente se ven cada vez más solicitados.

"¿Y qué le compramos al niño este año?"

Se acerca la Navidad Las calles quieren empezar a lucir sus mejores adornos: brigadas de obreros extienden ristras de luz a lo largo de las principales avenidas —tantas como permiten las restricciones— y comienza a caldearse el ambiente de las casas y el ánimo de las gentes. Grandes y pequeños se aprestan estos días a jugar un papel importante; la gente menuda es el centro de la situación, pero también sus mayores disfrutan de un poco de alegría, una paga extraordinaria, vida en familia y algunos días menos de trabajo.

"Queridos Reyes Magos: Como este año he sido bueno, quiero que me echéis..."

Ciertos comercios se traen a sus Magos particulares y empiezan a recibir las cartas de los niños, como prólogo obligado a la visita de los padres. Hay cientos de ojos infantiles fijos cada día en las barbas y los rostros serenos de esos presuntos ancianos, rodeados de pajes, villancicos y ropajes de vistosos colores. Mientras tanto, los artistas al servicio del comercio agudizan su ingenio para crear belleza y colorido en fachadas y escaparates. Así van surgiendo en unos y otros, aunque por distintos motivos, las palabras "regalos", "juguetes", "Reyes Magos", cada día más cerca, cada vez más próximos.

(Los Reyes vienen de Oriente y cada año reciben más cartas. Los niños siguen pidiendo juguetes; los mayores, este año, un poco más de petróleo.)

Algunos hacen sus compras sin importarles tiempo ni dinero. Otros, más ocupados, aguardan hasta los últimos días. Entonces llenan los comercios y los establecimientos, forman barreras que no hay quien supere, pisan a diestro y siniestro y se estorban deliciosamente unos a otros. Hay quien esconde lo comprado en el coche, para que sus destinatarios no se enteren hasta el día acostumbrado; hay quien lo mete hasta debajo de las camas. También abundan los que cuentan a los niños fantásticas historias sobre los Magos mientras les compran, delante de sus narices, lo que después harán pasar por auténticos regalos de los de Oriente.

Otros tendrán el día 5 su último golpe de ternura; saldrán del trabajo corriendo y se lanzarán a la búsqueda de «aquello» que antes no tuvieron tiempo de encontrar. Luego llegarán a casa un poco más tarde que de costumbre, y quizá los niños les pregunten muy nerviosos, si han visto a los Reyes por la calle.

"Sí; estaban empezando a poner las escaleras. Venga; esta noche tenéis que acostaros muy pronto."

Esta noche, las criaturas apenas podrán dormir. Quizá muchos oigan desde su cama, con el corazón en un puño, esos ruidos misteriosos que proceden del salón o de la terraza y ese extraño rumor de papeles, pisadas y voces sordas: "¡Son los Reyes; deben ser los Reyes!" Pero incluso así tratarán de contenerse, de esperar a la mañana siguiente; si no lo hacen, corren el peligro de que el hechizo caiga por los suelos.

("¡Reyes de Oriente, ustedes saben bien cuánto se les aprecia aquí, cómo les reciben los niños el 5 de enero, cómo les aplauden y les agitan sus brazos cuando desfilan triunfalmente por nuestras calles! No nos olviden tampoco a nosotros. Este año el lema ha de ser: «¡Un poco más de petróleo!»)

Practiquen ustedes, queridos Reyes, la elegancia social del regalo.

Las calles y las casas han vestido ya sus mejores galas. Lo cubren todo los abetos, las bombillas de colores, los rosetones de luz e incluso los nacimientos. En la calle, frío y bullicio; ambos van y vienen entre la marea de abrigos, paquetes, coches, rostros enrojecidos. A veces, las madres solas —a veces la familia en pleno— se acercan a los mostradores, piden, rebuscan, comparan; se asustan del precio, pero no tanto como otras veces. Al final se deciden, lo pagan y se marchan tan felices. Los amigos compran regalos para las amigas, y viceversa; vuelan los discos, los libros, los pequeños objetos de arte y capricho. Hay quien compra para todo el mundo, y hay quien lo hace sólo para unos cuantos; pero pocos olvidan a los abuelos, a los sobrinos, tal vez al amigo predilecto.

Todo el país compra y vende, porque es Navidad, Año Nuevo y Reyes. Para unos cuantos, sólo representa un gran negocio; para los demás, lo que indica es un tiempo de amor y de amistad. Porque a todos gusta un detalle, una tregua, unas palabras de calor y una sonrisa de afecto, porque nunca sobra en esos días un poco de ingenuidad y de humanos sentimientos. Desde el que reúne en su casa a sus ocho hijos y treinta nietos, hasta el que viaja toda la Nochebuena para comer con sus padres al día siguiente, ninguno puede sustraerse al influjo de un regalo.

(Por otra parte, las fechas de regalos son buenos pretextos para equiparse de lo necesario; solo que uno no compra para sí mismo, sino para los demás. En realidad, es un equipamiento comunitario casi insoslayable.)

Lo único difícil en todo esto es discernir dónde está lo bueno y lo agradable y dónde la hojarasca y molestia de miles de cosas que no sirven para nada. Porque lo cierto es que están en juego el prestigio, el afecto de los demás y el papel que cada uno juega en la sociedad. Por éso —y dejando aparte su significado religioso— subsisten estas fiestas y se mantiene el tiempo de regalos. Por éso y porque hay dinero, claro...

JOAQUIN PRIETO
(PYRESA)

A todos gusta un detalle de afecto...

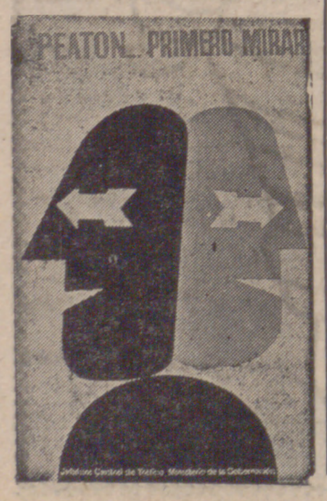
LA NAVIDAD DEL LIBRO

Felicitación con el regalo de «PLATERO y YO»

Cada cliente de las librerías españolas recibirá un ejemplar de «Platero y Yo», regalo de los libreros españoles, como mejor prueba de gratitud y de felicitación navideña. Durante las próximas fechas se realizará esta «Navidad del Libro» que para e laño actual se conmemorará con la edición por parte de la Agrupación Nacional del Comercio del Libro del citado título de nuestro Premio Nobel, Juan Ramón Jiménez. La idea se inició el año pasado con motivo del Año Internacional del Libro y se editó el ejemplar titulado «El apasionante mundo del libro». Unas ciento cincuenta pesetas costaría el ejemplar de «Platero y Yo», que los libreros van a regalar, si tuviera un precio de mercado. Es digna de elogio esta iniciativa de esfuerzo personal y cultural realizado individualmente por las librerías en honor de su diario amigo el libro. Con esta idea se pretende mantener la cordial relación entre librero y cliente y hacer presente la importancia del libro como vehículo insustituible de la cultura.

La tirada de este libro (copia de la edición «Príncipe»), se aproximará a los treinta mil ejemplares, en una edición especial. A juzgar por la acogida que la idea tuvo el pasado año, se espera que se agote la citada edición, al tiempo que aumenta considerablemente la venta de libros, regalo siempre adecuado y distinguido, pero de especial relieve en esta época navideña.

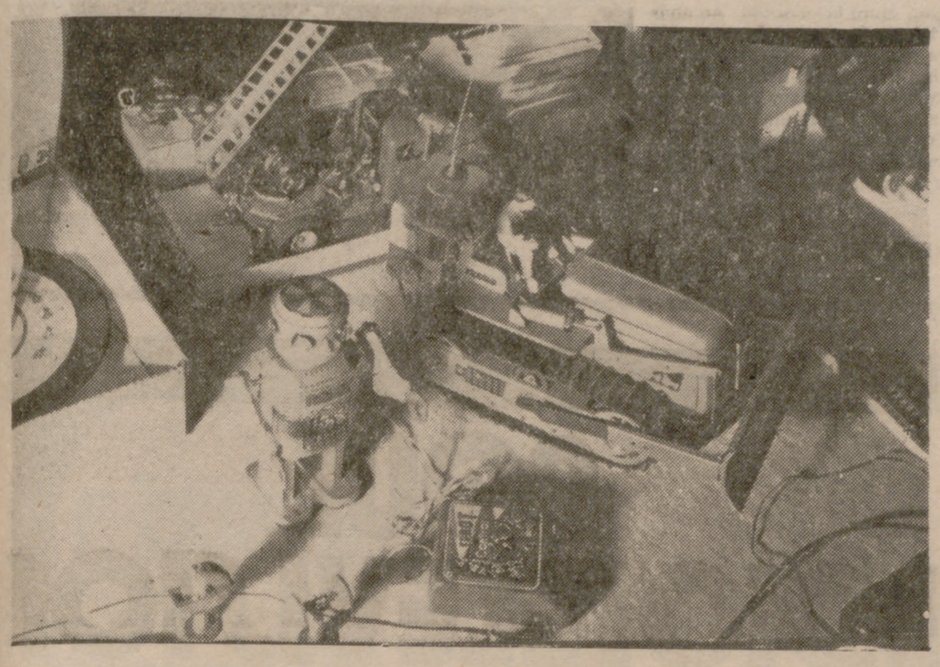
FLECOSTER
FLECOS
GALONES
PANTALLAS
Santa María, 12



¿vd. quiere ver novedades en moquetas lisas y estampadas?
VISITE tapicerías ANKARA
MARCA LANA
PURA LANA VIRGEN
PUBLIC. SAFE
variedad y nuevos estilos en alfombras centro
la mejor selección de
ARTICULOS PARA EL HOGAR
* instalaciones garantizadas por personal propio especializado
tapicerías ANKARA
TERESA GIL, 22 · Telf. 221549

MAS SOFISTICADOS

Los juguetes de enero



En esta época de fiestas especialmente familiares, con la conmemoración de los Reyes Magos como final de programa, la cuestión de los juguetes goza de una clara y palpitante actualidad. Los niños, que creen y viven la fantástica aventura de la gran noche de enero, se esfuerzan en parecerse a los mayores hasta límites insospechados; y así, se les ve luego pegando tiros en una guerra tremendamente fingida, como haciendo un guiso en una cocina de madera y sin más elementos sólidos para ello que la fabulosa solidez de la imaginación.

Los niños quieren hacer lo que hacen sus padres, y de ahí que en ocasiones pensemos que no hacen más que tonterías. Lo que sucede es que ellos le sacan a parecidas situaciones mejor partido, pues ponen más ilusión y menos interés. Un chico, jugando a hacer la guerra por su cuenta con una metralleta en sus manos, no tendrá luego remordimientos de conciencia. Una niña que cocine para sus muñecos nunca verá turbada su sobremesa recordando los apuros pasados en el mercado. El chico dormirá a pierna suelta y la cría pensará que la comida de su familia de trapo es como el maná.

Armas y utensilios caseros han constituído, en sus versiones para niños, los cimientos sobre los que se ha basado siempre la industria del juguete. De la escopeta con un cañón, el mundo de los niños ha pasado a la ametralladora, los aviones teledirigidos, las muñecas que hablan y que hacen lo que nadie sabe. Si el año pasado las muñecas cantaban canciones infantiles por medio de pequeños discos camuflados, que ponían en marcha unas pilas ocultas también, ahora vienen más sofisticadas.

En conjunto, los pequeños tienen donde elegir: cocinas, tiendas de comestibles, construcciones de castillos, proyectores de cine con pocas y con muchas pretensiones, juegos de enfermeras, balones de todos los tamaños, fútbol de mesa y hockey de mesa también, automóviles, tanques, indios, ranchos, pueblos enteros del Oeste. Hay una lista larga de muñecos mecánicos que hacen cien mil piruetas, loterías —quizá para que los niños se acostumbren también a lo del «gordo»—, mecanos, trenes eléctricos, que los chiquillos no podrán tocar por lo que ya se sabe; aviones, trajes de toros los países, de torero, del Caballero del Antifaz, de sevillana y de tirolesa...

Por aquí no hemos visto ninguno, pero dicen que en algunos almacenes de diversas grandes ciudades europeas se venden como novedades juegos que tienen una gran actualidad. Dicen que son juegos para acostumbrar a los niños a buscar y a encontrar petróleo, acaso porque los padres ya no ven la manera de conseguirlo. Hay juegos también para que los chiquillos se interesen por la carrera diplomática, puesto que parece que en estos tiempos es una carrera de mucho porvenir.

Desde luego, si nuestros abuelos levantaran la cabeza, a lo mejor volvían a cerrar los ojos, por el asombro y por el miedo. Cada juguete es una imitación de la realidad y se le hace partícipe al niño de lo bueno y de lo menos bueno. Puede darse el caso curioso de que un crío prefiera el caballo de cartón de siempre, pero cada día, cada enero eso es más improbable. Los niños, sin embargo, por ser niños de hoy se divierten como los de antes; se ríen nuestros hijos como nos reíamos nosotros, y siguen limpiando sus zapatos con la mejor voluntad. Han cambiado los tiempos, los hombres, los niños y los juguetes. Pero siguen viniendo los Reyes Magos cada madrugada del 6 de enero. Y por muchos años.—M. R.

SERVICIO

ES NUESTRO

PRODUCTO

... Somos fieles. Nuestro prestigio ha crecido con la autenticidad que tiene todo lo que se hace a conciencia.

... Así continuamos al paso del tiempo. Ofreciendo el trato personal que nos ha caracterizado en los treinta años de existencia.

VINCIT Viajes Vincit, sa.

Miguel Iscar, 16 - Tels. 225200 - 225383

Teresa Gil, 8 - Tels. 229622 - 228724 - 227317

monedero

QUEIPO DE LLANO, 17 — MANTERIA, 27

PASEO DE ZORRILLA, 50 — CAAMAÑO, 12 (Delicias)

LANAS PINGOUIN - ESMERALDA

HILOS EN CONOS INDUSTRIALES

GENEROS DE PUNTO

LENCERIA Y CORSETERIA

PRENDAS de CABALLERO y NIÑO

Agradece a usted las atenciones que le viene dispensando y le desea Feliz Año 1974.

SURTIDO -- CALIDAD -- PRECIO

Fantásticas rebajas a partir del día 7 de enero

LA NAVIDAD ALEMANA

Entre tradición y consumo

Los alemanes comenzaron a preparar sus Navidades, como todos los años, con cuatro semanas de antelación. Las escenas en la calle o en los establecimientos no se diferencian de las de años anteriores. El decorado es el mismo, los actores son los mismos y las fuerzas que vapulean y sacuden a esta sociedad de consumo son las mismas. A primera vista, nada ha cambiado. Este año, sin embargo, las apariencias engañan. El ruido es el mismo de siempre, pero las nueces son menos. En 1972 las Navidades costarán a los alemanes la friolera de casi once mil millones de marcos. ¿De dónde salió esa millonada? Una parte de los sueldos y salarios habituales; otra, de las gratificaciones de Navidad, y una tercera, de la facilidad con que los Bancos conceden créditos de poca monta.

A primeros de diciembre se pagan en Alemania occidental, a funcionarios, empleados y obreros, en concepto de gratificación de Navidad, alrededor de cinco mil millones de marcos. La «paga» de Navidad se basa aquí en una tradición y no en una ley. Era costumbre entre los señores feudales obsequiar a sus vasallos en la noche del 24 de diciembre con una opípara cena o con regalos. Y ésto no tenía al principio nada que ver con la Navidad, sino que tenía su origen en restos de costumbres romanas. En metálico comenzó a concederse una gratificación de Navidad en 1926, sólo para «los de arriba», y a partir de 1933 quedó generalizada. Hoy sigue concediéndose esa «ayuda» a ambos lados de la frontera interalemana, con una diferencia, sin embargo. Mientras el obrero germano-occidental recibe por término medio una gratificación de quinientos a ochocientos marcos, en la República Democrática Alemana se pagan por ese concepto entre veinte y cuarenta marcos.

Por esas mismas calles comerciales, por las que a primera vista discurre todo como en años anteriores, se arrastra este año el fantasma de la crisis. Y este fantasma, disfrazado de precaución y miedo, frena en el momento decisivo los ímpetus de compra del consumidor.

El miedo y la precaución se imponen. Por lo general, el consumidor renuncia a lo que no es absolutamente necesario. Existe, evidentemente, una minoría que puede contemplar despreocupadamente el futuro y para la que el aumento del ciento cincuenta por ciento de los gastos de calefacción no es problema. Pero la masa se resiente bajo ese peso. Los regalos superfluos no colgarán este año de los árboles de Navidad. Electrodomésticos, muebles y joyas (estas últimas porque conservan su valor) gozan del favor del ciudadano. La más afectada será la industria textil. Los alemanes parecen tener llenos los armarios y renuncian a invertir en modas. Por ello no resulta extraño que en estos días se ofrezcan rebajas de hasta el cincuenta por ciento en este ramo comercial.

Treinta mil alemanes han decidido este año ahorrar durante unas semanas calefacción y buscar el calor natural en las Canarias. Y estos treinta mil «turistas» forman capítulo aparte de aquellos que, libres de obligaciones laborales, hacen de las Canarias su invernadero y pasan allí, haciendo uso de viajes organizados asombrosamente económicos, dos o tres meses, para huir del inclemente invierno germano y, por añadidura, ahorrar dinero. Más no se puede pedir. Un alemán fuera de la patria en las sagradas fiestas de Navidad parecía algo inconcebible hace tan sólo unos años. Claro que, previsoramente, en sus maletas empaquetan también ambiente navideño alemán. El pastel típico no falta, y en muchos casos tampoco un minipino, aunque sea de plástico, que será colocado en la mesilla de noche y despertará a la hora del sueño la lejana Alemania, con su invierno deprimente en algunas regiones y sus maravillosos paisajes de nieve en otras.

Las líneas aéreas alemanas no disponen ya de un sólo pasaje para las Canarias. El alemán planea a largo plazo, y en un año como éste con mayor razón. Las Canarias han pasado a ser uno de los regalos que los alemanes se ofrecen a sí mismos en Navidad.

CESAR SANTOS
(Corresponsal de PYRESA en Roma)

CAJA DE AHORROS y M. P. SALAMANCA

SORTEO DE NAVIDAD

50 TELEVISORES PORTATILES y

30 LAVAVAJILLAS

Ante la extraordinaria demanda de boletos, se prorroga la entrega de los mismos hasta el día 27 del actual.

SGCB2021

Comidas navideñas

PECULIARIDADES GASTRONOMICAS EN TODO EL MUNDO

La tradición es creyente, tiene fe y hay también quien le atribuye una pizca de ingenuidad. Tal vez por ésto todos los años, por las mismas fechas, los hombres, mujeres y niños del mundo se presten a hacer, más o menos, las mismas cosas, hasta tejer un tapiz tupido, multicolor y sorprendente de tradiciones que saben a amor, a reuniones familiares, a pan y a vino, a besugo y a pavo, a castañas y miel, a «pudding» y a turrón.

Las comidas de los días navideños están sujetas a esa tradición de fe mezclada con ingenuidad. Pero varían por la influencia del clima, costumbres y alimentos naturales de cada país. Porque no es lo mismo que las fiestas de la Navidad coincidan con un fuerte calor, como en Australia o Sudáfrica, o con temperaturas de 40 grados bajo cero, como en Laponia o en Alaska, donde las tinieblas son ahora señoras de la tierra.

EN EL POLO NORTE

Al Norte, donde casi se acaba la tierra, porque un poco más allá está el Océano Glacial Artico, está la Laponia finlandesa. Es una región rica en madera, minerales y ríos salmoneros. Sus habitantes se ganan la vida con la cría de renos. Los lapones, que deben soportar en esta época temperaturas de 30 ó 40 grados bajo cero, abren en Navidad túneles bajo la nieve para pasar de una casa a otra, de una «stuga» a otra, y los niños, enfundados en pieles, tienen una cena extraordinaria a base de salmón, dulces y bebidas.

En Alaska, con hielos casi perpetuos, los esquimales, cuando llega la Navidad, abandonan sus quehaceres habituales, la caza y la pesca, y la celebran alegremente con pescados ahumados y bebidas calientes.

PAISES DEL NORTE DE EUROPA

En Suecia, Finlandia y Dinamarca, las fiestas navideñas coinciden con el renacer de la luz temporal, que alarga los días. Esta luz se expande por tiendas y calles hasta llegar a las casas, donde el abeto tradicional se adorna con velas de cera, así como a los sepulcros de los parientes desaparecidos.

Los suecos aseguran que la carne de nuestros pavos tradicionales es seca y de difícil digestión. Por eso prefieren el ganso a la brasa, el pato a la naranja o el jamón asado, además de las costillas de cerdo con nueces y setas o el ganso con repollo colorado y pasas, o nabicol mezclado con miga de pan de centeno. El postre preferido para la fecha de Año Nuevo son las ciruelas cocidas con crema de leche batida. Para tomar las pastas se acompañan con una bebida caliente llamada «glogg», a base de aguardiente, azúcar quemado, canela, clavo y nuez moscada, a la que suelen añadir pasas y almendras picadas.

En Finlandia, el menú de la Natividad tiene como base un jamón cocido con un último toque al horno, una vez sazonado con mostaza y espolvoreado de azúcar y pan rallado. El plato se completa con una guarnición de manzanas asadas, puré de boniatos, guisantes u otras verduras. Además, se comen otros platos fríos, polenta de arroz y torta de Navidad confeccionada con ciruelas pasas.

En Dinamarca, la cena de Nochebuena tiene lugar a una hora muy temprana. En el menú figuran la carne de cerdo, asada a la manera del tostón castellano, acompañada de lombarda. Como postre, arroz con leche, en el que se esconde la almendra de la buena suerte, que supone un regalo para quien la encuentre en su plato.

INGLATERRA

Mientras llega Papá Noel, horas antes de la Nochebuena, en el bullicio hogareño de las viviendas inglesas se alinean muy próximas a la mesa las botellas de vino, jerez y coñac, que son, curiosamente, las bebidas típicas de la navidad inglesa. Con ellas se acompañarán el pavo tradicional—que las amas de casa se preocupan de encargar con un mes de antelación a su carnicero—o, si el ave faltase, el jamón asado, con guisantes o coles de Bruselas como guarnición. Habrá, además, «mince pies» y el archifamoso «christmas pudding», salpicado de monedas, cuyo hallazgo trae suerte para los siguientes doce meses. Tampoco faltará, por supuesto, el pastel de Navidad.

AUSTRIA Y ALEMANIA

En Austria nació la costumbre del árbol de Navidad y el Tirol austríaco es la cuna del célebre villancico «Stille Nacht, heilige Nacht», que en España conocemos por el título «Noche de Dios, noche de paz». Las costumbres navideñas incluyen, en la gastronomía, el pavo, además de unas galletas en forma de media luna y estrellas y panes de frutas secas, que las amas de casa preparan durante los días anteriores a las fiestas.

Por su parte, en Alemania, las familias protestantes celebran la noche del 24 con una cena muy ligera, a base de ensalada de arenques con manzana y cebolla picadas, aderezada con crema de leche fresca. Los católicos suelen cenar pato o ganso y, algunos, pavo, asados al horno, que acompañan con mermeladas de grosella o frambuesa. En el Norte, en sitios muy fríos, suelen cenar en Nochebuena un guiso muy fuerte de carnero con verduras y patatas. Figura también en la cena la carpa cocida o al horno, acompañada de mantequilla derretida y patatas hervidas al vapor. Como postre, el «spekulatius», que es un dulce muy típico, así como tortas muy variadas. En Nuremberg se hacen panes tradicionales y hombrecitos de frutos secos; cuerpos de higos, cabezas de nuez y miembros de ciruelas pasas.

FRANCIA E ITALIA

Italia y Francia son los pueblos que en cuanto a tradiciones se nos parecen más. Sus gentes, en su mayoría católicas, nos son muy cercanas, tanto en las costumbres religiosas como familiares.

En la gastronomía navideña francesa, como pertenecientes a un país de cocina escogida y muy elaborada, figuran casi siempre los pescados en una variada gama de preparaciones. También las aves, bajo múltiples aderezos: pavo, pato, capón, faisán, pularda, con puré de castañas, a la naranja, al vino de Borgoña, etc. El tronco de Navidad es también postre típico en Francia, único país europeo, posiblemente, que cuenta, como España, con un dulce característico de la fiesta de Reyes.

En Italia se cena en Nochebuena, como en muchas regiones españolas, preferentemente pescado. Un plato muy típico de la Navidad es el «cappelletti», así como la anguila en escabeche, y de postre el «panetone» (especie de brioche grande), el bizcocho de almendras y el turrón.

HISPANOAMERICA

Las fiestas navideñas en Hispanoamérica están muy influenciadas por tradiciones y costumbres españolas. No faltan los Nacimientos o Belenes, aunque también han adoptado la costumbre del árbol adornado con guirnaldas y luces. En las últimas décadas se acusa la promoción de los valores indígenas populares, manifestados en los rasgos de las figuritas del Belén y en los ritmos de los villancicos, que suenan a cumbia en Colombia, tienen melodía de marimba en Costa Rica, de pasillo en Venezuela y sones quechuas o aymaras en Bolivia.

En la mesa no suele faltar el pavo, que en Colombia aparece relleno de carne, jamón y frutas, acompañado de una ensalada de melón, papaya, melocotón, mango y otras variedades tropicales, mientras que en Bolivia se adereza con diversas salsas. En Costa Rica son imprescindibles los «tamales», especie de tortas de maíz con relleno de carne de gallina, cerdo, arroz, garbanzos, guisantes, aceitunas, tomates, muy especiados. En Colombia se sirve primero el «ajiaco», una especie de caldo de patatas, y en Bolivia la «picana», sopa típica muy picante, preparada con rabo de buey y aderezada con ajo, pimienta, ají y vinagre de vino tinto, que se sirve con patatas hervidas aparte y mucha cebolla picante.

Como postre, dulces de leche o de frutas («arequipe» y «espejuelo» en Colombia), tortas navideñas y, para beber, «chicha» y «guarapo».

SUDAFRICA Y AUSTRALIA

Allí también son estas fiestas muy familiares. Pero al ser países que corresponden al hemisferio Sur, las Navidades caen en verano y coinciden con las vacaciones estivales, por lo que se frecuentan las playas y piscinas. Sin embargo, se conservan las costumbres importadas de Europa y, con la celebración del nacimiento de Jesús, se instala el árbol navideño, se intercambian regalos y las familias se reúnen para hacer una comida especial. Además del asado en sus formas más variadas, en las que no faltan los condimentos de almendras, pasas y ciruelas secas, el «chritsmas pudding» inglés tiene aquí su réplica con las monedas de la suerte enterradas en él.

AIDA DIEGUEZ

(PYRESA)

La mesa de Navidad: Ave al horno, puding, pastas especiales y bebidas.

rtve

AQUI RADIOTELEVISION ESPAÑOLA

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

PROGRAMACION EXTRAORDINARIA DE NAVIDAD

PRIMER PROGRAMA

Día 20 ESCENARIO: «La estrella de Sevilla», de Lope de Vega, con Berta Riaza y Antonio Iranzo.
Día 22 Desde el Palacio de Loterías de Madrid, transmisión del Sorteo Extraordinario de Navidad.
Día 24 POETAS DE HOY EN LA NAVIDAD. Leerán sus propias composiciones, sobre temas navideños, José María Pemán, Gerardo Diego, padre Félix García, Torcuato Luca de Tena, Ginés de Albareda, José García Nieto, Federico Muelas, José Antonio Medrano y Conrado Blanco. Dirección: Manuel Alcántara.
Desde el monasterio de Guadalupe, Misa del Gallo.
Día 25 Desde el Vaticano, Santa Misa de Pascua, oficiada por su Santidad Pablo VI, con bendición «Urbi et Orbi».
Día 27 ESCENARIO: «El mágico prodigioso», de Calderón de la Barca, con Jesús Puente.
Día 31 FIN DE AÑO EN RADIO NACIONAL. Un espacio para despedir a 1973, con música y atracciones desde diversas poblaciones españolas. Y la transmisión de las campanadas de la medianoche desde la Puerta del Sol de Madrid.
Día 1 «Novena Sinfonía», de Beethoven, por la Orquesta Sinfónica y Coros de la RTVE.
Día 5 VISPERAS DE REYES. Programa infantil con grandes sorteos de juguetes.
Días 2, 3 y 4 En «5.400 segundos», los hechos, las voces y los protagonistas del año que ha finalizado.

SEGUNDO PROGRAMA

Día 24 «El pessebre», de Pau Casals, por el Orfeó Català y la Orquesta Nacional.
Día 25 «El Mesías», de Haendel, por la Orquesta Sinfónica y Coros de la RTVE.
Día 1 Desde Viena, «Concierto de Año Nuevo», por los Filarmónicos de Viena.
Día 6 «Amahl y los visitantes nocturnos», de Menotti, por los solistas, Coro y Orquesta de la RTVE.

TERCER PROGRAMA

Día 24 «Concierto para la noche de Navidad», de Dallapicola. «Pax in terris», de Milhaud.
Día 25 «Auto de Navidad», de Lucas Fernández, por la Compañía de actores de Radio Nacional.
Día 26 Desde Berlín, concierto navideño, con obras de Juan Sebastián Bach, por la Orquesta Sinfónica de Radio Berlín y los Coros de Cámara de la RIAS y de Alemania del Norte.
Resumen crítico de 1973: «La ciencia», por Javier de Lorenzo, y «El pensamiento científico».
Día 27 Resumen crítico de 1973: «El arte español», por José Camón Aznar; «La pintura», por José Hierro, y «La arquitectura», por Miguel Fisac.
Día 28 Resumen crítico de 1973: «El teatro español», por Alfredo Marquerie; «El teatro extranjero», por Adolfo Prego, y «El cine español», por Lorenzo López Sancho.
Día 29 Resumen crítico de 1973: «El mundo islámico», por Rodolfo Gil Benumeya; «Las ausencias», por José García Nieto, y «España: la tierra y los días», por Pedro de Lorenzo.
Día 31 Resumen crítico de 1973: «Ante 1974», «Un año más» y «Villancico del Año Nuevo», por Gerardo Diego.
Día 1 «Concierto», de Lutoslawsky, por Rostropovitch y la Orquesta Sinfónica de la BBC.
«1974 o el futuro abierto».
Resumen crítico de 1973: «El cine extranjero», por Alfonso Sánchez; «Las letras», por Pedro Rocamora, y «La política internacional», por el general Salcedo.
Día 2 Resumen crítico de 1973: «Europa en 1973», «Hispanoamérica», por Gastón Baquero; «La iglesia», por Alfonso López Quintás, y «El periodismo», por Luis María Ansón.
Día 3 Resumen crítico de 1973: «La economía», «La Universidad», «La música en España», por Enrique Franco; y «La música en el extranjero», por Tomás Marco.
Días 4 y 5 Pronóstico de las letras, las artes, la política y las finanzas para 1974, con Antonio Gala, Benjamín Palencia y Ernesto Halffter.
Día 6 «Epifanía», de Luciano Berio, por la Orquesta Sinfónica de la BBC.
Pronóstico de las letras, las artes, la política y las finanzas para 1974.

Alumnas del Colegio de Dominicas de la Anunciata, que recientemente ganaron el primer premio del concurso de villancicos organizado por Seccion Femenina y Frente de Juventudes.

MUNDO MAGICO DEL VILLANCICO

La poesía del villancico es difícil al mismo tiempo que ingenuamente delicada; y es difícil, no por una delicadeza, especialmente ingrávida, sino por sus infinitos matices, sólo captados en el oído de la doble sensibilidad moral y estética. De otra manera, ¿dónde podría estar el encanto de los villancicos?

Resultarían extrañas y sospechosas estas consideraciones si no las evidenciase el hecho de que sólo los grandes poetas han cultivado el villancico; y que solamente ellos lo cultivaron bien, con arte y con gracia, con donosura y sentimiento.

La causa está en que la inspiración popular es la musa de los verdaderos poetas; porque, por encima de los grandes aedas, el pueblo, o si queréis el vate anónimo, logra el punto mágico del villancico. Los villancicos más bellos son populares, y no vale decir de autor anónimo, porque si uno los hizo, ciento los pulieron y quintaesenciaron.

A pesar de tal mostrenca y popular paternidad, los villancicos mejores lo son, aparte su belleza, por sus motivos más profundos. Ya sea la estrella del Nacimiento de Jesús o la Cruz de su muerte. Gozo y alegría en los felices días de Belén derramándose amorosamente en estrofas como éstas:

«Venida es, venida
al mundo la vida...
Nacido ha en Belén
el que es nuestro bien;
venido es quien
por El fue escogida...»

Es el motivo de un nuevo reino, de una nueva vida, la buena «nueva» que los ángeles anunciaron al mundo con el nacimiento de Jesús. El paganismo tocaba a su fin en un caos de escépticos desengaños y desesperadas injusticias. Mientras tanto, la «nueva» sonaba con música de liberación:

«Venida es, venida
al mundo la vida...»

Entramos ahora en matices, algunos de tan subida espiritualidad, que pone a los poetas en el punto mismo de la inquietud filosófica, muy cerca de teólogos y moralistas. Igual que éstos, los poetas meditan en el villancico la humanidad de Dios y sus consecuencias para nuestro destino final. Pero, al dejarse prender por el encanto sutil del Nacimiento, han sufrido o gozado del trance contemplativo de la meditación: pues la meditación es algo que llega por la vía de los sentidos, sirviéndose de ellos como puente tendido entre el objeto que aprehende y el espíritu que «ve» o contempla.

Las figuras ingenuas del Belén están como sorprendidas o plasmadas en ese instante de la divina sorpresa. Unas, oyen; otras, ven; y oyen y ven gorjeos y celajes de un mundo nuevo y extraño:

«Despertad, dormidos pastores,
y veréis el día en la noche,
el invierno vestido de flores,
a la vida muriendo de amores...»

Es esta una canción que repiten los pastores sin saber cómo la aprendieron; por eso la cantan con gozosa satisfacción, con alas en el alma. Y entramos ya en una nueva motivación. Un motivo lírico fue el primero que hallamos en estas consideraciones, al que siguió otro teológico; el de ahora tiene acento dramático. Estos villancicos de movimiento y aire de drama poético acusan el embeleso de los artistas, contemplando los belenes o imaginando escenas inefables en la casa del humilde y divino carpintero:

«La Virgen lava pañales
y los tiende en el romero;
los pajaritos le cantan
y el agua se va riendo...»

Sonoridad de sentimientos de una escena íntima, familiar, que la poesía se imagina plásticamente, a la hora del alba.

Todo es alborozo entre las gentes sencillas, alegría y amor. Y vendrá la Nochebuena como olorosa primavera, estremecida por las campanas en el concierto de todas las criaturas:

«Sube, sube, campanero,
a la torre de la iglesia,
y repica las campanas
hasta que rompan las cuerdas.
Lanza hosanas benditos
a los cielos y a la tierra,
que, campanero del alba,
esta noche es Nochebuena...»

SABINO ALONSO FUEYO

(PYRESA)

rtve

AQUI RADIOTELEVISION ESPAÑOLA

TELEVISION ESPAÑOLA

PROGRAMACION EXTRAORDINARIA DE NAVIDAD

Día 22 Desde el Palacio de Loterías, de Madrid, transmisión del Sorteo Extraordinario de Navidad.
Día 24 Misa de Nochebuena, desde la catedral de Essen (Alemania Federal).
Día 25 Bendición «Urbi et Orbi», impartida por el Santo Padre desde Roma.

PROGRAMAS DEPORTIVOS

Los días 24, 25 y 26, transmisión del Trofeo de Navidad de Baloncesto.
El día 30, Campeonato Nacional de Liga: Valencia-Barcelona.
El día 31, partido de rugby Camoens-St. Mary's College.
El día 6, Campeonato Nacional de Liga: Oviedo-Atlético de Madrid.

PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS

En «Especial vacaciones» se emitirán los siguientes films:
«El despertar», de Clarence Brown, con Gregory Peck y Jane Wyman.
«Las raíces del cielo», de John Huston, con Errol Flynn, Trevor Howard y Orson Welles.
«Niñera moderna», de Walter Lang, con Robert Young y Maureen O'Hara.
«El profesor chiflado», con Jerry Lewis y Stella Stevens.
«Yo y el coronel», de Peter Glenville, con Danny Kaye y Curd Jürgens.
«Armonías de juventud», de Busby Berkeley, con Mickey Rooney y Judy Garland.
«Destino Tokio», de Delmer Daves, con Cary Grant y John Garfield.
«El milagro del cuadro», de Richard Brooks, con Stewart Granger y Pier Angeli.
«Montecarlo Palace Hotel», de Pierre Granier-Deferre, con Alain Derock.
«Por mi chica y por mí», de Busby Berkeley, con Judy Garland y Gene Kelly.
«El salvaje», de George Marshall, con Charlton Heston y Susan Morrow.
«El tesoro del cóndor de oro», de Delmer Daves, con Cornel Wilde y Constance Smith.

EL DIA 31: «ESPECIAL FIN DE AÑO»

Transmisión de las doce campanadas desde Madrid. La «Gala de Televisión» reunirá a los mejores cantantes, que interpretarán las canciones más destacadas del año, intercalándolas con humor y actuaciones de ballet.

EL DIA 1 DE ENERO: «CONCIERTO DE AÑO NUEVO»

A cargo de la Orquesta Filarmónica de Viena, que interpretará obras de los tres Strauss (Johan, Josef y Oscar).

PRUEBAS INTERNACIONALES DE SALTO DE ESQUI

Desde Garmisch (Alemania Federal).

Y ADEMAS... EN «ESTUDIO 1»

Viernes 28: «Olvida los tambores», de Ana Diosdado.
Viernes 4 de enero: «Carlo Monte en Montecarlo», de Enrique Jardiel Poncela.
Y en la noche del sábado, 5, «Especial Duke Ellington».

TODOS ESTOS PROGRAMAS SERAN TRANSMITIDOS POR LA PRIMERA CADENA.

DULCE NAVIDAD

Dulce, por su contenido emocional. Dulce, por el mensaje de amor y de paz que irradia la sonrisa del Niño... Pero, dulce también, en el más literal sentido de la palabra, en cuanto a grata sensación en el paladar.

No comprenderíamos estas fiestas sin las golosinas tradicionales. Turrón, mazapán, mantecadas, polvorones, son sinónimo de Navidad. Y lo son también esa multitud de postres que, en cada pueblo y en cada hogar, se preparan con tanto amor para, en estos días maravillosos, obsequiar a familiares y amigos.

La tradición lo manda. Y, en los días ilusionados del Adviento, el ama de casa prepara esas ricas labores de repostería, según receta heredada de la madre, o de la abuela. En hornos y cocinas, se amontonan tortas, bollos, mantecados, aceitados, acanalados, aguardentados, cocadas, piñonate... O ricas mermeladas, compotas, arrope, cabello de ángel, carne de membrillo, calabazate... O las opulentas frutas de sartén: fritillas, melindres, tejeringos, pestiños, torrijas, rosetas, lasaña, orejas de abad, buñuelos...

Inmensa teoría de sabores, tan amplia y tan numerosa como los pueblos de España o, mejor aún, como los hogares cristianos... Porque, en cada lugar y en cada casa, hay una especialidad, que es regalo, regocijo y sorpresa.

Sólo mencionar los nombres de los confites navideños en nuestro país, ocuparía muchas páginas.

Resulta curioso que, golosinas que consumimos para celebrar el mayor acontecimiento del mundo cristiano, las debamos a los árabes. No sólo el turrón y el mazapán son de tal origen, sino otros muchos dulces cuyo solo nombre lo indica: alfajores, alajú, alfandroque regarifa, almojábana, nuégado...

Pero también la corte celestial está ampliamente representada: rosquillas de San José, yemas de Santa Teresa, bizcochos de Santa Clara, huesos de San Expedito, tocinillos de cielo... Y no falta la delicada artesanía reposteril con aroma conventual: pellizcos de monja, besicos de monja... y los mil y un dulces que preparan las comendadoras de allí, las dominicas de allá o las bernardas de acullá.

Aparte de los turrones de Jijona (hogaño polémicos, pero siempre exquisitos), el mazapán de Toledo, los polvorones de Estepa, las mantecadas de Astorga, el pan de Cádiz, las tortas de Alcázar o los neules de Barcelona, que se fabrican en cantidades industriales, otros muchos dulces, amasados en cuantía artesana, pero no menos deliciosos, podrían trazarnos una ruta a través de toda España, desde las fiyuelas asturianas a la ensaimada mallorquina, del manjar blanco de Reus a las yemas del Tajo de Ronda...

Castilla es todo un mundo de especialidades: bizcochos borrachos de Guadalajara, arropes de Cuenca, glorias de Avila, mantequilla de Soria, yemas de Burgos, ponche de Segovia, almendras de Alcalá y de Briviesca, pantortillas de Reinosa, sobaos de la Vega de Paz, fandaleros de Arnedo, bizcochos de Torrecilla, marquesitas de Bargas y Sonseca... Un sabor en cada pueblo y en cada casa, por pequeños y humildes que sean.

En Galicia son famosas las rosquillas de Ribadavia, la tarta de almendra de Santiago, los dulces de almendra de Allariz... En León, los imperiales de La Bañeza, los nicanores de Boñar, los amarguillos de Villoldo, los pasteles de Marina de Medina de Rioseco, las ciegas de Iscar, los mazapanes de Frómista y bollos, mantecadas, rebojo, aceitadas, madalenas, rosquillas de trancalaouerta... En Cataluña, los pastissets de Tortosa, los turrones de Agramunt, la tortada de Bañolas, nerols, jolies, carquinyolis, rifaclis... En Vasconia, los quesos dulces quemados de Villarreal y la cuajada de leche de Olaeta... En Canarias, las quesadillas de la isla de Hierro, las rapaduras y marquesotes de la Palma, morcillas dulces, tirijales, bienmesabes, frangollo, tirijales, bizcochos lustrados, turrones de melaza... Un dulce itinerario para un estómago a prueba de sabores.

A veces, un mismo postre tiene dos vertientes. Y así, hay rosquillas de palo y de baño, tortas dormidas y despiertas, bollos tontos y listos, bizcochos secos y borrachos... Una pincelada confiteril, cambia el sabor y el nombre.

En el inacabable catálogo de labores de repostería, hay unas que tienen nombre exquisitamente femenino: alegría, mantecada, suspiro, capuchina, quesadilla, marquesita, melindre, paciencia, gloria... Mientras que otros, tienen sonoro nombre varonil: mazacote, mantecado, polvorón, zorrochoclo, mojicón, nochebueno, marquesote, hornazo, mostachón, crejones..

Nombres extraños reciben muchos de estos dulces caseros, con los que nos demuestran amistad y simpatía: alfeñique, brinquiño, panatela, hormiguillo, ñoclo, saboyana, bartolillo, artalejo... Lo de menos es el nombre. Lo importante es su sabor... y, sobre todo, el cariño con que se ofrecen.

Dicho todo esto, y silenciado mucho más por falta de espacio, sólo falta desear a todos unas Navidades dulces... Dulces en todos los sentidos.

GREGORIO TRUJILLO

SGCB2021

CON ESTA, SON 117 LAS VECES
QUE DESEAMOS FELICIDADES...

BANCO DE BILBAO

A. B. ESPAÑA N.º 9626

UNA NAVIDAD EN LA CORTE de TORDESILLAS

Carlos V y la emperatriz Isabel hacen colación con su madre «Juana la Loca»

Mucho se ha glosado sobre la Natividad del Señor en todas las latitudes del globo terráqueo y también en «extraordinarios» de periódicos y revistas de todo el mundo; en llegando estas fechas, se han pormenorizado las estampas bíblicas sobre el mayor acontecimiento de la cristiandad. Pero poco se ha traído a colación el cómo y de qué manera, en nuestro Siglo de Oro, los reyes celebraban las fiestas de Navidad. Es eso: que para escribir referente a cómo celebraban nuestros monarcas las fiestas navideñas se precisa de la investigación histórica y este quehacer sí es costando trabajo; días de investigaciones que no son rentables, y luego, para que el fruto de ese esfuerzo sea flor de un día, tiempo que de vigencia, por lo general, tiene un periódico. Menos mal que todavía—por una gracia, tal vez especial, del cielo—aún quedan por ahí (cada vez muchísimos menos) virtuosos de la paleografía, que no precisan del reloj y que con paciencia benedictina prefieren los húmedos sótanos de una fortaleza convertida en archivo histórico a una tertulia de café o bar, en donde, por lo regular, sólo se suele hablar, más mal que bien, «de unos y de otros».

Por ello, y hecha la anterior salvedad, vayamos a lo nuestro: escribir hoy, vísperas de la Natividad de Cristo Jesús, de un tema muy poco conocido.

JUANA I DE CASTILLA

La singladura de nuestro Siglo de Oro había recorrido de su navegar victorioso sólo veintiséis años. Nos encontramos, por lo tanto, en el año de gracia de 1526: treinta y cuatro años que se había descubierto América, expulsado de España a los judíos y tomada Granada por los Reyes Católicos; treinta y dos años de haberse firmado el Tratado de Tordesillas, por el que, en dos justas mitades, se dividieron el mundo portugueses y españoles: veintidós años de la muerte de Isabel I de Castilla; diez años del fallecimiento del Rey Fernando el Católico y cinco de la derrota de los heroicos Comuneros en los campos de Villalar. Y entonces el castillo-palacio de Tordesillas lo habitaba la Corona de España, que ceñía las sienes de la Reina propietaria de Castilla, Doña Juana, a quien la historia moteja de «Loca», pero que, a mi entender, lo que se dice o se entiende patológicamente por loca, jamás lo estuvo. Por ello me duele haber escrito en el subtítulo de este artículo la palabra «loca». Y, ¿cómo de otro modo la iba a identificar la inmensa mayoría de mis lectores?

Sí, la Reina Juana I de Castilla, en involuntario encierro impuesto por su padre—Fernando V de Aragón—llevaba en Tordesillas desde el 17 de febrero del año 1509, o sea, que residía en la villa coronada diecisiete años. El año anterior, en 1525, por razones matrimoniales, la había abandonado su hija Catalina de Austria, la única compañera de encierro de su atribulada madre. Así que, como quiera que en los cuarenta y seis años de encierro en Tordesillas la Reina Juana nunca salió de esta villa, resulta que tampoco pudo asistir a la boda de su hijo Carlos I, Rey de España y V de este nombre de Alemania.

Sola, completamente sola en cuanto a familiares se refiere, se encontraba la Soberana de los españoles en Tordesillas. Gracias a que el castillo—no sé si decir prisión o palacio—de su residencia estaba ubicado al mismo filo del escarpado inexpugnable que allí ofrece el Duero, resulta que, eso sí, gozaba nuestra Reina de una magnífica perspectiva, única en cuanto a lo paisajístico se refiere; y qué duda cabe que ésto sería su única distracción, siempre y cuando su carcelero, el Marqués de Denia, no se lo prohibiese, ya que hasta ésto y otras cosas más graves hubo. Así que no es de extrañar que la pobre Soberana (—¿es que hemos escrito «pobre»?—pobre, sí, pobre en cuanto a cariños familiares, ya que en cuanto a lo demás recordemos que era la Soberana más rica del universo, madre de dos emperadores: Carlos y Fernando, y de cuatro reinas centroeropeas), estuviera más que irritada por esta tremenda soledad que «razones de Estado» continuaban imponiéndola.

Tal vez, algo arrepentidos, sus hijos, los recientemente casados, es decir, el Emperador Carlos y su nuera la Emperatriz Isabel, planearan pasar sus primeras Navidades, de casados, en Tordesillas y de esta manera hacer colación con la desventurada Juana. Sobre este episodio vamos a transcribir lo que al respecto dice mi obra titulada «Tordesillas en la Historia», página 143:

«Este año de 1526, Carlos V contrae matrimonio en Sevilla con la mencionada Isabel de Portugal, buena, discreta y, sobre todo, muy guapa, según el juicio de todos los que la conocieron; además, «era modelo de esposa y madre: una de aquellas mujeres propias para casadas», como asegura López de Gomara. El Rey Carlos I, que había aprendido mucho hispanismo desde el día del asalto a Tordesillas—5 de diciembre de 1520—y batalla de Villalar—23 de abril de 1521—, quiso que su hijo primogénito, Felipe II, naciese en Valladolid, a pocos kilómetros del escenario sangriento de estas gestas primeras del Imperio.

En la Navidad de 1526, la Emperatriz Isabel y el Emperador Carlos visitan Tordesillas, lugar de residencia de su madre, la Reina Juana. En esta ciudad, la joven pareja permaneció todas estas fiestas en compañía de la propietaria de Castilla y, según los cronistas de la época, Juana, al imponerse a los pareceres de éstos, sus hijos, dio motivo a pequeños altercados. No obstante, la feliz pareja se deleitó asistiendo a las ceremonias religiosas propias de la Natividad del Señor, que revestían gran solemnidad en el Monasterio de Santa Clara el Real.»

Concretando: que las primeras Navidades de casados—puede decirse que en luna de miel—el Emperador de Europa y su mujer, la primera Emperatriz de América, las pasaron en Tordesillas. Aquí, qué duda cabe que se divirtieron de lo lindo; no tanto su madre la Reina, que estaba pasando por lo que le había deparado un destino, más que histórico, filosófico, aún no desentrañado por la investigación histórica.

Entonces—1526—Tordesillas contaba con seis templos parroquiales, ocho ermitas, dos hospitales-capillas y un convento de PP. Dominicos, más el de Santa Clara el Real y el de las Cemendadoras de San Juan de Jerusalén. También entonces—como ahora—la villa coronada contaba con salas de fiestas, si no con orquestas y tocadiscos, sí con música de cuerda, dulzaina y tamboril. Por Navidad y sobre todo en la Nochebuena, los jóvenes «salían de ronda» tocando el almirez, la zombomba y el rabel; y en las claras noches de plenilunio era todo un acontecimiento ver ahumar—en la Nochebuena tordesillana—los cientos de chimenas que exhalaban un humo blanco, ya que esa noche no se cocinaba con lumbres de «burrajo» y sí con teas, «chistos» o secos sarmientos de viejas cepas vinícolas, y todo ello para cocer y freír los alimentos que habrían de componer la colación, a saber: el gallo en pepitoria, la lombarda rehogada al ajo arriero, el cardo cocido con moje colorado y la consabida sopa de almendra. ¿Degustaron de estos manjares, del común menú tordesillano, el Emperador Carlos y la Emperatriz Isabel? Puede que sí y también en el templo del Monasterio de Santa Clara el Real oirían a las monjas clarisas entonar este villancico:

«Corred, corred, corred,
pastores y pastoras...
Corred, corred, corred,
a ver al Niño hermoso
nacido allá en Belén», etc.

Y sí, todavía este espíritu tradicional, en estos días, se aspira en Tordesillas. La juventud viene a ser la misma. Los templos—a excepción de las ermitas de San Antón, de Santa Marina, de San Roque y la de Nuestra Señora del Arenal (Zofraguilla)—todavía existen. Las iglesias de entonces—1526—ahora siguen en pie, exceptuando las de San Miguel, Santo Domingo y Santiago, que están convertidas en solares. Lo demás, repetimos, todo igual: el mismo realengo, la misma señorialidad, la misma hospitalidad, el mismo ambiente juvenil y divertido. He aquí un magnífico lugar para pasar unas felices Navidades heridos de la contaminación, de los ruidos, y gozar de una calma y bienestar tan necesarios para los que todavía trabajamos.

EUSEBIO GONZALEZ HERRERA
(Del Instituto de Historia)

ARTESANIA DEL LIBRO - ENCUADERNACION
(Taller acogido a la Seguridad Social)
Angel Luis Perelétegui y compañeros
FELICITAN A SUS CLIENTES Y AMIGOS, a quienes agradecen su valiosa ayuda.
Don Sancho, 18. Teléfono 22 31 22. (Recogida y entrega de encargos a domicilio.)

A clientes y amigos...
A TODOS
¡Felicidades!
★
CASA RAYO
MIGUEL ISCAR, 3
Durante esta semana, exposición especial NAVIDAD - REYES

REYES
TODOS LOS JUGUETES
TODOS LOS PRECIOS
LA INFANTIL
UNICA CASA ESPECIALIZADA TODO EL AÑO EXCLUSIVAMENTE EN JUGUETERIA
Plaza de España, 4 -:- Teléfono 22 53 17

CAJA DE AHORROS POPULAR
Edificio Social:
Fuente Dorada, 21
Telfs.: Dirección 22 13 46
Oficinas 22 99 14 - 22 98 74
(seis líneas)
VALLADOLID

ap
1885
Ambrosio Perez, S.A.
tradicionalmente joyeros
Santiago, 1 Valladolid

LAS GOLOSINAS DE LA NAVIDAD

El turrón y el mazapán, dos productos que España exporta al mundo entero, empezaron a fabricarse hace ya muchos siglos

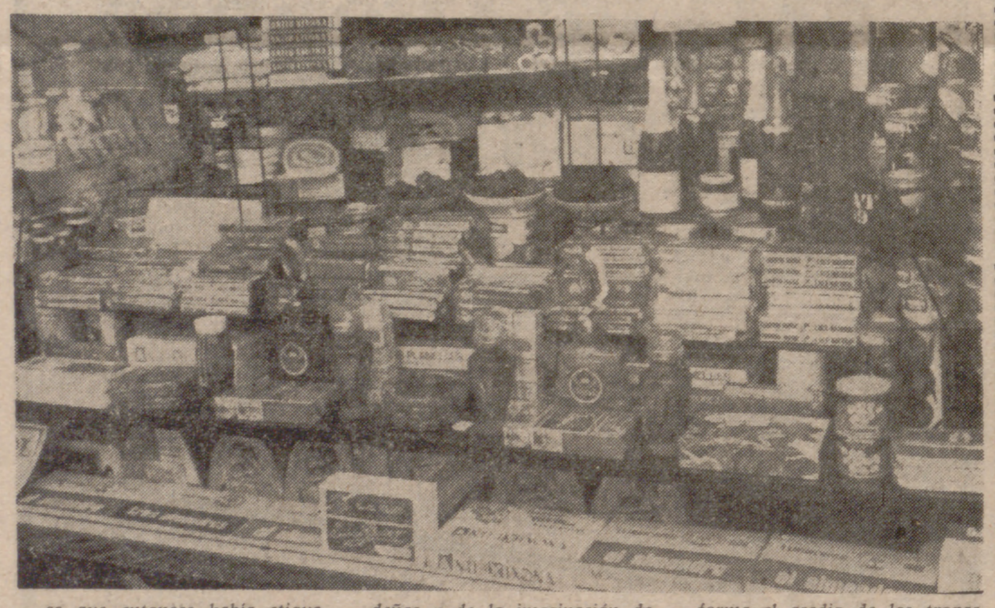
«Que el turrón y pan de higos para presentar la Navidad del Señor no falten...» Lo ordenaba así Felipe II en una real carta dirigida al municipio de Alicante. Aquel Rey había aprendido de su padre las excelencias de unos productos que, en vida de Carlos I, se servían en los banquetes de la Corte. Y el autor y actor teatral Lope de Rueda citó al turrón de Jijona en cuatro comedias, siete pasos y dos coloquios. Tirso de Molina lo compara en blancura a las fachadas de las casas alicantinas y don Francisco de Quevedo y Villegas decía del turrón que su dureza era «semejante al escudo del luchador». Se supone, claro, que don Francisco se refería a ese que popularmente llamamos turrón «duro» y que la naturaleza reserva para las dentaduras mejor dotadas. Parece, además, que no son de hoy los problemas financieros que en 1973 se plantean las amas de casa de cara a un producto de tanta solera navideña, porque ahí quedó para la historia la carta del Rey Felipe III al Virrey de Valencia, fechada en 19 de mayo de 1612, escrita en Aranjuez, donde el tercer monarca descendiente de la familia de los Austrias en España ordenaba reducir los gastos de turrón y otras golosinas de Navidad. Golosinas que no hay que tratar con desprecio, cuando cualquier fabricante habla de lo suyo como producto de «alta confitería».

El momento en la fabricación del turrón que refleja la fotografía es muy semejante a la primera fase de la elaboración del mazapán.

Ya se ve que el turrón y afines no son de anteayer, que nacieron hace varios siglos, con la suficiente antelación para que les diera tiempo a llegar en calidad de manjar a las mesas cortesanas del Siglo de Oro español. Así de viejo es el turrón, que, desde luego, llevaba desde el principio en la etiqueta —si es que entonces había etiquetas— grabado el nombre de Jijona o el de Alicante, los mismos centros de fabricación que hoy abastecen al mundo. Porque ocurrió que, al andar de los años, las excelencias turroneras saltaron fronteras y pasaron a ser apreciadas en Europa y en América —no sólo la hispana— y ya los japoneses comen turrón español. Cierto, igual que cierto es que gente extranjera decidiera tener turrón de fabricación casera, quizá por ahorrarse unos royalties, pero con un sabor y una calidad que dista mucho del «made in Jijona», por ejemplo.

En esto de la Navidad y sus golosinas —perdón, señor fabricante— los españoles somos tan prolíficos que hemos dado a los «gourmets» no sólo el turrón, sino además una larga serie de productos que van desde el mazapán a las peladillas, pasando por los polvorones, fruta escarchada, dátiles, alfajores, higos secos, pasteles-anguila y cien detalles más. Son la mejor muestra de nuestras ansias por distinguir las celebraciones navideñas y de la imaginación de los pasteleros nacionales.

Citado queda el turrón, abriendo brecha, como adelantado de significaciones, producto rey de las Navidades hispánicas y, por exportación universales. Citado queda también el mazapán, segundo emblema de esta larga marcha. De mazapán todo el mundo sabe que la ciudad distinguida en su fabricación es la imperial Toledo y parece que fue precisamente allí, murallas adentro, donde unas monjas lo elaboraron por primera vez, para que la población resistiera el sitio moro. Las monjitas de San Clemente decidieron utilizar los excedentes de almendra cultivada en los cigarrales —y que entonces no gozaba de la misma estimación que hoy— para convertirlos en pan. ¿Cómo? Machacando la almendra con mazas, dentro de unos grandes morteros. Y parece que es de ahí de donde le viene al mazapán su nombre. Los toledanos —la necesidad apremiaba— comieron lo que las monjas de San Clemente ponían a su disposición, resistieron de esta forma el asedio de las tropas árabes y continuaron consumiéndolo, luego fabricándolo, cuando el sitio se había levantado ya felizmente.



Hay quien contradice este origen guerrero del mazapán —y la explicación semántica apuntada— diciendo que nació en Oriente y que allí los árabes lo fabricaban a base de almendra y azúcar, formando una pasta en la que se imprimía luego la efigie real correspondiente, valiéndose de una moneda: un monarca en su trono. Como en árabe «mautha ban» significa «rey sentado», habría ya una explicación semántica también en este caso. De Oriente —dicen las mismas lenguas— los árabes enviaron su pasta grabada a Venecia, de donde pasó a España.

Lo único claro en el asunto es que el mazapán tiene encima un montón de años y que, después de tanto tiempo, no hay quien niegue el exquisito punto de sabor del fabricado precisamente en Toledo. Un punto con su secreto, que las aguas remansadas del padre Tajo llevan consigo, en silencio. Lo que no es ningún secreto es el procedimiento que se utiliza para su fabricación: primero, las almendras se muelen y luego se vierten en azúcar clarificado, procurando que no se peguen. La pasta obtenida se coloca encima de una mesa y se aplican los moldes consiguientes, pasando por fin al horno, para ser cocida. Tan sencillo y tan complicado a un tiempo que en Alemania —donde ciudades como Nuremberg o Lübeck se dedican también desde hace tiempo a la fabricación del mazapán— no han encontrado todavía el sabor toledano. Por eso precisamente, el mazapán como el turrón se vende por centenares de miles de kilos al mundo. Es una parte de la Navidad que España exporta todos los años.

M. A. R.

(PYRESA)

MUCHAS FELICIDADES

en estas Navidades y en 1974 les desea

PAPELERIA TECNICA
DELIO GUERRO

REGALADO, 15 — TELEF. 22 07 79

PREMIOS EN VALLADOLID

No se preocupe si su número no ha salido en la Lista de la Lotería

No se preocupe si no ha participado en el sorteo

LA FORTUNA ESTA TODAVIA A SU ALCANCE

Visite el SUPERMERCADO DEL VESTIR NICOLAS en la Plaza del Salvador, 1, y se asombrará de sus precios y calidades. Se convencerá de que el ahorro que consigue en su compra significa UN AUTENTICO Y EFECTIVO PREMIO

VEA UNA MUESTRA:

SEÑORA

GABARDINA TERGAL	99	Ptas.
PANTALON TERGAL	295	"
PANTALON FRANELA	195	"
ABRIGO PAÑO	595	"
ABRIGO CHEVIOT	1.100	"
ABRIGO DOBLE FAZ	1.490	"
TRENKA PIEL	1.390	"
CAZADORA PIEL	790	"
TRENKA PAÑO	725	"

CABALLERO

DEPORTIVA forro borreguillo...	1.390	Ptas.
ABRIGO LANA	295	"
TRENKA INGLESA	1.100	"
AMERICANA SPORT	495	"
TRAJE LANA	990	"
PANTALON FRANELA	295	"
PANTALON TERGAL	295	"
PANTALON TERGAL clásico ...	395	"
GABARDINA TERGAL	990	"
CAMISA DE LANA	195	"

RECUERDE QUE EN

SUPERMERCADO DEL VESTIR
Nicolás
Plaza del SALVADOR,1

le esperan miles de prendas a PRECIOS INVEROSIMILES

Vista super... barato en SUPERMERCADO DEL VESTIR

¡¡VENGA A VERLO!! Plaza Salvador